TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno. Algo nuboso.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 21,2 grados, a las 17.15 horas. Mínima, 13,5 grados, a las 4.50 horas.
PRONOSTICO PARA HOY: Las provincias del norte observarán nubosidad matinal, la que disipará en gran parte durante la mañana. El litoral central y zona sur acusarán nuevamente abundante nubosidad baja.

LA NACION

AÑO XLVII — SANTIAGO DE CHILE. — SABADO 2 DE MARZO DE 1963 PRECIO: Eº 0,10 — N.o 16.523

Se Preparan Proyectos de Reajuste a EE. Públicos

OFRECIMIENTO DEL PRESIDENTE ALESSANDRI AL FRENTE DEMOCRATICO. NO DEBE CONSIDERARSE AISLADAMENTE CADA SERVICIO.

El Presidente de la República dio a conocer ayer al Comando Nacional del Frente Democrático los estudios realizados para otorgar reajustes a los sectores de la Administración Pública que no lo obtuvieron el año pasado.

La información fue proporcionada por los dirigentes de los partidos integrantes del Frente Democrático al término de una entrevista con el Presidente de la República, que se inició minutos después de las 11 horas y terminó a las 13.20 horas.

Asistieron a la reunión el presidente y los dos vicepresidentes radicales, Raúl Rettig, Raúl Morales, y Voltaire Lois; Julio Subercaseaux, Engelberto Frías y Adolfo Ballas, por los conservadores, y Guillermo Donoso, por los liberales.

La versión de la reunión fue dada a conocer a través del siguiente comunicado entregado por Raúl Rettig:

"El Comando Nacional del Frente Democrático se entrevistó hoy con el Presidente de la República para solicitarle considerara las iniciativas que esa combinación de partidos acordó plantear en su última reunión y de las cuales fue oportunamente informada la opinión pública.

En relación con el aumento de las remuneraciones de los sectores de la Administración Pública que no tuvieron mejoramiento de ellas durante el año 1962, el Presidente de la República dio a conocer a los delegados de los partidos los estudios que había ordenado hacer sobre las disponibilidades de recursos de la Caja Fiscal, para dar a esos servicios un aumento especial en sus emolumentos. Hizo notar el Primer Mandatario las razones imperiosas que obligan, en materia de reajustes, a no considerar aisladamente cada servicio, sino que a todos en conjunto, por las correlaciones que deben existir entre sus rentas.

Sobre estas bases, el Presidente de la República ofreció ordenar que se prepararan los proyectos respectivos que, una vez listos, serán sometidos nuevamente a la consideración de los dirigentes de la mayoría del Gobierno.

En cuanto a los proyectos de Medicina Curativa, Revalorización de Pensiones y Sindicalización de funcionarios públicos y semifiscales, S. E. declaró admitir la conveniencia de legislar sobre estas materias, siempre que ellas no significaran una alteración de las normas de buena administración, de unidad del sistema previsional y de la correcta ordenación financiera. Pidió que le fueran remitidos los proyectos mismos para pronunciarse sobre los textos respectivos. En lo tocante a las medidas complementarias del decreto sobre fijación de precios, S. E. pidió a los dirigentes políticos tomar contacto con el Ministro de Economía, que se encuentra estudiando la aplicación de diversas normas de fiscalización."

India desmintió apoyo a Bolivia

El Gobierno de la India desmintió la información procedente de La Paz que aseguraba que ese país apoyaría a Bolivia en el caso de que presentara ante las Naciones Unidas su aspiración de una salida al mar.

Desde Nueva Delhi informó el Embajador chileno, Luis Melo Lecaros, que la Cancillería hindú aseguró que la información era errónea y no correspondía a la realidad.

En Santiago el Embajador de India, Ratnan Perala, confirmó lo adelantado por el señor Melo, y lo mismo hizo en Nueva York el delegado hindú ante las Naciones Unidas, en entrevista con el jefe subrogante de la delegación chilena, Humberto Díaz Casanueva.

De acuerdo a informaciones llegadas a Santiago, también es falso que Hungría haya ofrecido su apoyo a Bolivia sobre la misma materia.

INAUGURADO EL AÑO JUDICIAL



Con la asistencia del Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar, y otras personalidades, fue inaugurado oficialmente ayer el Año Judicial 1963. La ceremonia, consistente en una sesión solemne, se desarrolló a las 10 horas en la Sala Principal de los Tribunales de Justicia. Especialmente invitado, estuvieron presentes en el acto el Embajador de Argentina, el Delegado chileno ante las Naciones Unidas y otros personeros. También concurrió la totalidad de los Ministros de ambas Cortes, los jueces de la jurisdicción Santiago; Relatores, Procuradores del Número, abogados, periodistas y público en general. EN EL GRABADO, pronuncia su discurso habitual en estas ocasiones, el Ministro de la Corte Suprema Rafael Fontecilla, ante las personalidades ya citadas.— (INFORMACION, PAGINA 3.)

En la Asamblea "Pedro Aguirre"



PREVISION PARA LAS DUEÑAS DE CASA.— El senador Julio Durán hace uso de la palabra durante el desarrollo de la primera jornada del foro organizado por la Asamblea "Pedro Aguirre Cerda", sobre derechos y problemas de la mujer. Durán planteó entre otras cosas la urgente necesidad de legislar para conceder previsión a las dueñas de casa. EN EL GRABADO, lo escuchan el secretario y el presidente, Oscar Eugenín, de la Asamblea organizadora del foro.

Premio de la Paz para Juan XXIII

Le fue otorgado por la Fundación Internacional Balzan, con sede en Zurich.

ZURICH, 1.o— (UPI).— La fundación internacional Balzan concedió hoy su Premio de Paz del Año 1963 al Papa Juan XXIII.

La elección del Santo Padre fue hecha por una comisión compuesta por representantes de 21 países, incluso la Unión Soviética. Todos, menos uno, votaron en favor del Papa. No se anunció quién fue el representante que se abstuvo.

La Fundación fue establecida en el año 1950, en memoria del millonario editor italiano Eugenio Balzan por su viuda, la difunta Angela Lina Balzan-Danielli.

A la manera de los Premios Nóbel la Fundación Balzan otorga Premios a la Paz, la Comprensión Humana, la Ciencia y la Cultura.

En Roma, una alta fuente del Vaticano dijo que el Papa ha accedido, contra su costumbre, a aceptar el Premio.

Fuentes del Vaticano dijeron que el Papa no acepta por lo regular, premios de ese tipo, prefiriendo que sean concedidos "a hombres de vida más activa en

(PASA A LA PAGINA 2)

Frente Democrático con S. E.



Durante dos horas conversaron ayer con el Presidente de la República los dirigentes del Frente Democrático, respecto al reajuste de rentas a los sectores de la Administración Pública que el año pasado no tuvieron aumento por leyes especiales. En el grabado, de izquierda a derecha, Voltaire Lois, Raúl Morales y Raúl Rettig, segundo y primer vicepresidentes y presidente radicales, respectivamente, al abandonar la Moneda, luego de hacer entrega de la versión escrita de la reunión.

REGRESA MISION CHILENA QUE FUE A SANTO DOMINGO

SANTO DOMINGO, 1.o (UPI).— (Por Henry Raymont).— La misión especial chilena que asistió a los actos de Toma del Mando del Presidente Juan Bosch partió hoy rumbo a Caracas, declarándose confiada en que el nuevo Mandatario dominicano "se esforzará por implantar una democracia y un progreso económico que podrán servir de ejemplo a otras naciones del Caribe que todavía sufren dictaduras".

La misión, integrada por Ulises Correa, presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado; Mariano Puga, presidente del Partido Liberal; Hernán Díaz Arrieta, crítico literario del diario "El Mercurio", y Mario Artaza, secretario de la Cancillería, recibió aquí atención especial en su permanencia de cinco días.

Bosch se despidió de los visitantes elogiando a Chile como "ilustre ejemplo de la misma democracia y reforma social y económica" que él ha proclamado querer desarrollar en la República Dominicana después de 34 años de dictadura trujillista.

Correa y Puga coincidieron en afirmar que Bosch tiene un "deseo genuino de mejorar el país, combatir la miseria e implantar la justicia social dentro

(PASA A LA PAGINA 2)



Luego de una entrevista de dos horas del Comando Nacional del Frente Democrático con el Jefe del Estado para considerar reajuste de rentas de sectores de empleados públicos y otros proyectos de tipo gremial, abandonan la Moneda los dirigentes conservadores Julio Subercaseaux y Adolfo Ballas (de izquierda a derecha).

SUBSECRETARIO DE OBRAS VIAJA HOY AL NORTE GRANDE

En misión oficial viaja hoy a Antofagasta e Iquique el Subsecretario de Obras Públicas, Guillermo Ríos Mackenna.

En Antofagasta celebrará reuniones con los jefes zonales del Ministerio a objeto de estudiar el plan de obras programado para este año. Además, visitará la maestranza de la cual es presidente.

En Iquique tomará contacto con personeros de la Corporación de Fomento, para imponerse del desarrollo del Plan Pesquero que está en marcha en la zona. Ríos Mackenna es consejero de la CORFO.

Regresará el lunes a mediodía a Santiago.

SE INICIO AÑO ESCOLAR 1963

Ayer comenzaron sus actividades, correspondientes al año escolar 1963, todos los establecimientos educacionales del país dependientes del Ministerio de Educación Pública. Con tal motivo, tanto los liceos, como escuelas primarias, técnicas y profesionales, se vieron muy concurridos de alumnos, padres y apoderados. La escena corresponde al acto de matrícula de la Escuela "Presidente Arturo Alessandri", de la Sociedad de Instrucción Primaria.

Reforzarán equipo jurídico para combatir especulación

Carabineros designó al jefe de la tarea de fiscalización de precios. Ejercen mayor control sobre venta de artículos para escolares.

El Director de Industria y Comercio, Bjorn Koch, declaró que será reforzado el equipo de abogados del Ministerio de Economía, con el objeto de hacer más efectivas las sanciones contra los especuladores.

Dijo que serán contratados especialmente los servicios de un abogado, con el objeto de que estudie el aspecto jurídico de las infracciones que sean cometidas por los comerciantes en contra del decreto de

(PASA A LA PAGINA 2)

Progreso caminero de Chile se exhibirá en documental

Con el título "Los Caminos del Hombre", el Ministerio de Obras Públicas, presentará a través de una exhibición cinematográfica los principales caminos, puentes y aeródromos que se ejecutan en el país, a iniciativa de la Corporación de Fomento.

El documental, de 20 minutos de duración, es filmado por la empresa Chile-Films Durante dos meses los camarógrafos han recorrido las principales rutas camineras. Las tomas se han efectuado en 16 y 35 milímetros.

Ayer se realizaron algunas escenas en la Oficina del Subsecretario del Ministerio de Obras Públicas, Guillermo Ríos Mackenna, y en la próxima semana las cámaras captarán diversas obras en ejecución en la zona norte.

La Chile-Films informó que el documental quedará terminado el próximo 10 de abril, y se proyectará de inmediato en las principales salas de cine del país.

Urgencia para el proyecto sobre abusos de publicidad

El Gobierno solicitará la urgencia para el proyecto de ley sobre Abusos de Publicidad, anunció ayer el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar.

"La situación extraordinariamente grave producida con motivo de la audición de la radio "Portales", agregó, demuestra las actuales deficiencias del Decreto Ley 425, que no se refiere siquiera, dada la época de su dictación, a este medio de difusión tan importante y trascendente.

"Esto ha permitido que en algunas audiciones radiales se emitan juicios o conceptos sin control de ninguna especie, que no sólo son contrarios a la verdad, sino que, como en el caso de la radio "Portales", pueden comprometer el interés nacional y herir el sentimiento patrio de los chilenos."

El proyecto de ley enviado por el Ejecutivo al Congreso hace extensivas las disposiciones del Decreto Ley 425 a las radios y televisión. Establece de un modo preciso la responsabilidad del Director de Informaciones de la radio, del Director y del empresario que explota la concesión, conjuntamente con la del auspiciador del programa o espacio radial, en ciertos casos, y la del libretista o comentarista. A falta de los anteriores establece la responsabilidad del locutor.

El Ministro Ortúzar dio a conocer esta determinación al Presidente del Colegio de Periodistas, René Silva, y al Secretario de la Asociación de Radiodifusoras de Chile, Julio Maltés, a fin de que en caso de merecerles observaciones el proyecto las den a conocer a la brevedad. Igual comunicación hará el presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, quien se encuentra ausente de Santiago.

RECONSTRUIRAN EDIFICIO DE LA VEGA PONIENTE

El regidor de la Municipalidad de Santiago, Ramón Alarcón Díaz, en compañía del Director de Obras de la citada Corporación, Alfredo Johnson, realizaron una detenida visita al Mercado Poniente, con el objeto de estudiar en el terreno mismo, la situación que se les ha creado a los comerciantes que trabajan en dicho recinto y al público que a él concurre para efectuar sus compras, al haberse caído gran parte de las murallas principales del edificio.

El regidor Alarcón y Johnson, conjuntamente con los miembros de la directiva del Sindicato de Comerciantes y después de haber cambiado diversas ideas al respecto, acordaron que la solución más adecuada era que mientras se realicen los trabajos de construcción del pabellón de ventas, éste quede provisoriamente instalado en los terrenos que están adyacentes al Mercado y que hace algún tiempo fue consumido por las llamas. El regidor Alarcón expresó a los comerciantes que realizaría las gestiones necesarias para que esta medida fuera acordada a la brevedad posible, para cuyo objeto haría las indicaciones en la sesión que celebrará la Municipalidad el próximo miércoles.

ALEGRE GRUPO DE COLONAS



Ciento cincuenta niñas se pasearon ayer, jubilosas, por el centro de la ciudad, visitando los puntos de mayor interés. La alegre muchedumbre de jovencitas regresaba de las colonias de veraneo del Servicio de Seguro Social. Antes de volver a sus respectivos hogares, hicieron este último paseo céntrico. En el grabado, las pequeñas turistas frente a la Moneda.

Hoy, la Misión Californiana, visita el Proyecto Aerofotogramétrico OEA - Chile

Regresó ampliamente satisfecha de la visita al sur. El lunes recorrerá provincia de Aconcagua.

Anoche, alrededor de las 21 horas, regresaron desde Chillán, los integrantes de la Misión Californiana, después de recorrer las provincias de Cautín y Ñuble.

En esta breve jira, fueron acompañados por el Ministro de Agricultura y por una delegación de funcionarios y técnicos chilenos.

Hoy, a las 9.30 horas, la Misión Calforniana, presidida por Hugo Fisher, Director del Departamento de Fuentes Fluviales del Estado de California, Estados Unidos, hará una visita al Proyecto Aerofotogramétrico OEA-CHILE, que funciona en el décimo piso del Ministerio de Hacienda.

Los integrantes de la Misión serán recibidos por el Director General del Proyecto, señor Charles H. Hodell, y altos ejecutivos del mismo organismo.

En esta oportunidad se informará a los visitantes acerca de la labor efectuada en el país y las proyecciones que ella tiene para el cumplimiento del Plan Decenal de Desarrollo Económico, la aplicación de las reformas estructurales (Agraria y Tributaria), y la búsqueda de los recursos naturales que impulsarán la producción nacional y concurrirán a hacer más fácil el funcionamiento del Plan de Alianza para el Progreso.

A ACONCAGUA

Después de esta visita, la Misión, recorrerá los alrededores de la capital, para continuar sus actividades el lunes, con un viaje a la provincia de Aconcagua, invitados por la Sociedad Nacional de Agricultura.

Según se informó, el programa completo de esta visita comprende: 8.30 horas, partida desde el Hotel Carrera; 10 horas, visita al fundo "Santa Teresa"; 11 horas, recorrido por la zona y visita a los huertos de Colunquén y a la antigua hacienda "Quilpué" y fundo "San José". Luego, los representantes norteamericanos visitarán la zona de "Lo Calvo" y "San Esteban", para almorzar en los predios de la Fundación Agrícola "Pascual Baburizza".

Durante el almuerzo, el vicepresidente de la S. N. A., Máximo Valdés, dará a conocer una serie de enfoques respecto de la agricultura chilena, junto a representantes de la Asociación de Agricultores de Aconcagua, de la Asociación de Productores de Semillas, de la Asociación de Fruticultores del Centro, de la Asociación de Viticultores y de la Confederación de Canalistas de Chile.

Finalizado esto, se conversará en una " mesa redonda", acerca de las posibilidades de intercambio entre Aconcagua y California, y otros aspectos similares.

En la tarde, la delegación que preside Hugo Fisher, se dirigirá al fundo "El Guindal", para regresar a las 19 horas, a Santiago.

Corporación de la Reforma Agraria estudia parcelación de 20 fundos

Facultades para ordenar la tasación de 18 fundos, y la revisión de condiciones de otros dos; acordó al Vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria, el Consejo de la institución.

Al mismo tiempo, el Consejo decidió rechazar la oferta de 10 fundos, cuyos propietarios habían presentado antecedentes a las propuestas públicas que llamó la Corporación.

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

Cable submarino llevará energía eléctrica a Chiloé

Lo tenderá la Armada, a petición de la ENDESA.

Un gigantesco cable submarino será tendido entre el continente y la Isla Grande de Chiloé, a través del Canal de Chacao, con el objeto de complementar la producción de energía eléctrica insular.

Este trabajo será realizado por la Armada Nacional, a petición de la ENDESA, empresa que está activando al máximo la electrificación de la isla.

La Armada Nacional ha destacado al patrullero "Lautaro" para que se haga cargo de tender el cable. El "Lautaro" está a cargo del capitán de corbeta Roberto Benavente Mercado.

DETENIDO AUTOR DEL INCENDIO QUE ARRASO SIEMBRAS EN NUEVA IMPERIAL

El siniestro amenazó con extenderse a otros predios. Fue por venganza.

Intencionado y producto de una venganza, fue el incendio que el día 22 de febrero arrasó las siembras de trigo y arvejas, de propiedad de José Lipimán Camqueco, en Nueva Imperial, siniestro que amenazó extenderse a otros predios, lo que pudo evitarse gracias a la actuación de Carabineros y de las patrullas forestales.

Ayer, Investigaciones de Temuco detuvo a José Manquina, domiciliado en Trapico, bajo la acusación de haber sido el autor del siniestro, por diferencias económicas con el agricultor afectado.

El incendio causó daños avaluados en 4 mil escudos. El propietario de las siembras había obtenido recientemente un crédito bancario para intensificar sus actividades agrícolas.

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.

REGRESA...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

de un marco de libertades democráticas".

Díaz Arrieta, que es amigo de Bosch desde que éste vivía años atrás en Chile exilado, fue invitado anoche por el Presidente a una reunión a la que asistieron también el Gobernador de Puerto Rico, Luis Muñoz Marín, y varios poetas y escritores dominicanos.

Puga, ex Embajador de Chile en Washington, fue el primero en presentar sus felicitaciones al nuevo Canciller, Andrés Freites, que hasta ahora era Embajador dominicano en los Estados Unidos.

EN LA MONEDA:

EL 10 LLEGARAN LLERAS CAMARGO Y KUBITSCHEK

Permanecerán cuatro días en Chile en misión de la OEA.

El domingo 10 de marzo llegarán a Santiago, procedentes de Buenos Aires, los ex mandatarios de Colombia, Alberto Lleras Camargo, y de Brasil Juscelino Kubitschek, en misión de la OEA para estudiar la aplicación del Programa de Alianza para el Progreso. Permanecerán en Chile hasta el miércoles, día en que a las 21 horas proseguirán viaje posiblemente a Lima. Durante su permanencia en el país se entrevistarán con el Presidente de la República, con el Ministro de Relaciones Exteriores y funcionarios técnicos para considerar temas especializados. El Canciller Martínez Sotomayor los saludará a su llegada y partida, en el aeropuerto.

Entrega de terrenos a Empresa Pesquera de Arica

El Gobernador de Arica, Antonio Encina, informó que la próxima semana serán cursados los decretos de los Ministerios de Tierras y de Defensa, que autorizan la entrega de terrenos en la zona costera a las nuevas empresas pesqueras. Dijo además, que se iniciaron los trabajos de ampliación de los servicios de agua potable y alcantarillado bajo la administración del Ministerio de Obras Públicas. Las obras demandarán una inversión de 3,500 millones de pesos

Informe sobre la pesca en Chile entregó la FAO

Un informe de la FAO sobre la pesca en Chile entregó al Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor, el Director principal para América Latina de ese organismo, Hernán Santa Cruz. El informe corresponde al exhaustivo estudio realizado por los técnicos de la FAO sobre la actividad pesquera en sus diferentes aspectos.

Estudian reajuste a funcionarios de la Cancillería

Para considerar detalles del financiamiento del reajuste al personal del Ministerio de Relaciones Exteriores se reunieron ayer el Canciller Carlos Martínez Sotomayor, el Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, y el Subsecretario de Relaciones, Pedro Daza. En la tarde, el señor Daza concurrió al despacho del Ministro Mackenna, con el mismo objeto.

PULSERA EXTRAVIADA

Una pulsera de oro, con monedas, extraviada el día 26 de febrero, en una micro Vitacura, se ruega devolverla a Irrázaval 1852, o llamar al teléfono 42655, donde se ha ofrecido una recompensa de 50 escudos.

Cónsules en USA informan de sus misiones

Sobre el movimiento consular del año informó al Ministro de Relaciones Exteriores el Cónsul General en N. York Alfonso Gres Valdovinos quien se encuentra en Chile, en uso de feriado. También visitó al Canciller el Cónsul en Miami, Sergio del Río, quien informará el lunes de su misión.

Reuniones de trabajo de misión californiana

Durante todo el día celebrarán reuniones con funcionarios chilenos los integrantes de la misión californiana que está estudiando en Chile la forma en que el Estado cooperará a la realización de los programas de la Alianza para el Progreso. La misión regresó anoche de una jira a las zonas agrícolas del sur y el lunes viajará a Aconcagua. Martes y miércoles permanecerán en Santiago, celebrando nuevas reuniones y serán recibidos por el Presidente de la República.

Museo de Historia se hará cargo de ciudad arqueológica

El Consejo de Monumentos Nacionales anunció que el Museo de Historia Natural, se hará cargo de la ciudad arqueológica encontrada el mes pasado en la provincia de Antofagasta.

La decisión definitiva se tomará el próximo miércoles, en una reunión que se efectuará en el despacho del Ministro de Educación.

El Consejo está tomando medidas para evitar los saqueos de los buscadores de objetos curiosos, a fin de dejar este patrimonio nacional en manos de personas especializadas que estudiarán las civilizaciones que existieron en la región.

VEINTE AÑOS DE INSTALACION PRIMERA PLANTA DE LA ENDESA

El próximo martes 5 se cumplirán veinte años desde que la ENDESA puso en servicio su primera central generadora de electricidad.

La planta fue puesta en servicio el 5 de marzo de 1943, en la ciudad de Copiapó. El proyecto y construcción de la obra estuvo a cargo del profesor Ricardo Solar Puga, a quien la ENDESA le ofrecerá una comida en el Club Unión, el martes, a las 21 horas.

Ese mismo día, a las ... horas, el gerente general de la ENDESA, ingeniero ... Salazar, ofrecerá una conferencia de prensa, con el objeto de exponer los trabajos realizados y las perspectivas futuras del Plan de Electrificación.

Llegaron estudiantes uruguayas



VEINTE ESTUDIANTES URUGUAYAS, llegaron ayer en jira de estudios a Chile. Nuestro país es la tercera y última etapa de su jira, que anteriormente incluyó permanencias en Estados Unidos y Perú. La delegación aparece en el grabado, poco después de su llegada a Santiago, donde estarán dos días.

Es falsa afirmación de "El Siglo" sobre alza de precios

El Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción entregó la siguiente información:

"Con relación a una publicación del 28 de febrero del diario "El Siglo", en que se asevera que se habrían autorizado alzas con fecha posterior al 9 de febrero, el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción declara:

Carece de veracidad la afirmación de ese periódico, por cuanto no se ha autorizado ningún aumento de precio desde la fecha indicada. Asimismo cabe destacar que dicha publicación fue hecha con el evidente deseo de tergiversar los propósitos del Gobierno, para lo cual el referido periódico no titubeó en alterar los antecedentes. Manifiesta que "ayer" —alude al 27 de febrero— "se registraron alzas considerables" y señala diversos precios que estaban en vigencia con anterioridad al 9 de febrero. Así, por ejemplo, al referirse al aceite comestible, informa que había sido alzado a $ 1.040 el litro, en circunstancias de que este precio está en vigencia desde el 18 de enero pasado.

El Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción reitera que se harán respetar estrictamente las disposiciones contenidas en los decretos 174 y 224 y que, ningún precio, de los artículos sometidos a control, podrá alterarse sin vía Resolución de este Ministerio."

PREMIO... (De la 1a. Pág.)

el mundo". Agregaron, sin embargo, que en este caso la Fundación Balzan "quiso hacer una excepción" y "se mostró insistente".

El premio, oficialmente denominado "Premio Balzan a la Paz y la Hermandad", fue otorgado al Sumo Pontífice por "su empeño incesante por contribuir al mantenimiento de las relaciones pacíficas entre los Estados, mediante sus llamamientos a la paz y la buena voluntad humana, así como sus recientes gestiones diplomáticas.

"Por su gran contribución a esta hermandad, particularmente durante el último año, al invitar a representantes de otras religiones cristianas a que acudieran al Concilio Ecuménico y tomasen parte activa en él.

"Por haber proporcionado en esta forma entre los miembros de esas religiones como también entre aquellos de la Iglesia Católica una actitud de mayor comprensión futura que tendrá numerosas e importantes consecuencias.

"Y por haber establecido contactos que se proyectaron mucho más allá de la comunidad cristiana.

Reforzarán... (De la 1a. Pág.)

congelación de precios.

El nuevo abogado comenzará sus actividades en la asesoría jurídica, el próximo lunes.

CONTROL DE CARABINEROS

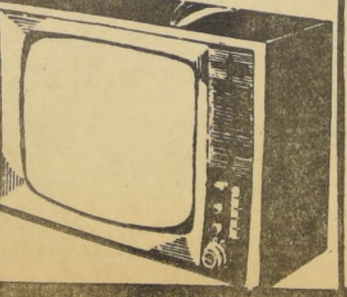
La Dirección de Carabineros designó ayer al comandante Michimalongo Avilés, para que asuma la responsabilidad del control de precios de los artículos de primera necesidad. Tendrá a su cargo la labor de fiscalización en toda la provincia de Santiago, y será asesorado por el capitán Jorge Hodge.

PRECIOS DE UNIFORMES

Un grupo de inspectores de la Dirección de Industria y Comercio inició el control de precios de uniformes escolares y de artículos para estudiantes en general. El Director Bjorn Koch declaró que había dado instrucciones a comisiones femeninas para que fiscalicen principalmente los precios del calzado de hombres y mujeres, en especial, los niños.

TELEVISION
CANAL 9 — U. DE CHILE

19.30: Presentación. "TITERES": Segunda parte de "La Pícara Leonor"
19.40: "CUENTO FOLKLORICO". Norma Lomboy
19.55: "TELECINE". "La primavera llega". Cómo nacen a una nueva vida plantas animales.
20.30: "FIESTA VISION ESCOLAR". Otra alegre reunión estudiantil.
20.50: "TELECINE". Documental.
21.10: "EULOGIO DAVALOS". Pequeño concierto en guitarra de música chilena.
21.20: "CONVERSANDO CON KENNEDY". Reportaje extraordinario de la TV norteamericana al Presidente John Kennedy.



TELEVISION
U. CATOLICA — CANAL 13

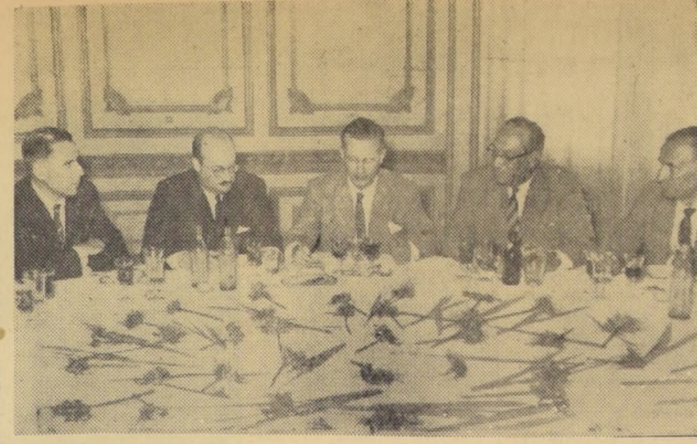
18.30: Rincón de los Niños.
18.50: Cine: El Hombre en la Fábrica.
19.00: Concurso Musical.
19.15: De Mujer a Mujer.
19.30: Cine: La Luz que Habla.
19.45: Julia quiere un Visón.
20.00: Notas de Arte.
20.15: Desde la Esquina del Mundo, con Jorge Brignole.
20.30: Actividades del Canal 13 en la Nueva Temporada.
20.55: Pinceladas de León Canales.
21.00: Telerritmo. Música con el Trío Cancionero.
21.20: El Tiempo: Informaciones meteorológicas.
21.30: Teleservicio. Noticias de actualidad.
21.45: Sala de Jurados: Proceso a la Pena de Muerte.



abril inauguran [Pri]mer Comedor Escolar

[A]yer, a las 15 horas, llegó [a] Los Cerrillos, Harlan Par[kin]son, Director para Latino[am]érica de la Asociación de [Gran]jueros de Estados Unidos, [qu]e viene a firmar una serie [de] convenios con el Servicio [Na]cional y el Ministerio de [Sa]lud, relacionados con el [fun]cionamiento en Chile de [co]medores escolares.

El señor Parkinson trae en [su] cartera varios programas, [de] los cuales, uno es firmar [un] acuerdo con el Servicio [Na]cional de Salud, para man[ten]er el comedor escolar que [se] está construyendo en los [te]rrenos de la Escuela Públi[ca] N.o 327, en la Población [Ge]rmán Riesco, de la calle San [Jo]aquín. Este comedor entra[rá] en funciones en abril pró[xi]mo, y se le proporcionará [al]muerzo escolar a más de 600 [al]umnos de ese plantel. Este [co]medor, como los demás que [se] instalarán en otros estable[ci]mientos, será financiado con [fondo]s de la Great Plains Eheat, [for]mada por más de 300 tri[gu]eros de Estados Unidos. El [se]ñor Harlan Parkinson per[ma]necerá en Santiago alrede[do]r de 10 días. El próximo [lu]nes entrará en conversacio[ne]s directas con el Servicio [Na]cional de Salud.



EL GERENTE DE CORVI. Jorge Opazo, expuso ante el Directorio de la Cámara Chilena de la Construcción, el significado y alcance de las sesiones del Comité de Viviendas de la NU, celebradas recientemente en Washington. En las reuniones presentó dos proyectos sobre financiamiento de viviendas que tuvieron amplia acogida entre los delegados. El señor Opazo, dictó su charla a los representantes de la actividad constructora, en la última sesión-almuerzo de la Cámara. EN EL GRABADO, aparecen de izquierda a derecha: Germán Molina, Director de la Cámara; Francisco Soza Cousiño, Primer Vicepresidente; Jorge Opazo, Gerente de CORVI; Camilo Pérez de Arce, presidente de la Cámara, y Eduardo Ugarte, Gerente.

EN LOS TRIBUNALES DE JUSTICIA:

CON UNA SOLEMNE SESION PLENARIA FUE INAUGURADO AYER EL AÑO JUDICIAL 1963

Especialmente invitados asistieron el Ministro del ramo, Enrique Ortúzar; el Embajador de Argentina en Chile; y el Delegado chileno ante las Naciones Unidas. De trascendental importancia fue el discurso del Presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla.

Con una solemne ceremonia fue inaugurado, a las 10 horas de ayer, el Año Judicial de 1963, acto al cual asistieron el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar; y otras personalidades. Tuvo lugar en la Sala principal de los Tribunales de Justicia, donde habitualmente se llevan a efecto los plenos del Cuarto Poder del Estado.

Invitados especialmente, asistieron el Embajador de Argentina en Chile, Nicanor Costa Méndez; el Delegado y Embajador chileno ante las Naciones Unidas, Daniel Schweitzer; el Subsecretario de Justicia, Jaime Del Valle; el Decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile, Darío Benavente, y otras autoridades.

También estuvieron presentes, como en años anteriores, el Presidente de la Corte de Apelaciones, Jorge Cerruti; los Magistrados de este mismo Tribunal; los Jueces de la Jurisdicción Santiago, representantes del Colegio de Abogados, y los abogados de ambas Cortes, periodistas y público en general.

Como es habitual, el discurso inaugural estuvo a cargo del Presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla.

LABOR DE 1962

El Magistrado comenzó reseñando la labor desarrollada por los Tribunales de Justicia durante el año 1962. Dijo que en la Corte Suprema, en lo criminal, se dictaron 149 sentencias de casación de fondo, y 74 de casación de forma. En materia civil, 169 sentencias de casación de fondo y 80 de casación de forma. Que se fallaron, además, 130 recursos de queja en materia criminal; 181 en materia civil y 334 en materia del trabajo. Agregó: "Se tomaron, asimismo, 29 acuerdos extraordinarios. Se encuentran pendientes, en estado de ser vistas: en materia criminal 10 casaciones de fondo y 9 casaciones de forma; y en materia civil, 20 casaciones de fondo, y 14 casaciones de forma.

Luego entró en detalle de las actividades desplegadas por las diversas Cortes de Apelaciones existentes en el país.

SATISFACCION

Continuando con su cuenta, el señor Fontecilla, dijo: "La labor desplegada por estas Cortes de Apelaciones es satisfactoria. No obstante, varias de ellas inician el presente año judicial con un saldo de arrastre superior al del año pasado."

Sostuvo a continuación que durante el año 1962 se notó un marcado desinterés por ingresar en la carrera judicial en las diversas Cortes del país. Y que, una de estas causales, era la baja remuneración. Señaló que esta situación se la hizo saber al Jefe del Estado, cuya respuesta daría a conocer en un próximo pleno.

Anunció, asimismo, que en estos momentos el Ministro de Justicia estudia, en unión con una llamada "Comisión informal de Magistrados", una escala adecuada de remuneraciones.

ACTIVIDADES LEGISLATIVAS QUE BENEFICIAN A LA JUSTICIA

Luego manifestó: "Por aparecer vinculados a la administración de justicia, no puedo dejar de mencionar los afanes desplegados por el Ministro de Justicia, don Enrique Ortúzar Escobar, en orden a mejorar nuestra legislación penal y procesal. Sus esfuerzos culminaron con la dictación de la Ley 15.12?, de 17 de enero último, que modificó la Ley N.o 6.827, Orgánica de los Juzgados de Policía Local. Esta nueva ley establece una justicia del tránsito de mayor expedición".

CODIGO DE PROCEDIMIENTO PENAL

"Otro proyecto igualmente de interés —añadió el Ministro Fontecilla— es el que tiende a modificar nuestro Código de Procedimiento Civil, en orden a: acelerar la tramitación de los juicios; evitar los incidentes dilatorios; dar al juez un papel más activo, y establecer la conciliación obligatoria. Colaboran con el Ministro de Justicia en la redacción de este proyecto, un Ministro de la Corte Suprema, un Ministro de la Corte de Apelaciones; profesores del ramo, miembros del Colegio de Abogados y del Instituto de Estudios Legislativos".

EL SECUESTRO DE MENORES

En seguida hizo especial hincapié de la importancia que tiene un proyecto, cuyo autor también es el Ministro Ortúzar, relativo a la modificación del Código Penal referente a la sustracción o secuestro de menores. Al respecto, dijo: "Este delito, que hasta hace poco era casi desconocido entre nosotros, ha cobrado auge, últimamente, en términos de producirnos cierta alarma. A reprimirlo tiende un proyecto de ley enviado al Congreso Nacional el 23 de abril de 1962. Fue aprobado, en general, por el Senado. Y está pendiente el segundo informe de la Comisión de Legislación de dicha Corporación. El proyecto modifica el artículo 142 del Código Penal. Eleva la penalidad, que puede llegar hasta la aplicación de la pena de muerte."

SOBRE ABUSOS DE PUBLICIDAD

Refiriéndose al proyecto, también del Ministro Ortúzar, relacionado con la restricción de los abusos de publicidad, el Ministro Fontecilla señaló: "Sólo dos grandes excelencias quiero destacar de esta iniciativa: crea el delito de difamación (artículo 21) y la justa apreciación que merece el honor, por encima de las cosas del orden material, al subordinar el ejercicio de la acción civil a la penal."

REHABILITACION DE LOS PENADOS

Otro tema de fundamental importancia abordado por el Ministro Fontecilla, fue el relacionado con el indulto que se aplica a la persona que, por diversos motivos, ha delinquido. Analizó los puntos de vista sostenidos por algunos tratadistas sobre el particular, muchos de los cuales estiman que el indulto es una gracia, y otros, un derecho del individuo. El señor Fontecilla cree que debe estimarse este concepto como un derecho de la persona que ha cometido un delito y que nuestras leyes deben tender cada vez más a humanizar estos conceptos. Sostuvo que en la actualidad la rehabilitación del criminal está contemplada en leyes aisladas, ya sea aplicadas por el Poder Ejecutivo, por el Parlamento o por el Poder Judicial. Al respecto, señaló que es partidario de que en el futuro este derecho esté en manos exclusivamente de los Tribunales de Justicia.

HAY QUE VELAR POR EGRESADOS DE PRISIONES

Prosiguiendo con esta misma materia, añadió: "El Estado debe velar por que los egresados de las prisiones que estén sin trabajo no carezcan de techo ni de alimentación, y se les ayude en toda forma, como una medida de protección al individuo y de defensa de la sociedad."

SORTEO DE MINISTROS

Inmediatamente después de terminado el discurso del señor Fontecilla, se procedió al sorteo de los miembros que integrarán las Salas Ordinarias y Extraordinarias de la Corte Suprema, durante el año 1963. Quedaron formadas así:

FUNCIONAMIENTO ORDINARIO

PRIMERA SALA

Presidente, Pedro Silva Fernández; ministros: Manuel Montero Moreno, Julio Espinosa Avello, Ramiro Méndez Brañas, Víctor Ortiz Castro y Eduardo Ortiz Sandoval.

SEGUNDA SALA

Presidente, Osvaldo Illanes Benítez; ministros: Ciro Salazar Monroy, Eduardo Varas Videla, Miguel González Castillo, Enrique Urrutia Manzano y José María Eyzaguirre Echeverría.

FUNCIONAMIENTO EXTRAORDINARIO DE LA CORTE SUPREMA

PRIMERA SALA

Presidente, Osvaldo Illanes Benítez; ministros: Julio Espinosa Avello, Ciro Salazar Monroy y Miguel González Castillo.

SEGUNDA SALA

Presidente, Enrique Urrutia Manzano; ministros: José María Eyzaguirre Echeverría, Víctor Ortiz Castro y Eduardo Ortiz Sandoval.

TERCERA SALA

Presidente, Pedro Silva Fernández; ministros, Manuel Montero Moreno, Ramiro Méndez Brañas y Eduardo Varas Videla.

El 4 resolverán instalación de Sucursal del Banco de Brasil

[P]or tres horas se prolongó [la] reunión presidida por el [M]inistro de Hacienda, Luis [M]ackenna, destinada a estu[di]ar la instalación en Chile [de] una sucursal del Banco del [B]rasil.

[La] secretaría del Ministerio [in]formó que el Gobierno de [Ch]ile hizo una proposición a [lo]s representantes brasileños, [la] que será respondida en una [re]unión que se efectuará el lu[ne]s próximo.

A la reunión de ayer concurrieron el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza Valenzuela; los representantes del Banco Central, Marcelo Ringelin, Jorge Marshall, y el Superintendente de Bancos, Miguel Ibáñez Barceló.

El Banco del Brasil tiene el propósito de instalar una sucursal en Chile con el objeto de incrementar las operaciones comerciales entre ambos países.

Encasillamiento de Impuestos Internos

[E]l Presidente de la Repú[bl]ica firmó los decretos de [H]acienda por los cuales se [ef]ectúa el encasillamiento del [pe]rsonal de impuestos inter[no]s, conforme a la ley que re[es]tructuró ese servicio. El en[ca]sillamiento se efectuó por [es]tricto orden de escalafón.

Además, el Presidente fir[m]ó el decreto promulgatorio [de] la ley que exime a la Liga Marítima de Chile del pago de contribuciones y derechos de desagüe en sus propiedades.

También aprobó un acuerdo del Tribunal Aduanero que declara no haber méritos en denuncias formuladas contra las firmas de Arica, América Trufa Fernández, Textil Bencer Limitada y Sociedad Comercial Bolocco y Cía.

Multas por compras de trigo a precio no oficial

Serán sancionadas con mul[ta]s equivalentes al 20 por [ci]ento del valor de la trans[ac]ción las compras de trigo a [pr]ecios inferiores a los oficia[le]s. La multa podrá elevarse [al] doble en caso de reincidencia. Las sanciones serán aplicadas por la Empresa de Comercio Agrícola y deben pagarse o consignarse su valor dentro de los primeros 15 días de la fecha de su notificación.

Entrega de cobre a industrias

[E]l Ministro de Hacienda [pr]esidió una reunión destina[da] a tratar lo relacionado con [la] entrega de cobre a las industrias. A la reunión concurrieron representantes del Departamento del Cobre y de las empresas cupreras.

ACELERARAN TITULOS DE DOMINIO SOBRE 500 SITIOS EN PROVINCIAS

Instrucciones para lograr el aceleramiento del despacho de expedientes básicos de otorgamiento de títulos de dominio sobre cerca de 500 sitios fiscales en diversas zonas del país ha impartido el Subsecretario de Tierras y Colonización, Paulino Varas Alfonso.

Tales sitios corresponden a poblaciones fiscales y están comprendidos en una campaña destinada a favorecer a personas de escasos recursos. Correspondiendo a esta iniciativa, se encuentran listos para ser despachados los decretos que conceden título gratuito de dominio en las siguientes zonas:

1) Cerca de 200 títulos sobre sitios fiscales en la Población "Independencia", de Calama; 2) 100 títulos en la Población "Compañía Baja", de La Serena; 3) 120 documentos legales para campesinos de la localidad de Melipeuco y 4) 60 títulos de dominio a los ocupantes de la Población "Alerce", ubicada en las cercanías de Puerto Montt.

Los expedientes relativos a todas estas entregas serán despachados por la oficina correspondiente del Ministerio de Tierras y Colonización en las zonas favorecidas.

Pavimentan calles en Penco y Lirquén

Un plan extraordinario de pavimentación de aceras y calzadas en diversas calles de las localidades de Penco y Lirquén, provincia de Concepción, iniciará en breve la Dirección del ramo, con un costo de E° 35.000.

Así lo comunicó ayer el director de los Servicios, Guillermo Geisse, al Alcalde de Penco, Enrique Careaga Romero.

DICTADO EL DECRETO:

Numerosas franquicias tendrán las tierras que dé la Reforma Agraria

Subsecretario de Tierras explica en qué consisten y cómo se otorgarán en cada caso.

Ayer fue publicado en el "Diario Oficial" el decreto 14, complementario de la Ley número 15.020 sobre Reforma Agraria.

Las finalidades principales que se han considerado para dictar la nueva legislación son las siguientes:

a) Es indispensable promover la iniciativa privada en el proceso de división adecuada de la tierra, especialmente si se hace en beneficio del propio personal de empleados y obreros, y

b) Esta finalidad se obtiene mediante ciertas franquicias tributarias y crediticias pero su utilización debe ser controlada, ya que una división inconveniente de la tierra, por recta que sea la intención de quien la haga, puede producir a corto plazo grandes daños sociales y económicos. De allí que las franquicias se concedan al sector privado, en general, solamente si actúa a través de convenios celebrados con la Corporación de la Reforma Agraria, institución que deberá velar por que la división proyectada se haga en términos convenientes. En el caso de las instituciones regidas por el decreto que comentamos, se exige la aprobación general del Consejo Superior de Fomento Agropecuario.

FRANQUICIAS TRIBUTARIAS

c) Estas medidas se complementan con el decreto sobre "Propiedad familiar agrícola", que ya hemos comentado, y con el conjunto de disposiciones, también ya publicadas, sobre creación de aldeas campesinas.

El nuevo cuerpo legal, establece las franquicias tributarias de las cuales gozarán las personas jurídicas que no persigan fines de lucro y que procedan a dividir predios rústicos de su dominio. En cuanto a las divisiones que efectúen otros particulares, ya sean personas naturales o jurídicas, se estará, según dispone el decreto que comentamos, a lo dispuesto en el decreto que fija el Estatuto Orgánico de la Corporación de la Reforma Agraria. Si bien este último decreto aún no ha sido publicado, sabemos que otorga a los particulares las mismas franquicias contenidas en el Decreto N.o RRA 14, siempre que en sus programas de división de tierras procedan mediante convenios celebrados con la Corporación de la Reforma Agraria. En estos convenios podrán estipularse las condiciones bajo las cuales se harán las divisiones, y se dispondrá incluso de la posibilidad de consolidar a 5 años plazo y transferir a la Corporación deudas bancarias que graven el predio o que digan relación con su explotación.

CONDICIONES

Para que una parcelación goce de las franquicias contenidas en el decreto que comentamos, será necesario que el Consejo Superior de Fomento Agropecuario haya aprobado el proyecto en general. Sólo podrá prestar su aprobación a los proyectos que cumplan con las siguientes condiciones: que permitan radicar en la tierra preferentemente a los empleados y obreros agrícolas del propio predio, o de otro predio perteneciente a la misma institución; que cada parcela forme una "unidad económica" y no exceda el valor máximo asignado a este tipo de unidades para la Corporación de la Reforma Agraria, que es hoy día de 30.000 escudos; que en el proyecto se contemplen los terrenos necesarios para escuelas y otros servicios comunes y que se someta al propietario a la prohibición de dividir la unidad.

TRES GRUPOS

Las franquicias que se dan pueden agruparse como sigue:

1) En cuánto a la entidad propietaria que hace la parcelación, se la libera de impuesto a la renta sobre los eventuales reajustes de precio que pueda pactar para las ventas; se la libera, durante el término de cinco años a contar de la fecha en que se ha publicado este decreto, del impuesto de donación en las donaciones de parcelas que haga en favor de su personal de empleados y obreros;

2) En lo que se refiere a las escrituras públicas de enajenación de las parcelas, constitución de garantías, a mutuos, etcétera las franquicias consisten en liberarlas del impuesto de timbres y estampillas, y liberar también al personal de empleados y obreros de las exigencias del rol del contribuyente y de estar al día en el pago del impuesto a la renta;

3) El colono que haya obtenido tierras en una parcelación sujeta a este decreto estará exento del impuesto territorial con excepción de los impuestos de Puentes y Caminos, durante el término de tres años; las labores de artesanía e industria doméstica estarán amparadas por las franquicias tributarias establecidas en el artículo 61 de la Ley N.o 15.020, esto es, serán consideradas como parte integrante de su renta agrícola; los servicios que el Instituto de Desarrollo Agropecuario o el Servicio de Equipos Agrícolas Mecanizados de CORFO presten a los parceleros y cooperativas acogidos a los beneficios del Decreto RRA 14, estarán exentos del impuesto de cifra de negocios.

Por último, las escrituras públicas e inscripciones en los Registros de Notarios y Conservadores estarán sujetas a Aranceles reducidos en el 50 por ciento.

CONTRA FUTURAS DIVISIONES

De este modo se asocia a la iniciativa particular en el proceso de reestructuración en la tenencia de la tierra, pero tomándose los debidos resguardos a fin de evitar que, mediante divisiones inconvenientes, se cause daño tanto al nuevo propietario como a la economía general del país. Es marcada también la tendencia, en la nueva legislación, en el sentido de facilitar las divisiones siempre que ellas vayan en beneficio de los empleados y obreros agrícolas, pues tampoco hay interés social alguno en que los predios se dividan de un modo meramente formal entre los miembros de la familia del dueño, sin que esa división se traduzca en realidad en la constitución de unidades más pequeñas explotadas directamente por sus dueños.

Símbolo de amistad y respeto



[E]l Alcalde de Santiago, don Ramón Alva[re]z Goldsack, recibe, de manos del señor [P]eter Griffith, el artístico pergamino en[vi]ado a la ciudad-capital de Chile por su [h]ermana la ciudad de Santa Bárbara, Ca[li]fornia. Hace entrega, en representación [de]l Alcalde Edwards L. Abbott, el señor Griffith, de la Misión Económica de los Estados Unidos y ciudadano de Santa Bárbara. A la izquierda, el señor Aníbal Maturana, del Departamento de Informaciones y Difusión de Impuestos Internos, servicio en el cual el señor Griffith es asesor.

Un pergamino envió la ciudad de Santa Bárbara a Santiago

En una sencilla ceremonia fue entregado el artístico obsequio al Alcalde de Santiago, don Ramón Alvarez Goldsack.— En la entrega el Sr. Abbott, Alcalde de Sant. Bárbara, fue representado por el señor Griffith, de la Misión Económica de EE. UU.

Un artístico pergamino hizo llegar a Santiago la norteamericana ciudad de Santa Bárbara (California), como expresión de afecto y amistad hacia la ciudad capital de Chile. El pergamino fue entregado en una sencilla ceremonia al Alcalde de Santiago, Ramón Alvarez Goldsack, en representación del Alcalde de Santa Bárbara, Edwards L. Abbott, por el señor Peter Griffith, ciudadano de Santa Bárbara, miembro de la Misión Económica de los Estados Unidos en Santiago y Asesor de la Dirección de Impuestos Internos, quien fue acompañado en su visita a la Municipalidad santiaguina por don Aníbal Maturana, uno de los jefes del Departamento de Informaciones y Difusión de Impuestos Internos.

El pergamino entregado al Alcalde de Santiago, como representante de la ciudad-capital de la República, le fue acordado tiempo atrás por Santa Bárbara, como un saludo afectuoso y como símbolo de respeto mutuo entre las dos ciudades.

Fue encomendado para hacer entrega del pergamino el propio Alcalde de Santa Bárbara, Edwards L. Abbott, quien, debido a su corta estada en la capital, no pudo entrevistarse con el Alcalde Alvarez Goldsack.

En conocimiento de que uno de los miembros de la Misión Económica de los Estados Unidos, el señor Griffith era ciudadano de Santa Bárbara, el Alcalde Abbott le solicitó que lo representara en la entrega del mencionado pergamino, misión que fue cumplida con especial afecto por el señor Griffith.

EL PERGAMINO DE SANTA BARBARA

El artístico pergamino enviado a Santiago por la ciudad de Santa Bárbara, una de las más agradables localidades del Estado de California —que a petición del Presidente Kennedy prestará asistencia técnica a Chile—, muestra, en su parte superior, el escudo nacional oficial, delicadamente dibujado.

En su parte inferior está la firma del Alcalde Abbott y aparece un dibujo de la misión franciscana, uno de los edificios más antiguos de Santa Bárbara. Data de 1777 y es un magnífico símbolo de la tradición hispana de esa ciudad. La rodean flores silvestres de Santa Bárbara.

LA CIUDAD CALIFORNIANA

Santa Bárbara es un atractivo balneario, situado a sólo 160 kilómetros al norte de Los Angeles (California), y tiene en la actualidad 75 mil habitantes.

Fue fundada en el siglo XVIII por padres franciscanos; estuvo bajo gobierno español y luego mexicano, hasta 1848. Desde entonces ha sido Estado de los Estados Unidos de América. Su población es, en gran parte, de ascendencia española y mexicana, con un influjo más reciente de sajones y japoneses. Conserva en su arquitectura, y en muchas costumbres, una fuerte influencia latina. Tiene una Universidad con 5.000 estudiantes, famosa por sus Facultades de Pedagogía y Arquitectura.

Las bases de la economía de la ciudad son el turismo, la pesca y la industria liviana, principalmente electrónica. También es un centro agrícola.

20 muchachos ebrios causaron grave desorden en tren local del Puerto

Uno de los jóvenes, durante la refriega, cayó del convoy, resultando gravemente herido.

Un descomunal desorden provocó un grupo de más de veinte muchachos ebrios que viajaban en el tren local N.o 26, que hace el recorrido entre La Calera y Valparaíso, debiendo intervenir enérgicamente Carabineros para restablecer la calma, luego de detener a los revoltosos.

Los enfurecidos y jóvenes pasajeros ocupaban el coche N.o 2041, de segunda clase. A las 23.30 horas comenzaron a promover toda clase de desórdenes, que se prolongaron hasta la madrugada.

Se colgaron de las rejillas para las maletas; algunos se acostaron en ellas, mientras otros se dedicaban a romper vidrios y a bailar en los asientos, para finalmente iniciar una batalla campal entre ellos.

Repentinamente, el estudiante Jorge Guerrero, de 21 años de edad, tratando de rehuir la refriega, cayó desde el vagón frente al kilómetro 176. Herido de gravedad, fue hospitalizado en Viña del Mar.

Ante la gravedad de los hechos, el conductor Rafael Herrera detuvo el convoy y solicitó la cooperación de Carabineros, con el fin de garantizar la seguridad del equipo ferroviario y la del personal del tren. Al escándalo se agregó que los muchachos se negaron a cancelar sus pasajes. Doce de ellos fueron detenidos y puestos a disposición de la Justicia del Crimen.

Herida grave una pareja de novios

En la madrugada de ayer volcó la motoneta que manejaba Orlando Paredes Suárez, de 17 años, a quien acompañaba su novia, María Neira Hernández, de 18 años.

Ambos resultaron heridos de gravedad, siendo internados en la Posta N.o 3 de la Asistencia Pública.

Camión que manejaba su padre mató a niño de 2 años

Carabineros de Quilicura informó que ayer, a las 13.50 horas, en la parcela N.o 18, de Quilicura, en circunstancias que Manuel Segundo Vergara Pérez, de 27 años, casado, chofer, salía de su parcela en su camión, atropelló a su hijo Luis Ernesto Vergara Céspedes, de 2 años de edad, quien se atravesó sorpresivamente jugando al vehículo. La muerte del pequeño fue instantánea. El conductor fue detenido por Carabineros.

Dueña de casa electrocutada por una plancha

En el interior del inmueble ubicado en Artes y Oficios N.o 351, cuando Elba Gutiérrez Calderón, de 20 años, casada, planchaba un terno de su esposo, con una plancha eléctrica, que funcionaba en forma irregular, recibió un golpe de corriente, que le produjo una muerte instantánea.

Un muerto y cinco heridos al caer camión a quebrada

Desde Los Angeles se informó que a las 8.50 horas, en el lugar denominado El Abanico, el camión conducido por Edgardo Moreno Avalos, de 29 años, domiciliado en Campamento Viejo, se precipitó a una quebrada, debido a fallas de la dirección.

Instantáneamente pereció el pioneta Osvaldo Díaz Ruiz, de 22 años, resultando heridos graves el chofer, el pioneta Arnoldo Contreras y los pasajeros Juan Machuca González, Octavio Figueroa y Demetrio Hernández. Estos últimos viajaban en la cabina. Los heridos fueron hospitalizados en Los Angeles.

Tiro de dinamita causó derrumbe y destruyó una casa

La explosión de un tiro de dinamita, realizada en faenas camineras por el ingeniero de Vialidad Hugo Valenzuela, causó un derrumbe de piedras y tierra, que destruyó la casa del jefe de la estación El Moro. El hecho se registró en el ramal de Talca a Constitución. Carabineros, informó que el derrumbe causó daños también en la estación. No se registraron desgracias personales.

Aprovechamiento

Cantinflas

El vespertino socialista "Las Noticias de Ultima Hora" reconoció, ayer en la tarde, que las alzas de precios no son imputables al Gobierno y que, en muchos casos, son el producto de la política propiciada por el FRAP, que no ha hecho otra cosa que fomentar movimientos huelguísticos y promover peticiones de aumentos de salarios totalmente incompatibles con la realidad nacional.

En la página catorce, a tres columnas, y bajo el título "En un 35% subió carne de cerdo", el vocero socialista afirma: "Esta alza fue posible debido a la ampliación de la huelga de los matarifes del pabellón de terneros al pabellón de cerdos, donde 117 obreros, después de haber muerto a 598 cerdos, se negaron a beneficiarlos, agravando así la situación que se mantiene en el Matadero desde hace casi tres semanas y que ha provocado alzas continuadas de la carne."

Y más adelante agrega: "Estuvieron presentes otra vez, durante la matanza, los matarifes en huelga, quienes con pullas insolentes obstaculizan la labor de los militares."

Según la información del vespertino socialista, los obreros matarifes no sólo son culpables del alza del precio de la carne, sino que, además, tratan de obstaculizar las labores del personal militar que está beneficiando animales con el objeto de que la ciudad pueda contar con abastecimiento e impedir nuevas alzas.

Sin embargo, lo que el vespertino no dice es que los partidos políticos integrantes del FRAP —Comunista y Socialista, especialmente— han desarrollado, durante los últimos cuatro años, una campaña violenta para promover huelgas infundadas y sostenidas en algunos casos por la violencia que, como reconoce "Las Noticias de Ultima Hora" en su edición de ayer, son factor determinante de alzas de precios. Y la campaña no se ha detenido ahí. El FRAP ha propiciado también aumentos de salarios —en algunos casos hasta del ciento por ciento— totalmente reñidos con las posibilidades reales de los empleadores y a sabiendas de que, a la postre, se convertirían también en alzas de precios.

Es saludable que el vespertino comience a ver claro, aunque, en realidad de verdad, lo está haciendo de a poco, porque en su página seis, tratando el mismo tema de las "alzas", culpa de éstas al Ministro de Economía, Luis Escobar Cerda (a pesar de los motivos totalmente diversos insertados en la página 15), y lo ataca furiosamente, al decir: "Mientras los precios seguían sus vertiginoso ritmo de aumento, el Ministro de Economía, Luis Escobar Cerda, empleó anoche una cadena oficial de emisoras para culpar a los consumidores de las alzas. Los calificó de "cómplices y encubridores de los especuladores", y agregó: "no tienen autoridad moral para reclamar." Con este original razonamiento del Decano de la Escuela de Economía de la Universidad de Chile trató de eludir el Gobierno su responsabilidad de las alzas que se decretan diariamente."

Lo que el Ministro Escobar dijo, y que "Las Noticias de Ultima Hora" interpretó a su manera, fue: "Hay un inspector natural, que es el que compra diariamente —el consumidor—, y es él quien debe exigir el respeto de los precios oficiales; que dichos precios estén claramente detallados en una lista con el visto bueno de Carabineros; debe denunciar al Retén de Carabineros más próximo o al Comité de Defensa del Consumidor o a la Dirección de Industria y Comercio las infracciones, o consultar con ellos sus dudas. Es decir, debe actuar y no adoptar una actitud pasiva o negligente que, generalmente, se limita a comentar que se ha dejado engañar en un precio por no causarse a sí mismo molestias, agregando, enseguida, que es el colmo que no se tomen medidas para combatir la especulación. El que así actúa es cómplice y encubridor del especulador, y, como culpable, no tiene autoridad moral para reclamar."

El Ministro no puede ser más claro. Pide la colaboración del público, salvo que a "Las Noticias de Ultima Hora" le guste que le cobren caro y quedarse callado, además.

El Cantinflas no es el Ministro, entonces, como se afirma en el título de la información que comentamos, sino el autor del mismo, que conoce bien al bufo mexicano y hasta trata de imitarlo.

Recordamos un chiste que contó Cantinflas en la recepción de la Embajada de México, cuando estuvo en Chile. Decía el cómico: —Le contaba a un amigo que un día que yo iba caminando por la calle, y se me acercó un policía y me dijo: "Usted es comunista, mano." Yo lo miro y me callo. Insiste el policía y me da un garrotazo. "Eres comunista, mano; te conozco. Andando. Ligerito." Y me llevó a la comisaría y me pegaba y me pegaba. Y yo, a lo mero macho, callado y callado.

El amigo me dice: "Pero por qué te callabas, mano, si tú no eres comunista."

—"Pos, porque me gusta que le peguen a los comunistas."

El autor de la información es igual. Le gusta que le cobren caro y se queda callado para poder protestar contra el Ministro.

Menos mal que, en lo de la carne, "Las Noticias de Ultima Hora" ha entendido lo que sucede y ha puesto en descubierto la verdadera causa: las huelgas propiciadas por el FRAP.

Carnaval en Río

Cincuenta muertos y más de cinco mil heridos señala el balance del Carnaval carioca.

En 1950 me tocó presenciar, durante tres días, la famosa orgía carnavalesca. No creo que haya cambiado gran cosa; en todo caso, nunca la olvidaré. De todos los cerros que circundan la hermosa bahía de Río de Janeiro, se descuelgan inmensos racimos humanos, para ir a estrecharse, de día y de noche, en una extraña confusión gesticulante. Brazos, cabezas, piernas, caderas, al son de los más estrambóticos instrumentos, palpitan estremecidos de sensualidad, antes de alcanzar la crisis de un extraviado frenesí.

Es una fiesta policroma, feérica y selvática. Aunque repulsiva, a ratos, a todo el mundo envuelve en su desbordado cauce arrollador, arrastrándolo y enloqueciéndolo. Para los cariocas, durante los días de Carnaval, que preceden a la Cuaresma, el mundo detiene su curso. No existe. Sólo existen la multitud electrizada por el ritmo orgiástico de los sambas, el diabólico crujir de huesos de las matracas, y la atmósfera embalsamada de fragoroso embrujamiento.

"Cumba, macumba kelele.
¡Ay! negra...
Cuando mueves tus caderas
todo el mundo se conmueve."

Escuchado desde la distancia, bajo la piel profunda de una noche estrellada, el eco sordo de los cantos onomatopéyicos no parece tan alegre. Más semeja un sollozo infantil, entrecortado. Como si las voces estuvieran llenas de un temor desconocido, de nostalgia y de esperanzada ensoñación.

CONTRAPUNTO

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagües O.

Un llamado oportuno

El patriótico llamado que el Ministro de Economía formuló ayer en elevados términos a los productores, distribuidores y consumidores de los artículos de primera necesidad, cuyos precios han sido estabilizados recientemente, debe ser atendido, porque así conviene al interés de todos.

La devaluación monetaria puso término a un período de estabilización de precios, que fue de mutuo beneficio para unos y otros. Transcurrido el subsiguiente lapso de reajustes de los precios, y puestos en vigor los correspondientes reajustes de salarios, el país entra a una nueva etapa de estabilización.

Entretanto, aún se advierten los efectos de la algarabía opositora, que pretende obtener dividendos políticos de los fenómenos económicos de la devaluación y de las alzas, fomentando desbordes que, por fortuna, no han encontrado eco.

El Ministro reconoció la comprensión y el espíritu cívico demostrados por los productores y distribuidores de artículos de primera necesidad, en el anterior período de estabilización, y, asimismo, la serenidad de juicio de los consumidores, que pudieron experimentar las ventajas de una relación fija entre los precios y el poder adquisitivo de sus remuneraciones.

De otra parte, la experiencia indica que, sin la cooperación de los elementos sociales a los cuales el Ministro señor Escobar ha dirigido su llamado, no puede alcanzarse el buen éxito que se busca. Y toda renuencia a una cooperación reflexiva y patriótica en tal sentido es una contribución a la vuelta, tarde o temprano, al círculo infernal de la inflación, cuyos desastrosos efectos todos conocemos.

En consecuencia, los productores y distribuidores han de tener en cuenta que el espíritu de equidad, la rectitud y diligencia, que son características del actual Gobierno, se emplearán en las nuevas fijaciones de precios, y los consumidores habrán de defenderse con serenidad y firmeza de todo intento especulativo que atente contra sus medios de pago.

Teorías anticientíficas

Las ciencias agrarias de la URSS constituyen la víctima más notoria del régimen comunista que allí impera. Con razón ha dicho un profesor ruso, Dobzhansky —en uno de los escasos momentos de distensión política que siguieron a la muerte de Stalin—, que "lo que se hizo para la destrucción de la biología en la URSS constituye un record mundial". Y Herbert Müller, Premio Nóbel, que trabajó de 1934 a 1937 en Rusia, expresó que "Rusia y el mundo comunista fueron privados de todas las ventajas de la genética moderna". Que en todas las ciencias, en las artes, y aún en las profundidades de la filosofía, la última palabra la dijera Stalin —ahora Khrushchev —son cosas conocidas; pero, ¿se recuerda que Wawilow, el más grande biólogo ruso, que supo en un tiempo atraerse a Rusia al aludido Herbert Müller, fue condenado a muerte en 1940 por sus opiniones científicas?

Vamos a relatar algunos hechos sorprendentes y, al mismo tiempo, de una cruel tragedia, no sólo para el pobre Wawilow, sino para la alimentación de todo el mundo comunista.

Wawilow fue condenado a muerte; pero se le conmutó la pena por trabajos forzados en Siberia, en donde falleció después de cuatro años. ¿Por qué? Por haber contradicho al sabio Lyssenko, miembro del Soviet Supremo, aspirante al cargo de presidente de la Academia Lenin de Ciencias Agrarias, que se le quitó a Wawilow y que, en efecto, se le entregó a Lyssenko. ¿Y quién es Lyssenko, o mejor dicho, quién era, pues ya nadie lo menciona y no se sabe si también sucumbió en los cambios ulteriores?

Trofim Lyssenko, nacido en 1898, era jardinero. Pero siguió un curso de perfeccionamiento de dos años en la Escuela de Jardinería de Poltava. No era un ignorante, y, una vez congraciado con el favor del partido, inclusive alcanzó a seguir estudios superiores en Kiev. Lyssenko creyó descubrir una "teoría de la evolución de las especies". En realidad, no sabemos si la presentó como propia o si reconoció haber leído a Lamarck, muerto en 1829 (porque en sus escritos reproduce más frases de Lamarck que de Darwin). Y esa teoría de la evolución encantó a los jerarcas rusos. Se sabe que el propio Stalin le dio su Vº Bº. Es que cuadraba muy bien con el dogma comunista la influencia del medio ambiente y la concepción materialista de la historia que, forjando una sociedad ideal —la comunista— podía transformar inclusive al hombre. La voz oficial estampó el concepto de que Rusia había creado una nueva ciencia: la biología socialista que, como lo dice la Enciclopedia Soviética, no se limita a explicar la vida, sino que altera audazmente la naturaleza viva. Como era de rigor en la época de Stalin, Ilya Ehrenburg cantó la correspondiente loa a Lyssenko: "Nosotros modificamos la naturaleza; nosotros creamos como Dios; remodelaremos de tal modo al hombre, que él mismo no se va a reconocer y, cuando lea cómo vivimos ahora, dirá cuán primitivos fueron". Entusiasmó a Rusia con el ejemplo de la jirafa, invocado por Lamarck, a la que, según él, le creció paulatinamente el cuello, por acostumbrarse a talar su alimento de los árboles.

En 1948 el mago Lyssenko convoca a un congreso de biólogos comunistas. Son 700 los que asisten y aprueban la nueva teoría de la evolución, previa advertencia hecha por Lyssenko de que el Comité Central del Partido Comunista ya la había aprobado. No cabía, pues, discusión. No hubo votación, sólo ovaciones sin fin.

Lo más indigno fue como los verdaderos hombres de ciencia se humillaron. Rapoport, Sawadowsky, Schukowkij, Alichanjan, Dubinin declararon haber estado en errores, y que sus opiniones anteriores contrarias a las de Lyssenko habían sido "indignas de un miembro del Partido Comunista y de un hombre de ciencia soviético". Y a partir de agosto de 1948, fueron separados o perseguidos cuantos biólogos y hombres de ciencia estaban con la añeja y no con la nueva teoría de la evolución.

Mientras tanto, en Alemania, en Inglaterra, y, principalmente en los Estados Unidos, tomaban un impulso extraordinario las experiencias biológicas hechas sobre la base de las leyes descubiertas por Mendel.

Sabido es que este sabio alemán estableció que en todos los seres vivos existen unos elementos indelebles que él denominó genes, y que tipifican sus caracteres esenciales. Se llegó a demostrar que en el cruce de las especies, al combinarse estos caracteres, era posible obtener ciertos tipos con determinadas cualidades excepcionales, tanto en los animales como en las plantas. Son los efectos del fenómeno de la hibridación de las especies, que operada en el maíz, en el trigo, en el chancho y en casi todas las plantas y animales útiles al hombre, ha dado rendimientos portentosos.

Mientras estas experiencias se ponían en práctica y se difundían en el mundo occidental, resolviendo de golpe el problema de la alimentación en los Estados Unidos y generando excedentes capaces de hartar a media humanidad, sin necesidad de habilitar nuevas tierras de cultivos, en Rusia, herméticamente cerrada por Stalin, Lyssenko y los suyos apenas sí obtenían unos puñados más de trigo raquítico en las desoladas estepas siberianas.

Con inmenso esfuerzo se logró hacer germinar el trigo y otras especies en las tundras heladas del Artico, pero nada práctico resultó de ello.

Con la muerte de Stalin declinó la estrella de Lyssenko. Khrushchev mismo lo criticó abiertamente y pasó a ser un réprobo más.

Los nuevos jerarcas del comunismo han tenido que reconocer el éxito científico de las ciencias biológicas de los tan vapuleados imperialistas, y se han dado a copiar sus métodos.

La experiencia no puede ser más trágica; prácticamente una situación de hambre o de estrechez permanente, en un país continente como Rusia, sólo por el dogmatismo y más que el dogmatismo, el fanatismo comunista, que, deliberadamente ciego a la experimentación científica, sometió a uno de los países de mayor población de la Tierra a una cruel e inútil espera de los resultados prácticos de una teoría que, por ser tal, no era una verdad ilustrada en los hechos. Exactamente como ocurre con el marxismo.

NEMROD

Prestigiar la Democracia

Tal es el lema que ha escogido un candidato a regidor.

Y ha sido afortunado, porque prestigiar la democracia ha de ser la meta primordial de una campaña electoral. Y, para comenzar, hay que profesar fe en los procedimientos democráticos y afrontar el juego de opiniones de la ciudadanía. El individuo aislado habla mucho, acostumbra criticar mucho, pero no tiene el coraje de penetrar él mismo al campo de los hechos, o bien carece de resolución para vencer la inercia de una muelle comodidad personal.

He ahí el señor Jorge Prieto Letelier, que baja a la arena política a medir sus fuerzas, poniendo su experiencia y su prestigio al servicio de una causa que ha dirigido como jefe máximo de su partido por espacio de bastante tiempo. Constituye una tarea para sus contendores y ganarle o ser derrotado por él resulta igualmente honroso. Es por esto que creemos muy bien expresado, que ese es el camino de prestigiar la democracia. Ojalá los otros partidos tuvieran igualmente en sus listas personajes de larga trayectoria política, que hayan desempeñado cargos de gran responsabilidad.

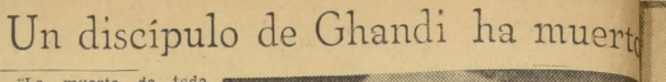
Porque se ha estimado casi siempre que los municipios no valen la pena de ocuparse de ellos. Igual menosprecio significa el querer valorizar la elección municipal sólo como un recuento de fuerzas políticas. No. La comuna es un hogar amplificado y la acción pública no comienza en ella, sino que debe ver en ella la culminación de los esfuerzos en pro de una buena sociedad, de una mejor convivencia. Es errado el criterio de escoger el municipio para hacer las primeras armas y tomarlas como un trampolín de partida. Sin querer aplacar la euforia de los aspirantes a un sillón edilicio, nos asalta la reflexión de que "los malos vientos que soplan para los municipios" —como se ha sintetizado muy bien la crisis de sucesiva disminución de atribuciones— se deben a que las corporaciones no han estado a la altura de las circunstancias.

Hay tareas que la ley encarga a las municipalidades, que no han sabido o no han podido desarrollar nunca, o sólo muy defectuosamente. Si no han alcanzado la solvencia y la jerarquía necesarias para afrontar delicadas funciones públicas, es porque no han querido hacerlo, presas de un sentimiento de autolimitación.

Y este problema se torna más agudo, tratándose de la Municipalidad de Santiago. Ella es la encargada de administrar la capital de Chile. La impresión que de ella se forme el extranjero; la comodidad, ornato y recreo que de ella espera el mayor núcleo poblado del país, constituyen factores de la mayor trascendencia.

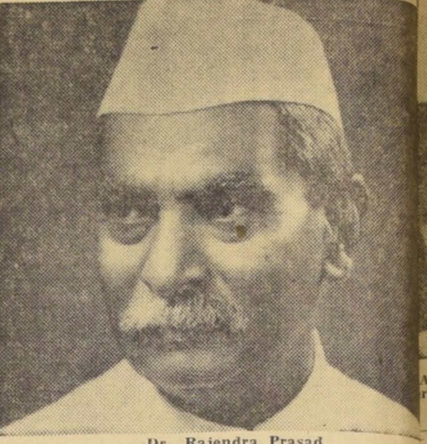
Ojalá las listas de candidatos, las de todos los partidos, contaran con nombres como el de Jorge Prieto. Es cierto y efectivo, luchar con él y aun contra él, es prestigiar la democracia y darle altura al nivel de las campañas municipales.

J. B.



Un discípulo de Ghandi ha muerto

"La muerte de todo hombre me disminuye porque soy parte de la humanidad."



Dr. Rajendra Prasad

Tales palabras bien pueden ser aplicadas a muchos ciudadanos de la joven nación india, al conocer éstos la noticia del desaparecimiento de uno de los grandes arquitectos de la libre República, el ex Presidente, para ser más exactos, el primero elegido de acuerdo a la Constitución india, Dr. Rajendra Prasad.

El Dr. Prasad perteneció a esa generación de filósofos y políticos que lucharon por el ideal de una India próspera y libre. En tales filas, las del Movimiento de Liberación Nacional, luchó estrechamente al lado del Mahatma Gandhi, Nehru y otras relevantes figuras.

Fue elegido Presidente de la República de la India el 26 de enero de 1950, a los 66 años de edad. Destacado humanista y profesor universitario, tomó también parte en los altos tribunales de la India, en virtud de su título de abogado. Se unió a Gandhi en el movimiento agrario de la región de Champaran, suspendió su práctica de abogado y decididamente estimuló el movimiento no cooperacionista para eliminar el dominio británico en la India. Miembro activo de numerosos grupos libertarios, fue encarcelado muchas veces por haberse distinguido entre los participantes del Movimiento de Desobediencia Civil, la última vez en agosto de 1942, para dejarlo en libertad en 1945. Ministro de Alimentación y Agricultura de 1946 a 1948; Presidente de la Asamblea India Constituyente de 19[...] 1950.

Sus otras actividades relacionan con la dig[...] ción de su pueblo y su ma, periodismo y la socio-humanitarias.

Con él desaparece gran estadista y un drado filósofo, amant[e] las prácticas igualitar[ias] de toda moción que lle el bienestar a su pueb[lo] la humanidad.

Hilarión Daza y el Impuesto de Diez Centavos

Por Edmundo González S.

La Asamblea Legislativa boliviana había archivado el oficio por el cual el Ejecutivo la informaba respecto de la transacción de noviembre de 1873, con la Compañía de Salitres de Antofagasta... sin pronunciarse sobre su texto. El artículo 4.o de esta transacción disponía que la Compañía quedaría libre de todo impuesto —fiscal o municipal— durante veinticinco años. Al asumir el general Daza el Poder Supremo, por un cuartelazo, en marzo de 1876, fue una de sus primeras medidas el disponer la exhumación del citado oficio y la aprobación, por la Asamblea, del siguiente acuerdo de fecha 14 de febrero de 1878: —"Se aprueba la transacción celebrada por el Ejecutivo en 27 de noviembre de 1873 con la Compañía de Salitres y Ferrocarril de Antofagasta, a condición de hacer efectivo, como mínimum, un impuesto de 10 centavos en quintal exportado".

Impuesta por sus agentes del verdadero pensamiento de Daza, cual era poner término a la concesión con alzas sucesivas del impuesto, la Compañía no trepidó en solicitar el amparo diplomático del Gobierno chileno, al mismo tiempo que uno de sus directores —D. Francisco Puelma— se trasladaba a Santiago a conferenciar con el Presidente y su Gabinete. Consecuencia de estos trajines fue la orden impartida a nuestro Ministro en La Paz, D. Pedro Nolasco Videla, de apoyar la reclamación de la Compañía de Salitres. Este se entrevistó con el Ministro de Hacienda, señor Salvatierra y, poco después, se acordó suspender el cumplimiento de la ley, hasta tanto no se lograra la solución requerida.

Como el tiempo transcurría y ésta no llegaba, la Compañía optó por exigir una declaración concreta respecto de la exención de impuestos que le otorgaban la transacción de 1873 y el Tratado de 1874. "Conociendo cómo se manejaban entonces los negocios en Bolivia, bajo el imperio de los caudillos sin escrúpulos, no era exagerado el temor de los accionistas de la Compañía". (Bulnes). Esta última, efectivamente, era informada por sus agentes y banqueros que no existía, en realidad, el propósito sincero de llegar a un arreglo definitivo en el diferendo.

La transacción de 1873 —oficiaba Videla al Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, con fecha 2 de julio de 1878—, fue "puesta en ejecución sin ser antes sometida a la aprobación de la asamblea, a la cual el señor Ministro de Hacienda, refiriéndose a la Compañía de Salitres, manifestó haber dejado terminada con la transacción una cuestión odiosa que por largo tiempo **ha comprometido ante la opinión la probidad del Gobierno,** teniendo pendiente su decisión la suerte de los gruesos capitales que los empresarios desembolsaron para establecer en el desierto de Atacama la industria salitrera en gran escala".

Advertía el señor Videla, más adelante: "La Compañía Anónima de Salitres y Ferrocarril de Antofagasta es chilena, tiene su domicilio legal en Valparaíso y casi en su totalidad es compuesta de capitalistas chilenos. En virtud de la transacción con el Supremo Gobierno, en 27 de noviembre de 1873... la Compañía chilena está bajo el amparo y garantía del tratado firmado en Sucre el 6 de agosto de 1874, porque a la fecha de este tratado la Compañía explotaba quieta y tranquilamente las salitreras que se le habían concedido por esa transacción, siendo libre de los derechos de exportación de salitre, como asimismo, exentos de los de internación los artículos que introdujese por el puerto de Antofagasta para la conservación y servicio de las líneas férreas y de sus oficinas de elaboración de salitre...". "De consiguiente", la contribución mínima de diez centavos por quintal de salitre exportado, con que ahora se intenta gravar a la Compañía, importaría una violación del tratado vigente y mi Gobierno no encontraría antecedentes que pudieran justificar su establecimiento. Si la Compañía Salitrera es dueña de una propiedad garantida por la ley y por un contrato solemne y además **amparada por un tratado internacional,** ¿cómo puede una ley posterior de la República echar por tierra ese contrato debidamente celebrado por la autoridad soberana y romper sin el acuerdo ni el consentimiento de la otra parte contratante?". (Ahumada Moreno, T, I.).

Historiadores y juristas del Altiplano, en su afán de culpar a Chile de la "guerra injusta", han censurado a la Compañía de Salitres por su decisión de solicitar el amparo del Gobierno de Chile, en lugar de entenderse directamente con las autoridades bolivianas. Después de lo expresado tan categóricamente por el señor Videla, nada hay que agregar ni quitar...

Pero la nota quedó sin respuesta. En dos conferencias que sostuvo nuestro encargado con el Ministro Doria Medina, este último le hizo presente que las concesiones de la Compañía de Antofagasta no habían sido perfeccionadas y que, en consecuencia, tenían defectos legales tan graves que podían ser anuladas. ¡Después de cinco años, los gobernantes del país aimará se dieron cuenta de las fallas legales de las concesiones! Algo parecido al caso del Lauca en nuestros días! ¡Pura coincidencia!

Como se reanudase el silencio en el Palacio Quemado, la Cancillería chilena advirtió a Videla que "la falta de cumplimiento de este artículo (el 4.o del tratado de 187[4]) no puede ser más y terminante, sobre ver implícitamente la gación de todo el tra entrañaría tan serios pe para la armonía y los inte de los dos países, que co ro inoficioso insinuar V. S.". (Oficio de 8 de viembre de 1878). Más ad te añadía: "V. S. sabe q exención de toda clase de tribuciones nuevas o de aumento o modificación sa de las existentes, acor por el término de veint años a nuestros compatr sus industrias y sus cap no fue una concesión gr de ese Gobierno, sino la pensación de importantes conocidos derechos que cedió a Bolivia para poner mino a las diferencias que separaban antes del tratad 1874". (Ahumada M. cit.).

Con fecha 13 de dici del mismo año, el Ministro Martín Lanza acompa "en copia certificada, el me, en el que verá V. S. poderosos motivos que ob al Gobierno de esta Repú a apreciar de diverso que el de V. S., la citada mación de la Compañía litres de Antofagasta, y a nar, por consiguiente, la ejecución de la ley dictad la Asamblea Nacional en febrero del año corriente qué se refería el informe Ministro de Hacienda acompañaba al oficio del diciembre? Luego de af que la transacción de 187 un contrato de carácter mente privado..., sin que manera alguna se roce co derecho público internacio añadía más adelante: "E ñor Encargado de Negocio la nota de que me ocup S. E. el Ministro de Rel nes Exteriores de Chile..., tran en consideraciones de rácter más serio e inclu en concepto de ellos; apre el impuesto decretado com ataque al artículo 4.o del **tado de límites de 6 de a de 1874, que existe entr dos Repúblicas...**"

"Si la cuestión se consid ra aisladamente en lo re al impuesto, el Excelentí Gobierno de Chile tendría la razón que se pretende; guro debiera estar que Bolivia no habría dado lug ella, porque comprende lo grado de sus compromisos ternacionales; pero la cue como al principio he prob es de carácter esencialm privado..."

Si bien en lo relativo transacción de 1873, el Ministro de Finanzas pudo ner un adarme de razón, cabe la menor duda que cuanto a la última parte, muy errado: ni el más ro podría pretender que tratado internacional es asunto "de carácter esen mente privado".

Nuestro representante di mático replicó que la ejec de la ley significaría la rup del tratado de 1874. Era lo precisamente, perseguía el neral Daza, a fin de poder pulsar a los chilenos de A fagasta. Procedió, pues, a poner se notificara a la C pañía que el impuesto de centavos empezaría a regi de el 14 de febrero de 18 Esta decisión significó tiro del señor Videla de La la resolución de reivindicar tofagasta, su ocupación litar, —para evitar el re de las salitreras—, y, por mo, la guerra.

Más caro

Hacía cuatro años que no iba a Buenos Aires. Un llamado urgente despertó mi pereza por los viajes. Faltaban unos pocos minutos para que subiera en el LAN que había escogido cuando tropecé con un amigo en Los Cerrillos.

—Viajo a Buenos Aires —le dije—. ¿Se te ofrece algo especial?

—Nada, viejo. Allá está mucho más caro que acá.

Me dejó estupefacto, y no quise creer lo que recién había oído. ¿La vida más cara en Argentina que en Chile? ¡Imposible! Recuerdo que cuatro años atrás se me hacían pocas las maletas para traer cosillas, desde paraguas hasta abrigos de señora. Para qué hablar de chocolate, jabones, hojas de afeitar... Pensé que mi amigo a lo mejor no quería que yo me molestara y que acudía a esa treta para no comprometerme.

Sin embargo, era yo el equivocado. Lo primero que me hizo fruncir el entrecejo fue el generoso gesto de mi hermana Rosa:

—Toma esto para que hagas algunas compras. Supongo que no querrás regresar con las manos vacías.

¡Eran 10 mil nacionales! Pero, ¿era posible? Se trataba de un sueldo, pero no de uno que empieza a trabajar en una firma, sino de un empleado antiguo. ¿Gastar ese sueldo en tres o cuatro días? No mi hermana estaba loca.

¿Qué quería, que me trajera la mitad de Buenos Aires con esa suma? Rosita se dio cuenta de mi error y quiso disiparlo:

—No te extrañes. Buenos Aires ha cambiado. Ya no es el de antes. Ahora está todo muy caro.

Me eché el dinero al bolsillo y salí. En realidad, todo era distinto. La gente era la misma. Los mozos atentos, los choferes corteses y amables.. Pero los precios tropezaban con las nubes. Desde luego, el "micro" que me llevó al centro me costó 90 pesos chilenos. Una tacita de café en el "Do Brasil", de calle Florida, 140 pesos, y en otras partes, 160. ¿Los jabones? Muchísimo más caros que en Chile. No, era imposible adquirir nada. Tenía que ser un idiota para comprar allá cuando los precios eran más bajos en Santiago. Para qué decir de los paraguas, abrigos, ternos... Imagínense que el Nescafé, del mismo tamaño que se usa aquí, costaba casi 3 mil pesos, en circunstancias que en Chile valía entre 1.800 y 1.900 pesos. ¿Las hojas de afeitar, los comistrajos, las bebidas? Valían el doble, como esa minúscula Coca-Cola de juguete —que apenas llena medio vaso—, y por la cual me cobraron 158 pesos.

Después de recorrer el dilatado y opulento centro bonaerense, decidí volver con las manos peladas, y la boca amarga. Por una parte me alegraba saber que en Chile los precios aún no estaban navegando a tanta altura; pero me amargaba no traer nada a los míos, como lo había hecho antes. Y con el mismo maletín con que había ido, regresé. Para engañar a los niños había echado sólo unas dos barras de chocolate.

Cuando mostraba mis documentos en Los Cerrilos, volví a encontrar al amigo que me había despedido. Cuando vio mi maletín pobre, sonrió y me dijo:

—¿No te advertí que allá estaba más caro que acá? No me creíste, seguramente. Pero eso lo sé por los propios argentinos que antes llegaban cargados de regalos. Ahora traen las maletas vacías, para llenarlas en Chile.

Así es, no más.

ABRAHAM HIRMAS

SEMINARIO DE EDUCADORAS DE PARVULOS

Un seminario sobre pro mas y planificación del bajo para párvulos se lle a cabo a partir del lunes ximo, en la calle Santo mingo 1175, en la sala de ferencias de la Comp Chilena de Ediciones, edi de la "Enciclopedia Escol

Este seminario ha sido ganizado por las educad de párvulos de la Funda de Viviendas y Asistencia cial.

El programa comprende tratamiento de los sigui temas:

—Curso de transición.
—Actividades de conju
—Organización y desar de la labor de comunidad.
—Programa y Planifica del Trabajo.

El seminario funcionar lunes a viernes, desde las horas.

RAUL RETTIG, presidente del radicalismo, llama a sumar esfuerzos por un nuevo triunfo del partido mayoritario, en los comicios de abril.

EN VIBRANTE ACTO PROCLAMARON A 154 CANDIDATOS RADICALES POR SANTIAGO

El Presidente Nacional del Partido, Raúl Rettig, y el Generalísimo de la Campaña, senador Faivovich, invitaron a luchar por el más amplio triunfo del radicalismo.

En entusiasta y vibrante acto, y ante una concurrencia desbordante, ayer se inauguró oficialmente la campaña de los 154 candidatos a regidores que el Partido Radical presenta en las 33 comunas de la provincia de Santiago.

El acto fue presidido por el presidente nacional del Radicalismo, Raúl Rettig, y el Generalísimo de esta campaña, senador Angel Faivovich, a quienes acompañaron, en la Mesa de Honor, los ex presidentes de las dos últimas Asambleas Nacionales, Hernán Muñoz Segura y Gustavo Osorio; el Secretario General del Partido, diputado Joaquín Morales; el Secretario del Comando Provincial, Jorge Ide, y el Jefe de Prensa de la campaña, Roberto Ceballos.

HABLA RETTIG.— Rettig inició el acto, con un breve y elocuente discurso, felicitándose, en primer lugar, de que la organización de la campaña de los candidatos radicales por Santiago esté en manos del senador Faivovich, y enseguida, por el entusiasmo y fervor partidario que se advierte en los candidatos y las bases del Partido.

"Es muy fácil criticar —agregó— cuando se está en la Oposición, y muy difícil la responsabilidad de ser Gobierno, pero los radicales tenemos una gran responsabilidad para con el país y para con nosotros mismos, y sabremos afrontarla, con tesón democrático, apelando al juicio sincero y honesto del pueblo."

Rettig concluyó expresando: "Los candidatos radicales no sólo deben hacer todo lo que les sea posible, sino algo de lo que hasta parece imposible, para que el Partido obtenga un gran triunfo en las elecciones de abril".

IMPORTANCIA DE LA JORNADA.— Luego hizo uso de la palabra el Generalísimo del Comando Provincial de Santiago, senador Angel Faivovich, quien comenzó señalando la importancia de los comicios de abril. De dos y medio millones de inscritos, cifra sin precedentes en el país —dijo—, en los cuatro distritos de Santiago tendrá derecho a voto cerca de un millón de electores, lo que evidencia la importancia de esta provincia como la primera plaza electoral de Chile.



CONCURRENCIA DESBORDANTE.— He aquí un aspecto de la concurrencia que ayer repletó la sede del CEN, en Agustinas 620, durante el acto de proclamación e iniciación oficial de la campaña de los candidatos a regidores que el Partido Radical presenta en la provincia de Santiago.

Senador Faivovich, Generalísimo del Comando Radical Provincial de Santiago.

A continuación, Faivovich reseñó los principales aspectos de la organización interna de la campaña; puntualizó las responsabilidades de cada candidato y de cada asamblea e impartió instrucciones acerca de la labor de penetración y de captación de adhesiones, en cada barrio, sector o comuna de las ciudades; en las fábricas, en los sindicatos y demás organizaciones sociales y culturales.

"Poner el mayor entusiasmo y la mayor dosis de abnegación en esta campaña, de la cual no sólo depende el triunfo de nuestros candidatos a regidores, sino la campaña presidencial del 64, es el norte del Partido Radical", terminó diciendo el senador Faivovich, entre sostenidos aplausos de la concurrencia.

DEBATE. — A continuación se desarrolló un debate, en el que participaron los diputados Florencio Galleguillos y Carlos Morales Abarzúa, y, entre otros, los candidatos Raúl Cabezas, de Ñuñoa; Luis Ramírez Necochea, del Primer Distrito; Francisco Coloma, de Las Barrancas; Pedro Daza, de Maipú; las dirigentas de la Organización Femenina, Aura González, consejera de la Corporación de la Vivienda, y Marina Muñoz, vicepresidenta Provincial de Santiago, y el asambleísta nacional, Luis Palma Zúñiga.

Los candidatos pusieron de relieve que el Partido Radical no sólo debía vigorizar la campaña de ellos, sino responder decididamente a los ataques que está recibiendo de parte de los demócratacristianos y de los frapistas.

El diputado Carlos Morales pidió, también, que la Directiva del Partido acelerara el envío al Congreso Nacional de los proyectos de ley estudiados en las últimas reuniones del Consejo del Frente Democrático, como, asimismo, las medidas relacionadas con el estricto control de la congelación de precios.

Finalmente, el nuevo Secretario General del Partido, diputado Joaquín Morales Abarzúa, señaló que las puertas del CEN están abiertas a cada uno de los candidatos, en todo lo que sea de interés para el mejor éxito de la campaña, y afirmó que las elecciones municipales de abril serán otro espléndido triunfo para el radicalismo.

CITACION.— Antes de levantarse la reunión, el senador Faivovich citó a todos los miembros del Comando Provincial de Santiago, para las 19 horas del próximo lunes, en la sede de calle San Antonio N.o 15.

Ayer comenzaron sus actividades colegios de todo el territorio

Los colegios, escuelas primarias, secundarias, técnicas y profesionales dependientes del Ministerio de Educación Pública, reanudaron ayer sus actividades, correspondientes a la temporada escolar 1963.

Según se informó, las clases comenzarán el lunes 4 del presente, en los establecimientos de Educación Primaria.

El pueblo de Chile no se dejará aplastar por la tiranía marxista

Así lo dijo anoche al país el senador Bulnes Sanfuentes y afirmó su profunda fe en el triunfo del Frente Democrático. Fuegos artificiales y serpentinas entre la Democracia Cristiana y el comunismo.

"Ser conservador no es quedejar las cosas como están, ni colocarse de espaldas al progreso, ni negar la evolución de la humanidad", dijo anoche, por radio al país, el senador Francisco Bulnes Sanfuentes, presidente nacional de este partido. Y agregó: "El conservantismo es una corriente de pensamiento y de acción, una filosofía de la política, que ha hecho la mayor parte del progreso de la humanidad que está en pleno florecimiento en las naciones más adelantadas del mundo libre". Fueron conservadores fueron o son Disraeli y Churchill, en Inglaterra; Adenauer y Erhardt, en Alemania; De Gaulle, en Francia; Abraham Lincoln y la mayoría de los estadistas norteamericanos; Portales, Egaña, el Dr. González Cortés y el Dr. Cruz Coke, en Chile.

Con su discurso, Bulnes inauguró oficialmente la campaña de sus candidatos a regidores, pero, al mismo tiempo, trazó un detenido análisis de la política nacional, señalando finalmente las proyecciones del Frente Democrático.

REVOLUCION Y EVOLUCION.— "Hoy está de moda en Chile —puntualizó Bulnes— hablar de revolución. Hay revolucionarios de todos los colores: rojos, blancos y café con leche. Hay revolucionarios de "overol", pero también los hay de camisa de seda. Nosotros no queremos revolución de ningún color, porque bien sabemos que en las revoluciones sucumben indiscriminadamente las cosas malas y las cosas buenas, las que deben suprimirse y las que deben preservarse. Nosotros deseamos la "evolución", una evolución rápida, enérgica, audaz, en ciertos casos, pero hecha con orden, con métodos y con firme sujeción a la realidad na-



Senador Francisco Bulnes Sanfuentes.

cional. No sólo es el camino menos doloroso y más seguro; es también el camino más corto para alcanzar el progreso social. Los países revolucionarios —Rusia y sus desgraciados satélites— no han alcanzado ni remotamente el mejoramiento que en el mismo tiempo han conseguido, por el camino de la evolución, los países grandes y pequeños de la Europa Occidental. Y si alguna duda cabe al respecto, compárase la situación de las dos Alemanias: la Alemania evolutiva está floreciente y feliz; la Alemania revolucionaria, sumida en la miseria y la opresión, convertida en un gigantesco presidio para evitar que toda su población se fugue al otro pedazo de tierra germana".

LA IGLESIA.— "Está muy lejos de nuestro ánimo considerarnos personeros de la Iglesia o dependientes ella, —manifestó Bulnes en otro acápite de su discurso—. Ni nosotros pretendemos dirigir a la Iglesia, ni ella pretende dirigirnos a nosotros. Su altísima misión y la misión de los partidos políticos se desarrollan en planos diferentes.

Pero de nuestra inspiración católica deriva nuestra tendencia social cristiana. Repudiamos el individualismo económico y pensamos que el Estado debe ejercer una legítima influencia en el plano económico y social para impedir que el fuerte abuse con el débil, para lograr que todos los hijos del país lleguen a obtener igualdad de oportunidades y para conseguir que cada uno reciba por su trabajo lo que en justicia le corresponda".

REFORMAS.— Más adelante, y junto con destacar el Plan Habitacional y la transformación de la Caja de Colonización Agrícola, entre las grandes obras del actual Gobierno, Bulnes dijo que los conservadores, "en estrecha colaboración con liberales y radicales, estamos haciendo una Reforma Agraria y otra Tributaria de gran magnitud".

Agregó que en el futuro lucharían por una reforma previsional, por una reforma de la legislación social "que aumente los derechos del trabajador y suprima las irritantes diferencias entre empleados y obreros", y por una reforma educacional.

"No gritaremos —comentó— sobre los problemas sociales, no los agitaremos como banderolas electorales, pero seguiremos tratando de resolverlos. Los izquierdistas gritaron muchos años sobre el conventillo, primero, y sobre la población callampa, después, y todavía suelen pronunciar discursos en que se solazan describiendo la miseria de las poblaciones callampas que aún subsisten. Nosotros, en cambio, nos hemos dedicado a algo que da satisfacciones de conciencia: a hacer un Plan Habitacional, a construir casas. Y el resultado lo conoce el pueblo".

"FRENTE DEMOCRATICO. — "Los Partidos Conservador, Liberal y Radical —señaló el senador Bulnes, al explicar las proyecciones del Frente Democrático— quieren unir sus esfuerzos para continuar y acelerar la obra de desarrollo económico y de mejoramiento social que el pueblo chileno reclama y necesita. Esa obra se ha iniciado bajo el actual Gobierno y está a la vista en el enorme incremento que ha alcanzado la construcción de viviendas, de obras públicas y de establecimientos escolares; en la absorción de la cesantía, en el incremento real de los salarios y en el período de estabilidad de precios que vimos hasta hace poco y que pronto empezaremos a vivir de nuevo; en el aumento general de la producción industrial y en el surgimiento de nuevas actividades económicas, como la industria pesquera que ha salvado a la provincia de Tarapacá. Si la obra realizada por el actual Presidente de la República y los partidos que lo apoyan no ha producido resultados mucho más efectivos aún, es por causa de dos factores extraños a nuestra responsabilidad: la situación crítica en que este Gobierno recibió al país y el terrible impacto que constituyeron los terremotos del sur, en cuya reconstrucción se han consumido inmensos recursos que debieron ir al desarrollo económico y al mejoramiento social.

La gigantesca tarea que tocará cumplir al Frente Democrático en beneficio del pueblo de Chile, exige que sus integrantes se desprendan de todo espíritu partidista pequeño o mezquino y que actúen con un ardiente sentido nacional. En este aspecto los conservadores estamos muy cerca de las grandes masas independientes de Chile. Los partidos deben orientar a los Gobiernos, trazar sus grandes líneas, pero las directivas políticas deben dejar a los hombres que destaquen en el Ministerio o en la Administración Pública, la independencia necesaria para obrar co criterio técnico y sin otro móvil que el interés general de los chilenos".

Seguidamente, Bulnes planteó la necesidad de una revisión a fondo de nuestro régimen político, para que los partidos políticos sean escuelas de civismo, orientadoras de la opinión pública, que no entraben la labor del Gobierno en materias administrativas, económicas y financieras.

CON O SIN LA DEMOCRACIA CRISTIANA.— Finalmente, el senador Francisco Bulnes Sanfuentes dijo:

"Tenemos fe profunda en el triunfo del Frente Democrático.

El pueblo de Chile no entregará el Poder a los que quieren aplastarlo bajo la tiranía marxista.

No acompañará, tampoco, a los soberbios y a los fanáticos que, haciendo el juego al marxismo, lancen candidaturas divisionistas y sin expectativas de triunfo.

Pero, aunque tenemos fe en la victoria, desearíamos que, para la gigantesca tarea de desarrollar a Chile, se unieran todas las fuerzas democráticas. Hemos recibido muchas ofensas, hemos sido y somos víctimas permanentes de calumnias proferidas a conciencia, porque las profieren los que de sobra nos conocen; pero no tenemos rencores y no seríamos obstáculo alguno para la reconciliación de todas las fuerzas democráticas.

Desgraciadamente, los hechos no favorecen el optimismo en cuanto a esa reconciliación se refiere. Al Partido Demócrata Cristiano lo vimos golpear primero las puertas de la extrema izquierda; lo vimos después en un cambio de cartas con el Partido Comunista que, más que una batalla entre fuerzas antagónicas, parecía una linda presentación de fuegos artificiales, y lo vemos ahora mismo, en su abrumadora campaña de propaganda radial, tirando serpentinas a la extrema izquierda, mientras lanza disparos del más grueso calibre contra el Gobierno, contra el Frente Democrático y, especialmente, contra el Partido Conservador.

Si vienen, en buena hora. Pero, si se empecinan en no transigir con nadie, aunque representan poco más del 15 por ciento del electorado nacional, el país podrá pasarse sin ese famoso programa mágico, sin esa "maravilla curativa" que dicen tener preparada y escondida para sanar todos los males de Chile."



PROYECTO DE PREVISION PARA LAS DUEÑAS DE CASA PROPUSO DURAN

Un foro sobre los derechos y problemas de la mujer se inició anoche en la Asamblea Radical "Pedro Aguirre Cerda". En esta primera reunión hicieron uso de la palabra los señores Oscar Eugenín, Julio Durán, Carlos Morales Abarzúa y Guillermo Jofré Vicuña. La intervención más prolongada fue la del senador Durán, dos horas, aproximadamente, quien planteó dos ideas fundamentales: el estudio de un proyecto de ley que establezca la previsión para las dueñas de casa y la creación de un Ministerio, u otro alto organismo del Estado, que se encargue exclusivamente de dar solución a los problemas de la mujer, que implican los del hogar y los hijos.

El senador Durán hizo un extenso análisis de los problemas mencionados, desde un punto de vista social, económico y jurídico, ahondando en las principales facetas de tan delicado y complejo tema, con la evidente aprobación de más de doscientas mujeres, radicales y simpatizantes, que llenaron el local de la Asamblea, y que mantuvieron su interés hasta el último instante, pues la sesión terminó pasadas las 23 horas.

El diputado Carlos Morales Abarzúa concordó plenamente con el senador Durán en la necesidad de crear un organismo como el señalado, y en la de legislar sobre previsión para las dueñas de casa, quienes, como expresara Julio Durán, no cuentan con seguridad social para sus años de vejez, a pesar del inmenso sacrificio y esfuerzo que realizan durante toda la vida para llevar las riendas de sus respectivos hogares.

El señor Durán entregó a la Asamblea un esbozo de proyecto con las ideas expuestas, el que, según expresó el dirigente Guillermo Jofré Vicuña, será estudiado y debatido por las mujeres que concurran a las próximas reuniones del foro.

Excusaron su asistencia el presidente del Partido Radical, Raúl Rettig, quien ponía en marcha ayer, a la misma hora, la campaña de los candidatos a regidores radicales por Santiago; el senador Humberto Aguirre Doolan, precandidato a la Presidencia de la República; el diputado Jacobo Schaulsohn y la señora Inés Enríquez, presidenta del Departamento Femenino del radicalismo.

LA CAMPAÑA DE LOS CANDIDATOS

RAUL GARDAIX VALDI-A.— Ex consejero de los ...eros gráficos ante la Caja ... Empleados Públicos y Pe-...distas, a las 18 horas de ... será proclamado por la ...amblea de Colina del Parti-... Radical.

HECTOR RAUL SALAZAR ...STRO.— Candidato con-...vador por la Comuna de ...n Miguel, hoy será procla-...do, a las 19.30 horas, en ...riñanca 885.

SERGIO MORALES.— Can-...dato radical por Quinta ...rmal, sus partidarios le ...ecerán hoy una comida-...oclamación, a las 20.30 ho-..., en calle San Pablo 4218, ...uina de Robles.

JORGE PRIETO LETE-...ER.— La directiva de su ...mando Independiente, que ...ciona en Marcoleta 559, ha ...dado constituída como si-...: presidente, Arturo Guz-...n Lazcano; vicepresidente, ...mando Palma; secretario ...eral, Arturo Guzmán Mar-...ez; tesorero, Lorenzo Mar-...ez Sepúlveda; secretario de ...nsa y relacionador, Ale-...ndro Turis.

SAN MIGUEL.— Con gran ...usiasmo, la Asamblea Libe-... de San Miguel adhirió y ...oclamó a los candidatos de ... lista conservadora, que in-...ran Kurt Weil, Juan Araya, ...a Aguilar, Héctor Fuentes ... Héctor Salazar. Mañana, a ... 19 horas, les ofrecerá un ...tel en Gran Avenida 5856, ...radero 14. Allí se reciben ...nesiones, de 19 a 21 horas.

RAFAEL SEÑORET.— Por ...amación, la Quinta Comuna ... Partido Radical aprobó su ...nta acerca de la labor cum-...da en el Municipio. Señaló, ...tre los proyectos pendien-..., la urgente necesidad ... pavimentar nuevas calles, ...struir aceras, mejorar el ...mbrado, intensificar las ac-...idades de la Orquesta Fi-...mónica en las poblaciones y barrios populares, crear nuevas áreas verdes y jardines, y establecer centros asistenciales en la periferia de Santiago. También abogó por la creación de escuelas municipales, en terrenos del Municipio.

LUIS CASTRO BOBADILLA.— Candidato de la Juventud Liberal, fue proclamado en la Población San Gregorio, donde señaló su preocupación por ampliar las áreas verdes y mejorar la locomoción colectiva. Su Comando General funciona en Catedral 1646. También ha inaugurado una Secretaría, atendida por la señora Olga Barceló, en calle Arturo Prat 454. A esta inauguración asistieron connotados vecinos de la Octava Comuna y el diputado Gregorio Eguiguren.

WALDO HIDALGO ALFARO.— Consejero del Servicio de Seguro Social y presidente del Sindicato Sumar, postula a un cargo de regidor por Providencia, en la Lista Liberal. Este es su Comando: Generalísimo, José Mesa Ríos; vicepresidente Ernesto Vera López; secretario general, Carlos Müller Vial; tesorero, Sergio Orellana Ramírez; secretario de prensa y propaganda, Oscar Fuentes; directores: Juan Romo Canales y René Tapia; relacionador, Ovid Harasic.

PARTIDO DEMOCRATICO. — El domingo, a las 10 horas, proclamará a sus candidatos por el Primer Distrito, en el teatro Princesa. Además, se desarrollará un programa artístico.

ASAMBLEA RADICAL "UNIVERSIDAD".— Se reunirá hoy, a las 21 horas, para escuchar la cuenta del Comando Electoral de la Octava Comuna. Se encarece la asistencia del Centro Femenino y de la Juventud Radical.

MASISA, una nueva empresa destinada a afianzar el futuro económico de Valdivia

Sus excelentes "Placas Masisa", de maderas aglomeradas, constituyen la solución ideal para las fábricas de muebles y para la construcción en todo el país. En Chumpullo, junto al río Calle-Calle, se levanta la más moderna planta industrial de madera de Sudamérica, de propiedad de Maderas y Sintéticos S. A. — "MASISA".

En Chumpullo, Valdivia, se levanta la más moderna planta industrial de la madera de Sudamérica, propiedad de Masisa, Maderas y Sintéticos S. A. Junto al río Calle Calle, en su predio de varias hectáreas, se dibuja una impresionante construcción, dentro de la cual y a través de un proceso continuado y sincronizado, se produce la maravillosa transformación de madera bruta en planchas de cualidades excepcionales, los diferentes espesores y medidas.

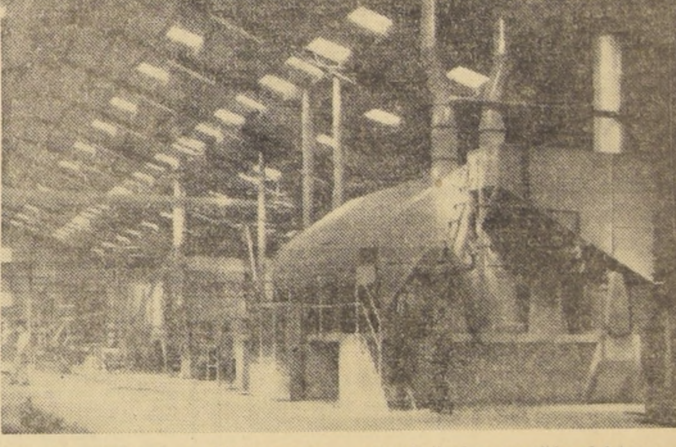
La maquinaria fue traída de Alemania, y su montaje, aunque dirigido por técnicos alemanes, fue realizado por personal chileno.

La dirección de la fabricación está a cargo de ingenieros alemanes especializados en este trabajo y con larga experiencia, lo que garantiza, junto con las magníficas instalaciones, una calidad igual a los mejores productos del mercado internacional. Han expresado dichos ingenieros, que la calidad de la madera chilena es óptima, lo que ha permitido la elaboración de un producto desde todo punto de vista perfecto.

Las fotografías que ilustran la presente crónica son una muestra de la magnitud de esta obra.

Brevemente explicado en líneas generales, el proceso consiste en lo siguiente:

Se inicia el proceso de elaboración de la placa Masisa, con la selección de los mejores troncos de pino, que son descortezados y llevados a las máquinas viruteadoras. Estas máquinas de alta revolución producen virutas en grosores de 0,2 mm. para las capas de superficie y 0,4 mm. para la capa media. Un molino de martillos da a las virutas de superficie la fineza requerida. Una instalación de separación elimina posibles virutas de tamaño excesivo. El material es secado hasta un 4-6 por ciento de humedad y rociado uniformemente con adhesivo de resina sintética y subtancias especiales adicionales en una instalación de control electrónico. Las virutas encoladas son esparcidas sobre un molde, de tal manera que las de color más claro, seleccionadas, formen la capa de superficie. La capa media está formada por virutas de 0,4 mm. Luego el prepanel es conducido a la prensa. Alcanza su grosor, resistencia y homogeneidad mediante presión y calor. En el tiempo de 6 días, la plancha se enfría lentamente y sin tensión. La humedad restante se reparte uniformemente en la placa. La placa Masisa ha pasado hasta ahora siete estaciones de control que la someten a pruebas de calidad. Sólo después de esto, la placa Masisa recibe su marca que garantiza su calidad.





Una vista interior de la fábrica que en Chumpullo ha construido Maderas y Sintéticos S. A. —MASISA—, una nueva empresa destinada a consolidar el futuro económico de Valdivia, como fuente de nuevas entradas y de trabajo.

Europa, recién terminada la guerra, se vio abocada a la urgente necesidad de reconstruir sus ciudades destruidas. Alemania, país que ha acusado un fantástico progreso, fue el que vio el brillante porvenir de la madera aglomerada para este y otros fines. Es así como en Europa el año 1950, se produjeron 20.000 metros cúbicos de este material. Sin embargo, sus usos y aplicaciones son tan variados, que el año 1960 vio aumentada esta producción a 2.000.000 de metros cúbicos. En una comparación con cualquier otro tipo de industria, la de la madera aglomerada es la que en Europa ha tenido un mayor auge.

La elección de Valdivia para instalar esta importante industria, se debe a que esta ciudad cumple con los siguientes indispensables requisitos: posee bosques de madera de excelente calidad; sus condiciones de transportes son excepcionales, contándose con vías fluviales, férreas, camineras y marítimas. Así lo ha comprendido la Corporación de Fomento de la Producción, que prestó eficaz ayuda financiera, para la realización y puesta en marcha de tan moderna como importante empresa.

La capacidad de producción de la fábrica permitirá abastecer totalmente el consumo nacional de placas de madera aglomerada en

El procedimiento usado en la planta Masisa es el que ha dado los mejores resultados en la fabricación de placas de madera aglomerada. Su total automatización garantiza un producto parejo y de la más alta calidad.

Masisa es, pues, una empresa que proporciona trabajo, posibilita la explotación racional de nuestros bosques y entrega al mercado el mejor producto, la madera aglomerada, que llena una apremiante necesidad para la construcción y las mueblerías, a un costo más económico.

Masisa, Maderas y Sintéticos S. A., al ser la primera industria de esta naturaleza en el país, enorgullece por el esfuerzo que representa a la provincia de Valdivia y a todo Chile.

Las modernas maquinarias que se emplean en la planta de MASISA en Chumpullo, Valdivia, que a través de un proceso continuado producen la maravillosa transformación de la madera bruta en planchas de cualidades excepcionales, disponen de un verdadero cerebro que regula su funcionamiento. Es el control eléctrico de la fábrica, operado por técnicos especializados en la materia.

HOSPITALARIOS DE VALPARAISO AGRADECEN GESTION EN SU BENEFICIO DEL MINISTRO CID

La delegación de la Asociación de Funcionarios de la ex Planta "B" del Servicio Nacional de Salud, de Valparaíso, integrada por su vicepresidente, Felipe Jacobelli; el tesorero, Eduardo Maldonado G., y Jorge Muñoz, delegado de la provincia de Aconcagua, se entrevistaron ayer, a mediodía, con el Ministro de Salud, Benjamín Cid. Trataron sobre la Ley 15.077, que concede un reajuste equivalente a un 15 por ciento sobre sueldos y salarios imponibles, del personal de empleados y obreros de la Administración pública, fiscal y semifiscal.

El Ministro hizo llamar al Abogado Jefe del Ministerio, Sergio Palacios, y al Asesor Técnico, Raúl Peña, quienes informaron que la Contraloría, había tenido conocimiento del problema que exponía la delegación porteña, y que había dictado su aprobación a la solicitud presentada por ellos.

"Deseamos agradecer al Ministro de Salud, y al señor Sergio Palacios por la forma gentil de atender nuestra delegación. El Ministro prometió solucionar a la brevedad posible nuestra petición", —declaró el vicepresidente de la Asociación.

La delegación regresó a Valparaíso a las 20 horas.



Delegación de la Asociación de Funcionarios de la ex Planta "B" del SNS de Valparaíso. De izquierda a derecha: Felipe Jacobelli, vicepresidente; Eduardo Maldonado, tesorero, y Jorge Muñoz, delegado de Aconcagua.

Gráficos ofrecen una manifestación hoy a uno de sus dirigentes

A las 14 horas de hoy, en el Club Social de Gran Avenida, Paradero 11 y medio, se le brindará una manifestación de confraternidad gremial al antiguo dirigente del gremio gráfico Jorge Méndez Rivera, con motivo de haber recibido su título de abogado con muy honrosa distinción de la Comisión de Ministros que lo examinó.

Un numeroso grupo de jubilados de los diferentes diarios de Santiago, que ha valorizado en lo que vale la honra que significa para el gremio el tener uno de sus líderes de trabajo, como lo fue Jorge Méndez antes de acogerse a jubilación y a los 17 años de haber egresado de la Escuela de Leyes, recibir tan honrosa distinción de la Comisión Examinadora y su título profesional.

Se pueden adherir hasta hoy al medio día en el mismo Club, de Gran Avenida.

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.

Buscan solución a impasse entre obreros y personeros de la Braden

El próximo lunes se realizará una reunión entre autoridades de la Braden Copper Company y dirigentes sindicales con el fin de c[illegible]iar una solución adecuada a una impasse existente entre las partes en relación con el despido de algunos de los obreros que laboran en el mineral de cobre "El Teniente".

El acuerdo al respecto lo logró ayer el Subsecret[illegible]io del Trabajo, Emilio Pfeffer, después de sostener reuniones con dirigentes sindicales y el señor Carlos Tolosa, gerente administrativo de la Empresa, con asiento en Santiago.

Las directivas sindicales de "El Teniente", que fueron recibidas ayer tarde por el Subsecretario del Trabajo, fueron encabezadas para la realización de dichas diligencias por el Vicepresidente de la Confederación Nacional de Trabajadores del Cobre, y presidente del Sindicato Industrial Sewell y Minas, Héctor Olivares Solís.

BREVES GREMIALES

El Sindicato Profesional de Cortadores de Carnes de Santiago efectuará una reunion general de socios a las 10.30 horas de mañana domingo en su sede social de Santo Domingo 1343. En la ocasión se considerarán diversos temas de interés para los asociados, según lo anunció el presidente del sindicato mencionado.

La Agrupación de Montepiadas de Suboficiales de la Defensa Nacional celebrará una sesión a las 15 horas de mañana en Lord Cochrane 120. Este organismo es presidido por la señora Ida viuda de Faúndez. El tema a tratar será el relacionado con los reajustes de las pensiones y otros asuntos de interés.

Niña inválida obtuvo una silla de ruedas a través de la Polla

Su madre envió una carta al concurso ¿Qué desea Ud. para la Pascua y el Año Nuevo de su Hijo?, pidiendo este indispensable implemento. La carta fue llevada a una emisora santiaguina, la que inició una campaña hasta reunir los fondos para comprar la silla solicitada.

Una joven que hoy cuenta con 18 abriles y que quedó inválida a los tres años de edad, puede desde hace algunos días romper su largo aislamiento para recorrer y conocer las atractivas calles valdivianas.

Esta niña, Norma Muñoz Castro, que con su familia vive en una casita ubicada en la calle Primitivo Fuentes de la valdiviana Población Perú, vio satisfechos sus anhelos de poseer una silla de ruedas, la que hoy la lleva con toda felicidad por las avenidas de esa ciudad sureña.

La satisfacción de su deseo tiene su historia y a ella están ligadas la Polla Chilena de Beneficencia, su Agente General de Propaganda, la señora Rosa Valdés de Contin, y Emisoras Nuevo Mundo.

Al finalizar el mes de noviembre del año pasado la Polla Chilena de Beneficencia organizó un concurso de Navidad, dedicado a las madres de Chile.

El concurso, bajo el título, o más bien dicho, bajo el llamado de "¿QUE DESEA UD. PARA LA PASCUA Y EL AÑO NUEVO DE SU HIJO?", golpeo fuerte a los sentimientos femeninos y miles de cartas llenaron las oficinas de la Polla de acuerdo con las bases del certamen, que destinó diversas sumas de dinero para premiar las mejores respuestas, no por su composición literaria, sino por su contenido.

Gracias a este concurso fueron resueltos muchos problemas de tipo humano que escapaban a las bases y que fueron conocidos por el público a través de una acertada selección de las cartas que hizo un jurado integrado por educadoras, juristas, periodistas y madres.

Entre las cartas que conoció el público, había una emocionante y que procedía de Valdivia.

Una madre relataba el caso de su hija, el de Norma Muñoz Castro, quien había quedado inválida a los tres años, y que ahora, recién cumplidos los 18, no disponía de una silla de ruedas que le facilitara sus movimientos. Decía esta madre en su carta que el mejor obsequio que ella había soñado para la Navidad de su hija, era, precisamente, una silla de ruedas, y que aspiraba al premio para poder cumplir con este deseo de madre y mujer.

En los días posteriores al concurso, su carta fue llevada a Emisoras Nuevo Mundo, por la señora Rosa Valdés de Contin, y por sus colaboradores. Dicha radio inició una suscripción entre sus auditores, campaña que permitió reunir los fondos necesarios, y la silla fue comprada y enviada a Valdivia.

Le correspondió al Agente de la Polla en esa ciudad, el señor Ricardo Schmidt Vogt, cumplir con el encargo, y una vez retirado el obsequio de la Estación de Ferrocarriles, lo llevó hasta la casita de la Población Perú.

Al relatar la entrega de este obsequio, dice "El Correo de Valdivia": "A un acto de hondo contenido humano dio lugar la entrega de una silla de ruedas, que hizo, en la mañana de ayer, el Agente de la Polla Chilena de Beneficencia. La agraciada con el obsequio fue la joven Norma Muñoz Castro, de 18 años, quien quedó inválida cuando tenía tres años, a raíz de una operación a la columna".

El diario, después de informar que la ceremonia adquirió relieves realmente conmovedores, y que Norma Muñoz estaba visiblemente emocionada, agrega:

"Ahora, la joven podrá salir a la calle, cómodamente, en su silla de ruedas. Antes sólo permanecía sentada en casa, en una silla elaborada en mimbre."

Una carta con respuesta



En un emotivo acto, pleno de contenido humano, el señor Ricardo Schmidt, Agente de la Polla Chilena de Beneficencia en Valdivia, hizo entrega de una silla de ruedas a la joven Norma Muñoz Castro, quien quedó inválida a los tres años de edad. En la actualidad tiene 18. El obsequio de esta silla de ruedas surgió del Concurso organizado por la Polla Chilena de Beneficencia, a fines de diciembre pasado, sobre el tema ¿QUE DESEARIA USTED PARA LA PASCUA Y EL AÑO NUEVO DE SU HIJO? La joven mandó una carta al Concurso, solicitando para la Navidad una silla de ruedas. Su carta fue leída por Emisoras Nuevo Mundo, lográndose reunir, a través de sus programas, la cantidad requerida para cumplir los anhelos de Norma Muñoz.

SUS AGRADECIMIENTOS

La joven Norma Muñoz Castro ha enviado, fechada en Valdivia, una carta de agradecimiento a la señora Rosa Valdés de Contin y a Emisoras Nuevo Mundo.

En ella expresa que desea manifestarle "mis más sinceros agradecimientos por haberle regalado una silla de ruedas. Por su parte, la madre agrega que "ha sido para nosotras (el obsequio) una gran alegría y una gran satisfacción, especialmente para mi hija. Ella está muy contenta y feliz".

"Sinceramente —agrega—, no encuentro palabras para agradecer este gesto de bondad; lo único que os puedo decir es que todas nosotras nos encontramos felices y contentas."



CAMBIO LIBRE

PAIS:	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A., cheque	2.860.—	
EE. UU. de A., dólar billete	2.870.—	
Argentina, nacional	20,70	
Brasil, cruzeiro	3,70	
Alemania, marco	709.—	
Perú, sol	105.—	
Uruguay, peso	255.—	
España, peseta		
Francia, franco	580.—	
Inglaterra, libra esterlina	7.580.—	
Italia, lira		
Suiza, franco suizo	658.—	
Oro chileno $ 100, moneda	63,70	

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE, [co]rredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfonos 621[illegible]

Informaciones Comercia[les]

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Cor[redores] de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con moderada actividad y con sus precios firmes se d[esarrolló] el Mercado Bursátil en el día de ayer, dándose término a una [sema]na que se caracterizó por su irregularidad en los precios y po[ca acti]vidad, en comparación a semanas anteriores.

El oro físico se transó en lotes de regular interés a pre[cios que] fluctuaron entre E° 63,80 y 64,90, cerrando a 64,00 compra[dor].

Los Bonos Hipotecarios, con transacciones de poca impo[rtancia,] mantuvieron sus cotizaciones anteriores.

El volumen operado alcanzó a 441.645 acciones, y 26.323 c[on Val]paraíso; nominales, en bonos, a E° 11.550,00, y oro físico, 58[illegible]

El cierre acusó 28 alzas contra 16 bajas; tendencia firm[e].

FONDOS MUTUOS

Capitales Unidos	E° 1,691
Fondo Crecinco	E° 1,43[illegible]

PRECIOS AL CIERRE

Oro Físico, E° 64,00 c

BONOS NOMINALES

D. Interna, 7–1, 84 c
Garantía 7–1, 84 c
Paviment. 7–1, 84 c
Mun. Stgo. 8–1, 55 n
B. Estado 6–3|4, 57 n
B. Estado 10–6, 75 t
Hip. Chile 6–1, 55 n
Hip. Chil. 10–6, 70 v
Hip. Valpo. 10–6, 75 n

BANCARIAS

Central, 2.010 n
Concepción, 17 n
Continental, 8 n
Crédito, 93 c
Chile, 500 t
Edwards, 40 n
Español, 150 n
Hipotecario, 86 v
Israelita X|E, 142 1|2 n
Italiano, 15 1|4 OCV
Nac. del Trabajo, 11 n
Osorno, 140 t
Panamericano 8 3|4 n
Sud Americano, 35 c
Talca, 150 n

MINERAS

Andacollo 3 1|4 c
Aucanquilcha, 40 c
Chañaral, 7 n
Cerro Grande, 350 n
Delirio P., 17 n
Disputada, 55 c
Espino, 8 n
Lota, 5 n
Minas y Fert., 29 1|2 c
Monserrat, 13 n
Ocuri, 130 n
Oploca, 26 n
Ocuro, 140 v
Presidenta, 4 1|4 c
Punta de Lobos, 6 3|4 n
Schwager, 14 n
Tamaya, 4 1|2 v
Totoral, 100 c

AGRICOLAS Y GANADERAS

Aisén, 360 c
Cisnes, 120 c
Colcura, 11 1|2 n
Copihue, 5 1|2 n
Gente Grande, 53 v
Laguna Blanca, 250 n
La Rosa Sofr. 175 n
Rupanco, 47 n

Tierra del Fuego, 99 v
Viña C. y Toro, 20 c

SALITRERAS

Lautaro "C", 105 v
Iquique Portador, 26 v

TEXTILES

Caupolicán, 10 1|4 n
CHITECO, 8 1|4 c
FIAP, 60 c
Paños Bellavista, 68 n
Paños Concepción, 2 n
Paños Tomé, 32 c
RAYONHIL, 6 3|4 t
SEDAMAR, 2 1|2 n
Tejidos El Salto, 1 1|4 n
Textil Progreso, 23 1|2 n
Textil Viña, 4 7|8 n
VESTEX, 12 1|2 n
Yarur, 142 c

INDUSTRIALES Y VARIAS

Agencias Graham, 4 1|2 n
Arrocera EGA, 9 1|4 n
BIMA, 10 v
Carozzi, 15 1|2 t
Cervecerías, 100 c
Club de Golf, 28.000 n
Club Hípico, 270.000 n
Club de Polo, 5.000 n
COIA, 260 c
Colorantes, 69 n
Cía. Industrial, 55 1|2 c
Conficlar, 20 t
COPEC, 60 v
Cristalerías, 16 1|2 v
Ch. Cons. Invers. 07 n
CHILECTRA, 56 t
Edificio Carrera, 16 t
Elect. Industrial, 16 1|2 c
Emb. Andina, 82 c
Farmo Química, 4 5|8 c
Ferias U. S. Vicente, 2 1|2 n
Fósforos, 48 n
Gas Concepción, 75 n
Gas Santiago, 25 1|4 t
Gas Valparaíso, 10 1|2 OCV

Hucke, 40 n
Ind. Bellavista[illegible]
Ind. Varias, 5[illegible]
Inmb. Huelén[illegible]
INSA, 122 t
Interamerican[illegible]
Interoceánica[illegible]
La Rural, 18 [illegible]
Loza de Penco[illegible]
Lucchetti, 5 [illegible]
Mc Kay, 69 t
Marinetti, 20 [illegible]
Melón, 151 t
Molinera San [Cris]tóbal, 4 c
Muelles, 3 n
Naviera Arauco[illegible]
Naviera Coron[el] 3|4 n
Papeles y Ca[rtones] 88 v
Pesquera Iqui[que] v
Pizarreño, 7[illegible]
Polpaico, 105[illegible]
Refractarios[illegible] n
Refinería de [illegible] 81 OCV
Renta Urbana v
Saavedra Bena[rd] t
Sanitas, 7 1[illegible]
SAPAN, 35 t
SOPROLE "B" t
Tabacos, 70 n
Tattersall, 81[illegible]
Teléfonos, 20 [illegible]
Termas Panim[ávida] 7|8 n
Vapores, 87 1[illegible]
Vidrios Plano[s] 3|4 v
Volcán, 15 1[illegible]

METALURGIC[AS]

Ast. Las Haba[s] v
CAP., 122 v
CIC, 18 n
Cobre Cerrillo[s] v
Electrometalúrg[ica] 65 1|2 t
Envases, 1 1|4
FENSA, 3 1|8 t
INDAC, 8 n
INDESA, 2 5[illegible]
MADECO, 17 1[illegible]
MADEMSA, 10
Mecánica Ind. n
SOCOMETAL, [illegible]

SEGUROS

Lloyd Chile "[illegible]" 1|2 c
Lloyd Chile "[illegible]" 5|8 c

TRANSACCIONES

ORO FISICO	5[illegible]
BONOS NOMINALES E°	1[illegible]
TRANSACCIONES EN STGO.	4[illegible]
OPERACIONES CON VALPO.	2[illegible]

PRECIO DEL COBRE EN LONDRES

PRIMERA RUEDA	600 TON. LARGAS	SEGUNDA RU[EDA]
£ 234.0.0 Comp.	DISPONIBLE	
235.0.0 Vend.		
NO VARIO		
233.15.0 Comp.	FLUCTUACION A 90 DIAS	
234.0.0 Vend.		
0.5.0 ALZA		
SOSTENIDA	FLUCTUACION TENDENCIA VENTAS	

COTIZACIONES DE ACCIONES

OPERACIONES DEL 1.o DE MARZO, DE 10.30 A 11.45 HORAS

1.500 Oro, E° 64,80
9.000 Oro, 64,90
3.700 Oro, 64,80
12.000 Oro, 64,70
1.000 Oro, 64,60
1.000 Oro, 64,50
3.000 Oro, 64,00
400 Oro, 63,90
2.000 Oro, Od., 63,90
11.800 Oro, 64,00
500 Oro, 63,80
6.550 Bco. Estado 10-6, 75
1.000 Bco. Chile, 500
200 Bco. Chile, 500 Od.
1.340 Bco. Chile, 500
100 Bco. Chile, 501
200 Bco. Chile, 502
500 Bco. Chile, 502 Od.
525 Bco. Chile, 501
800 Bco. Chile, 500
1.369 Bco. Osorno, 140
3.000 T. del Fuego, 99
800 T. del Fuego, 100
2.000 T. del Fuego, 100 Od.
7.500 T. del Fuego, 100
1.000 Iquique Portador, 226
13.600 Carozzi, 15 1|2
1.974 Cervecerías, 100
2.860 Conficlar, 20
93 Cía. Industrial (Lotes), 34
1.027 Copec, 58 1|2
2.000 Copec, 59 1|2
100 Copec, 59 7|8
8.000 Copec, 60
1.500 Copec, 60 1|2
4.700 Copec, 60 3|4
1.100 Copec, 60 1|2
1.000 Copec, 60
100 Copec, 59 3|4
100 Cristalerías, 17 1|2
5.000 Elect. Industrial, 16 3|4
2.517 Gas Santiago, 25 3|4
6.000 Gas Santiago, 25 1|2
1.000 Inmob. Huelén, 300
6.300 Insa, 122
1.000 Mac Kay, 69
300 Melón, 151
86 Melón, 149
3.400 Papeles y Cartones, 89
4.000 Papeles y Cartones, 88 1|2
1.000 Papeles y Cartones Od., 88 1|2
1.000 Papeles y Cartones, 88 1|2
400 Papeles y Cartones, 88
65.000 Pesquera Iquique, 6
10.000 Sapán, 35
1.100 Vapores, 87
3.050 Vapores, 87 1|2
750 Cap, 124 Od.
200 Cap, 124
2.500 Electrometalúrgica, 6[illegible]
10.000 Fensa, 3 1|8
6.500 Mademsa, 10 1|2

OPERACIONES DEL DIA 1[.o DE] MARZO DE 1963, DE 12 A 1[illegible]

1.800 Oro, 63,80
9.900 Oro, 64
400 Oro, Od., 64
5.000 Bco. del Estado 10-6, 75
1.400 Banco de Chile, 500
10 Banco de Chile Od. 5[illegible]
1.440 Banco de Chile, 500
1.015 M. y Fertilizantes, 2[illegible]
2.000 T. del Fuego, 99
66.787 Chiteco, 8 1|4
4.500 Rayonhil, 6 3|4
4.200 Carozzi, 15 1|2
105 Cervecerías, 100
1.500 Cervecerías, 99
204 Cervecerías, 100
500 Chilectra, 56
800 Copec, 60
1.020 Copec, 59 3|4
3.320 Copec, 60
78 Copec, 59
20 Copec, 60
25.250 Electricidad Industrial, [illegible]
20.000 Edificio Carrera, 16
9.200 Gas, 25 1|4
692 Interoceánica, 45
2.531 La Rural, 18
6.000 Loza de P., 19
2.000 Mac Kay, 69
330 Melón, 151
400 Melón Od., 151
509 Melón, 151
80 Pap. y Cartones, 8[illegible]
1.000 Pesquera Iquique, 6
1.000 Renta Urbana, 35
600 Saavedra Benard, 1[illegible]
6.000 Saavedra Benard, 13
2 Soprole, 2.000
2 Soprole, 1.900
600 Tattersall, 81 1|2
3.500 Teléfonos, 21
8.000 Teléfonos, 20 1|2
1.000 Cap, 123
3.539 Electro Metalúrgica, 6[illegible]
24.000 Indesa, 2 3|8
34.000 Indesa, 2 1|2
11.000 Madeco, 17 1|2
1.000 Mademsa, 10 1|2

MIL ESTUDIANTES CUBANOS ECIBEN AYUDA DE LOS EE. UU.

inte mil de ellos son estudiantes universitarios exi-los. Además, 150 abogados y 300 médicos asisten cursos especiales para poder trabajar en Norteamérica.

ASHINGTON, 1.o (UPI).- de 19 mil niños refugia- y 20 mil estudiantes uni-itarios cubanos reciben ayu' federal para su educación, ún declaraciones de Fran- Keppel, Comisionado de cación.

eclaró Keppel que los fondos destinados al Programa Educacional de Ayuda a los Cubanos pasa de 8.800.000 dólares en el año actual.

En la Universidad de Miami, 150 abogados y 300 médicos reciben cursos especiales, con el fin de prepararlos para ejercer sus respectivas carreras en los Estados Unidos. Con este propósito, la Universidad de Miami ha recibido un crédito de 74.500 dólares, añadió Keppel.

La mayor parte de los fondos destinados al Programa cubano —7.500.000 dólares— son distribuidos en el Condado de Dade, en La Florida, donde 19.000 niños cubanos reciben instrucción especializada.

Por otra parte, 18.000 adultos estudian inglés y reciben instrucción vocacional en el Condado de Dade.

Añadió Keppel, que el Departamento de Educación administra un programa crediticio, del cual se benefician 1.600 cubanos, matriculados actualmente en 155 colegios y universidades.

Hasta el presente, estima Keppel, el Gobierno Federal ha invertido 15.000.000 de dólares en el Programa Educacional para Refugiados Cubanos.

El Gobierno Federal aprobó los créditos para estos programas de ayuda a los refugiados cubanos en 1961, por petición presidencial.

uevo Gobierno umió el Mando ver en Uruguay

IONTEVIDEO, 1.o. (UPI). Un verdadero día de fiesta ificaron hoy para la po-ión los actos de la trans-ión del mando, poco antes las tres P. M.

n público bastante nume- recorría las calles de la ital y las adyacencias del acio Legislativo y Casa de ierno. Es fiesta nacional, y consecuencia la ciudad aneció embanderada como esión al acto.

l tránsito por la Avenida aciada desde el Palacio Le-ativo hasta 18 de Julio, y ésta hasta la plaza Inde-dencia, ha sido cortado al ico común, para permitir rápido desplazamiento de consejeros desde el Pala- Legislativo hasta la Casa Gobierno, donde se efec- el acto final de instala-ı.

UEVO ATAQUE CHINO ONTRA KHRUSHCHEV

OKIO, 2 (UPI).— Por rles R. Smith.— China unista volvió hoy a atacar Primer Ministro soviético, ita Khrushchev, con su ie defensa de la "línea de eza" del comunismo, en el o de la cual ha acusado a Estados Unidos de preten- crear un imperio entre las ones occidentales y neutra- que "solamente ellos son la reencarnación de Lenín".

n la segunda parte de una nsa exposición del criterio Pekín en su lucha ideológi- con Moscú, los comunistas ios acusaron a Khrushchev ros críticos, de alardear de

Radio Pekín y la agencia informativa oficial, Nueva China, empezaron a transmitir simultáneamente esta noche la segunda de las ocho partes de un artículo del periódico "Bandera Roja", órgano ideológico oficial del Partido Comunista chino.

Igual que en la primera parte, transmitida ayer, el artículo toma como blanco al jefe del Partido Comunista italiano, Palmiro Togliatti, pero su real objetivo es fustigar a Nikita Khrushchev y a su política de coexistencia pacífica con el oeste.

Esta segunda parte cita declaraciones del jefe comunista chino, Mao Tsé-tung, y de Lenín, para lanzarse inmediatamente a una nueva defensa de la tesis de Pekín de que las guerras son inevitables, mientras florezca el capitalismo.

UNCIONES.—

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido padre y esposo,

JUAN BECERRA B.
(Q. E. P. D.)
s funerales se efectuarán hoy s 17 horas, partiendo el cor- desde su casa habitación, dujano N.o 69, (Conchalí), dirección al Cementerio Ge-l. Se oficiará una misa a las horas, en la Parroquia Lo ete, (Final Vivaceta.)

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

NCISCA SANCHEZ DE PEREZ
(Q. E. P. D.)
s restos serán sepultados hoy el Cementerio Católico. El jo saldrá desde la Parroquia Nuestra Señora de Los An-, Avenida El Golf N.o 155, ués de una misa que se ofi- a las 10 horas por el des-) de su alma.

La familia.

Ha fallecido mi querida madre, señora

ESTELA DONOSO SERRANO
(Q. E. P. D.)
s restos serán sepultados hoy el Cementerio General. Se rá una misa en la Iglesia José, a las 9 horas, y desde e partirá el cortejo a las 15 en dirección a dicho Ce-erio.

Mery Donoso.

Ha fallecido la señora

ANA SOLAR DE ORTUZAR
funerales se efectuarán hoy l Cementerio Católico, des- de una misa que se ofi- a las 11 horas en la Capilla Clínica Santa María.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido padre, señor

FERNANDO ROCHA MORA
s funerales se efectuarán hoy l Cementerio General. El jo partirá a las 16 horas, des-u domicilio, Príncipe de Ga-l.o 129-D.

Sus hijos.

Ha fallecido nuestra querida hija, señorita

ELIANA GONZALEZ GONZALEZ
s funerales se efectuarán hoy l Cementerio Católico. El jo partirá a las 11 horas, su domicilio, calle Molina

La familia.

Ha fallecido nuestro querido deudo, doña

LUCIA DEL CARMEN MOYA SILVA
funerales se efectuarán hoy l Cementerio General. El jo partirá a las 16 horas, des-u domicilio, Angamos 6769, dero 18, de Santa Rosa.)

La familia.

Ha fallecido nuestro querido suegro, padre y abuelito, señor

ERNANDO ROCHA MORA
funerales se efectuarán hoy l Cementerio General. El jo partirá a las 16 horas, des-u domicilio, calle Príncipe de N.o 129-D.

Raúl Vitale Rosales, señora e hijos.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable, madre, señora

A GUZMAN vda. de TORRES
funerales se efectuarán hoy 10.30, partiendo el cortejo la Iglesia de Nuestra Señora de Fátima, Independencia 363, al Cementerio General. iciará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 10 en la Iglesia antes indica-

La familia.

ción Nacional de Jubilados de la Prensa.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro consocio, señor

SE VENEGAS CATRILEO
(Q. E. P. D.)
funerales se efectuarán hoy 15 horas, partiendo el cor- desde calle La Granja 8844.

El Directorio.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano y tío, don

IEL BERRIOS ORELLANA
(Q. E. P. D.)
restos serán sepultados hoy Cementerio General, par- el cortejo desde su casa ción, Avenida Inglaterra 77, a las 17 horas.

Su esposa y familia.

EN SU PRIMER "ENCUENTRO":

Destructores brasileños cambian saludos con fragata francesa "Tartú"

El Ministro de Aeronáutica se unió al de Marina, para asumir personalmente el mando de la patrulla aérea brasileña en la "guerra de las langostas".

RECIFE, Brasil, marzo 1.o (UPI). (Por Vladimir Calheiros).— El Ministro de Aeronáutica, brigadier general Reinaldo de Carvalho, llegó aquí hoy para asumir personalmente el mando de las operaciones de patrulla aérea en la "guerra de las langostas", entre Brasil y Francia.

Pero dos destructores brasileños —el "Paraná" y el "Para"— regresaron a este puerto luego de cambiar "señales amistosas de rutina" con el navío de guerra francés "Tartu", a 200 millas de la costa. Se informó que no se había avistado a buque de guerra adicional francés alguno.

El almirante Norton de María Boiteux, comandante de una pequeña fuerza operativa de destructores y corbetas, dijo que ambos destructores localizaron al navío francés al sur de "Atol Das Rocas".

Dijo que el barco francés estaba a 90 millas más allá del saliente continental brasileño y que seis embarcaciones pesqueras francesas fueron avistadas en las cercanías.

(En Brasilia, el Ministro de RR. EE., Hermes Lima, informó al Gabinete sobre la "guerra de las langostas y luego declaró a la prensa: "Esperamos una solución pacífica".)

Brasil se ha negado a conceder permiso a los barcos franceses para que pesquen langostas a la altura de su saliente continental, exigiendo su regreso a Francia como paso previo al inicio de nuevas negociaciones sobre los derechos de pesca franceses.

El regreso de los dos destructores aludidos a este puerto parece señalar la atenuación de la "guerra de las langostas".

Las relaciones franco-brasileñas asumieron recientemente un carácter de tensión cuando el Ministro de Marina brasileño, Almirante Pedro Paulo Suzano, informó que cuatro barcos de guerra franceses, encabezados por el portaaviones "Clemenceau", navegaban hacia aguas brasileñas.

Los franceses desmintieron la versión y las autoridades de la Fuerza Aérea Brasileña ahora dice que el único barco de guerra localizado es el "Tartu".

En Río de Janeiro, la Embajada francesa declaró que el "Tartu", de 2.750 toneladas de desplazamiento, sólo tiene órdenes de proteger "las embarcaciones pesqueras francesas".

Agregó que el "Tartu" será reemplazado por otro navío, el "Paul Goffeny", de 900 toneladas. Pero oficiales navales brasileños afirman que el Goffeny aún permanece anclado en las afueras de Dákar, Senegal.

Estos oficiales dijeron que esperaban que el "Tartu" escoltara a los seis pesqueros franceses en su viaje de regreso a Francia como "medida conciliatoria por parte de los franceses" para reanudar las conversaciones.

La segunda zona de la Fuerza Aérea en Recife dio a la publicidad una nota oficial diciendo que los pesqueros franceses "no están pescando". Agrega que "nuestras operaciones de patrulla se han ejecutado en forma totalmente pacífica".

"Las operaciones se iniciaron el 12 de febrero pasado y hasta el presente sólo hemos avistado un barco de guerra francés el "Tartu", dice la nota.

Pero las autoridades navales y aéreas brasileñas dijeron que a pesar de ello mantendrían en Recife a la pequeña fuerza naval operativa y que se continuarían las operaciones de patrulla.

El crucero "Barroso" y tres pequeños destructores salieron ayer de Río de Janeiro, a toda máquina, para unirse a la referida fuerza operativa en Recife.

La base de la Fuerza Aérea en Recife ha sido reforzada con decenas de aviones B-26, B-25, B-17, F-16 y F-15, según expresa la nota oficial aludida.

En Río de Janeiro varios diarios informaron que la crisis de las langostas está a punto de concluir. El Matutino "Jornal do Brasil" declara que "Francia está interesada en el establecimiento de un "Modus Viviendi" que no perjudique los intereses del nordeste del Brasil. La fórmula francesa consiste en arrendar embarcaciones pesqueras francesas a empresas brasileñas y venderles parte de las langostas apresadas a bajos precios; es decir, la creación de una entidad de pesquería franco-brasileña con capital mixto.

El diario culpa a los "nacionalistas brasileños" de haber provocado esta situación. En una obvia referencia a los cargos del Almirante Suzano, de que una flota de combate francesa se dirigía al Brasil, Jornal do Brasil dice: la Fuerza Aérea demostró que muchos amantes de los grandes títulos periodísticos mintieron...

El Almirante Boiteux, Comandante de la fuerza operativa brasileña, se encontrará en aguas del nordeste, no con barcos de guerra sino con embarcaciones pesqueras brasileñas que lo acogerán con brazos abiertos... si es que la heroica fase de la guerra de las langostas ha terminado.

La Alianza revela un nuevo concepto económico, dice Julio Ruiz Bourgeois

En una conferencia en Madrid, el economista chileno analizó los alcances del Plan Kennedy para la América Latina.

MADRID, 1.o (UPI).— El ex Ministro de Economía chileno, Julio Ruiz Burgeois, pronunció una conferencia sobre "La Alianza para el Progreso como expresión de un nuevo concepto de economía".

Ruiz Burgeois sostuvo en su charla que era impropio el concepto de la economía como un campo de relaciones entre iguales, con rectificaciones automáticas y desequilibrios de igualdad. Dijo que las relaciones económicas eran siempre entre desiguales —hombres, empresas o Estados—, y que la economía no miraba al equilibrio de las unidades económicas, sino a su desarrollo y crecimiento.

Explicó la Alianza para el Progreso como un pacto, en que se trata de hacer "desaparecer desigualdades improductivas, por medio del esfuerzo nacional de cada uno de los participantes; de la integración entre ellos y de la cooperación y ayuda externa.

Terminó diciendo que los actos económicos no tienen la neutralidad de los hechos naturales, sino la intención humana, que permite someterlos a juicios éticos. En este sentido, la Alianza para el Progreso, que persigue el bien de todos los hombres, es éticamente buena, subrayó el ex Ministro.

La conferencia tuvo lugar en el Colegio Mayor Hispanoamericano, asistiendo numerosos economistas.

EN PARIS:

TEMEN REPRESALIAS CONTRA MINISTROS

La policía francesa reforzó la guardia de seguridad que escolta a ciertos Ministros degaullistas.

PARIS, 1.o (UPI).— Por Charles W. Ridley.— La policía reforzó hoy la Guardia de Seguridad que escolta a ciertos Ministros gaullistas con el fin de frustrar un posible golpe de la terrorista Organización del Ejército Secreto (OES), en represalia por la captura de su cabecilla el ex coronel Antoine Argoud.

El Presidente del Consejo de Ministros, Georges Pompidou, y el Ministro del Interior, Roger Frey, figuran entre aquellos a quienes se cree los principales objetivos de los enemigos del Presidente de la República, Charles de Gaulle.

Las medidas de precaución coinciden con el principio de una huelga de millares de mineros que se cree ha de representar un conflicto decisivo entre el Gobierno y los descontentos empleados de la industria nacionalizada.

Los miembros de los tres mayores sindicatos obreros de Francia —la Comunista Unión General de Trabajadores, la Federación de Trabajadores Católicos y la Fuerza Obrera Socialista— reclaman un aumento de sueldo general del 11 por ciento.

El alférez de navío, desertor Georges Buscia, jefe de un grupo de la OES, que fue detenido esta última semana, dijo a la policía que está planeado el asesinato de Pompidou y Frey.

La policía cree que los ya desorganizados y desesperados residuos de la OES pudieran estar fraguando un atentado espectacular para persuadir a la opinión pública de que la OES no está aún acabada.

Aparte de vengarse de la sensacional aprehensión de Argoud, la OES pudiera también, a juicio de la policía, perseguir el fin de protestar contra la causa a que están sometidos 14 extremistas del movimiento de "Argelia Francesa" por la tentativa de atentado contra De Gaulle del 22 de agosto pasado.

EVITARAN UNA GUERRA FRIA EN EL ESPACIO

Expertos de siete naciones de Oriente y Occidente se reunieron en Ginebra para estudiar un "código de conducta en el espacio exterior".

GINEBRA, 1.o. (UPI).— Expertos de siete naciones orientales y occidentales se reunieron hoy aquí para redactar un tratado internacional tendiente a evitar que la guerra fría pase de la Tierra al espacio.

La reunión fue convocada por la Unión Interparlamentaria, organismo de 74 años de vida, que actúa como guardián del procedimiento parlamentario. Más de 60 países —incluyendo a las tres grandes potencias nucleares— están representados en la Unión

Varias naciones, entre las que se cuentan la Unión Soviética y los Estados Unidos, han propuesto la formulación de un código de conducta en el espacio exterior, que se considerará en esta reunión.

Los principales temas de la agenda son relativos al uso pacífico del espacio, accidentes espaciales, rescate de astronautas, experimentos espaciales, legislación y extensión del derecho internacional al espacio. El objetivo de una ley internacional espacial sería "proteger a cualquier individuo contra los experimentos que puedan resultarle perjudiciales".

El suizo André de Blonay, Secretario General de la Unión Interparlamentaria dijo que las conclusiones de la reunión que durará dos días serán sometidas a la sesión plenaria del organismo que se reunirá del 15 al 21 de abril.

La reunión, que se celebrará en Lausana, redactará una agenda de 16 puntos, que incluirán zonas de armamento limitado y discriminación racial.

Un delegado dijo que la finalidad de la reunión era buscar una base que pudiera permitir la formulación de un derecho espacial, lo cual es "sumamente complicado debido a la ausencia de fundamentos físicos".

El parlamentario francés P. de Montesquieu dijo, por su parte: "Estamos trabajando en un campo que hasta ahora ha sido indeterminado, pero que cada día, debido a los descubrimientos científicos, se hace más y más estrecho. Las conquistas cósmicas deben ser controladas por un Gobierno parlamentario y un sistema legal".

MURIO "TONY EL GUAPO"

NUEVA YORK, 1.o— (UPI).— A los 57 años, y víctima de un ataque cardíaco que sufriera el dos de enero, murió hoy Anthony Anastasio, más conocido en los muelles de Brooklyn como "Tony, el Guapo".

Anastasio era vicepresidente internacional de la Asociación Internacional de Estibadores y gerente de negocios de la filial 1814 de la organización.

El "reinado" de Tony en los muelles de Brooklyn podía ser discutido en estos últimos tiempos, pero no lo era antes, en la época en que a menudo era detenido por solucionar las cosas a su manera sin que nunca pudiera comprobársele delito alguno.

Era hermano de Humberto Anastasio, más conocido por Albert Anastasio, famoso dirigente de la "Corporación Asesinato", asesinado en la elegante peluquería del Park Sheraton Hotel en 1957.

Envían tropas contra bandidos de Acapulco

MEXICO, 1.o— (UPI). — Despachos procedentes del Estado de Guerrero informan hoy que tropas del Ejército han emprendido una campaña total contra los "bandidos" que operan en la región de Costa Chica al sur de Acapulco, el renombrado centro turístico.

Se atribuyen al general Alvaro García Taboada, comandante de la 27a. Zona Militar, declaraciones que confirma las versiones de que dos columnas de soldados, actuando separadamente, sostuvieron choques con bandas de foragidos armados.

El asesinato, ocurrido ayer en Acapulco, del hijo de un funcionario municipal de una comunidad de Costa Chica, es objeto de investigaciones por parte de las autoridades civiles.

130 camiones españoles compra Chile

MADRID, 1.o (UPI).— La Empresa Nacional de Autocamiones —ENASA— ha recibido un pedido para suministrar 130 camiones con destino al Ejército chileno.

Se recuerda con este motivo que la industria española del transporte se está orientando hacia la exportación. A los envíos de Land Rovers y de los camiones Barreiros a los países de América, se une ahora este pedido chileno correspondiente a camiones útiles para todo terreno con destino a Chile.

FRANCIA ESTUDIA PRESTAMO A EE. UU.

La operación sería por unos 150 millones de franços franceses para contribuir a la defensa del dólar.

PARIS, 1.o (UPI).— Por Joseph W. Grigg.— El Gobierno francés está estudiando planes para hacer un empréstito de 100 a 150 millones de dólares en francos franceses, a los Estados Unidos, para contribuir a la defensa del dólar, según dijeron hoy fuentes financieras dignas de crédito.

Según los informantes, el empréstito se efectuará en forma de compra por Francia, de bonos especiales del Tesoro de los Estados Unidos en francos, en vez de dólares, los cuales serán pagaderos en 15 meses.

Se informa que la posibilidad del empréstito la discutieron en su conferencia de ayer, el Subsecretario del Tesoro de los Estados Unidos, Robert Roosa, y el Ministro de Hacienda francés, Valery Giscard D'Estaing. Roosa está en París asistieron a una reunión de técnicos monetarios de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE), de 21 países.

REUNION PRIVADA TUVIERON EMPRESARIOS AMERICANOS

Se efectuó en Nueva York y ella contó con la asistencia de hombres de negocio de los Estados Unidos y 35 latinoamericanos.

NUEVA YORK, 1.o— (UPI). — Un grupo de hombres de negocios de los Estados Unidos y de la América Latina terminó hoy una conferencia de dos días sobre una extensa serie de asuntos de interés común, entre los cuales, figuraban los temas de la Alianza para el Progreso y el comunismo.

La sesión de clausura de la conferencia se celebró en la Casa Central del First National City Bank, cuyo presidente, George Moore, abrió la sesión, y luego, agasajó con un almuerzo a los delegados, 35 de los cuales eran latinoamericanos.

La comisión organizadora norteamericana, de la que formaban parte David Rockefeller, presidente del Chase Manhattan Bank; J. Peter Grace, de W. R. Grace and Company, y Thomas Sunderland, de la United Fruit, dijo que la conferencia se extendió de uno a dos días por la gran concurrencia de delegados.

No había orden del día fijo para las reuniones, pero los delegados habían anunciado su propósito de hablar de cuestiones, tales como la cooperación entre ciudadanos de los Estados Unidos y la América Latina en la lucha contra el comunismo en el Hemisferio Occidental; cooperación entre capitalistas extranjeros e industriales locales en la América Latina; el papel de la iniciativa privada bajo la Alianza para el Progreso; incremento del comercio y reforma agraria.

Los países latinoamericanos representados fueron Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, México, Perú, El Salvador, Uruguay y Venezuela.

De Chile concurrieron a la reunión las siguientes personas: Arturo Aldunate, presidente de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda.; Domingo Arteaga, presidente de la Confederación de la Producción y el Comercio; Agustín Edwards, editor de "El Mercurio"; senador Pedro Ibáñez, presidente de Ibáñez y Compañía; Jorge Ross, director del Banco de A. Edwards y Compañía, y Carlos Urenda, abogado.

16 MILLONES DE HABITANTES TENDRA PARIS EL AÑO 2.000

PARIS, 1.o (UPI).— Al fin del siglo, París será una próspera ciudad moderna de 12 a 16 millones de habitantes, según un reciente pronóstico gubernamental.

La predicción la formuló esta semana Paul Delouvrier, planificador oficial de París.

Delouvrier elevó un informe al Gobierno sobre la planificación de la ciudad, porque el moderno París, con ocho millones de residentes y dos millones de vehículos, cada vez puede desenvolverse menos con calles trazadas en el siglo XVIII. Entonces la ciudad tenía solamente dos millones de vecinos y 100.000 caballos.

La idea del planificador es ampliar las dos supercarreteras suburbanas de la ciudad con una red de 10 autopistas que bordeen la ciudad. Además, rápidos trenes subterráneos llevarían a la gente al trabajo.

El informe del planificador señala también que el parisiense de hoy es la persona peor alojada del país, pues el 80 por ciento de las casas de la ciudad tiene mucho más de 50 años de antigüedad y de 3.300.000 casas, dos millones carecen de baño o ducha.

Según el informe, 500.000 de estas casas y apartamentos ni siquiera tienen agua corriente.

El informe de Delouvrier trata principalmente del futuro crecimiento de la ciudad hasta 1975, pero incluye estudios adicionales de la situación que probablemente se confrontará el año 2.000.

Tratado franco-germano salvó la primera valla

Sólo tres horas, antes de aprobarlo, discutió el Senado alemán este acuerdo de amistad. Se le considera una victoria de Adenauer.

BONN, 1.o (UPI).— (Por John Callcott).— El discutido tratado de amistad franco-germano pasó su primera valla parlamentaria en lo que se considera una victoria personal del anciano Canciller Konrad Adenauer.

El Bundesrat (Cámara de Senadores) debatió sólo tres horas el tratado antes de darle su aprobación. Tres Estados socialistas se abstuvieron.

Cansado, pero tan decidido como siempre, ha visto realizado, a los 87 años, su largo sueño político, antes de retirarse de la vida pública.

Desde 1949, en que asumió el cargo de Jefe del Gobierno, el Canciller Adenauer ha estado luchando por lograr la reconciliación franco-germana y este tratado le pone el sello de oro a su victoria.

Al hablar ante el Bundesrat, Adenauer dijo que no podía entender las diferencias planteadas en las negociaciones del Mercado Común Europeo que concluyeron con el veto francés al ingreso británico; pero opinó que todo podía deberse a las largas y agotadoras negociaciones.

Adenauer dijo que no había sido informado sobre las reuniones de Harold Macmillan, Primer Ministro británico, con el Presidente de Francia, general Charles de Gaulle, celebradas en el mes de marzo, y que nunca había pensado que el acuerdo anglo-estadounidense de Nassau, Bahamas, iba a producir "tanto ruido".

Ahora el tratado será sometido a consideración por la Cámara Baja, el Bundestag, y se espera que este organismo lo apruebe para el mes de junio. Adenauer piensa retirarse para el próximo toño.

Al hacer su primera aparición ante el Bundesrat en los últimos diez años, el Canciller Adenauer pidió la pronta ratificación del tratado y dijo que se lo debería considerar como un "tratado de paz".

Varona busca ubicación para supuesta base rusa

Después del terminante desmentido paraguayo trasladó la base secreta al Chaco, pero en el sector boliviano.

MIAMI, 28 (UPI).— Manuel A. De Varona, que fuera Primer Ministro y Presidente del Senado en Cuba, aclaró que, al denunciar ante una Subcomisión del Senado norteamericano la existencia de una base soviética en el Chaco, no precisó que fuera en territorio paraguayo.

Poco después de la acusación del exilado político cubano, un vocero del Ministerio de Relaciones Exteriores de Paraguay y el Embajador de ese Gobierno en Washington, desmintieron rotundamente que en Paraguay hubiera tal base.

Varona dijo a la UPI, que la base consiste en una poderosa radioemisora que transmite en onda especial, ubicada en "la vasta región del Chaco, pero aparentemente en territorio boliviano".

El Chaco es una enorme región situada entre ambos países y su posesión fue objeto de una larga y sangrienta guerra entre Bolivia y Paraguay, a principios de la década de los treinta. Se supone que el Chaco es rico en yacimientos petrolíferos.

Varona señaló que el informe en cuestión le fue dado por Friedrich Steiner, corresponsal en Viena del "Foreign News Service", que tiene sus oficinas principales en Nueva York, y dijo que su único objetivo era poner en alerta sobre tal peligro.

A 1.000 MILLAS DE TAHITI:

Francia estallará en 1964 su primer artefacto termonuclear

Mil quinientos técnicos franceses están en camino de Mangareva, una de las Islas del Grupo Gambier, sitio elegido para los ensayos.

PARIS, 1.o (UPI).— Por Elie Maissi.— Francia espera hacer estallar su primer artefacto termonuclear en el Océano Pacífico a mediados de 1964, según se dijo hoy en fuentes informadas francesas.

Agregaron que será un artefacto pequeño de hidrógeno, es decir, una etapa intermedia entre una bomba atómica y una verdadera bomba de hidrógeno. Pero el Gobierno francés cree que representará un ahorro de cuatro años, por lo menos, en el tiempo necesario para que Francia logre plena capacidad termonuclear.

Este artefacto probablemente será disparado en Mangareva, que forma parte del grupo de las islas Gambier, unas mil millas al sudeste de la posición francesa de Tahití.

Las mismas fuentes dijeron que 1.500 técnicos franceses salieron para, o llegaron ya a Mangareva.

Agregaron que el disparo se hará utilizando un detonador de plutonio (que constituye un máximo secreto) en lugar del uranio enriquecido acostumbrado.

Francia ha estado trabajando desde hace algún tiempo en ese artefacto —señalaron dichas fuentes—, porque la Central Nuclear, que está construyendo al costo de miles de millones de dólares en Pierrelatte, en el sur del país, no estará lista para producir uranio enriquecido hasta el año 1968.

Desde el comienzo de su programa nuclear independiente, Francia ha hecho gran uso del plutonio.

Señalaron que la proyectada explosión con detonador de plutonio sería considerablemente más poderosa que la de una simple bomba atómica, pero no tendría la plena intensidad de una verdadera bomba de hidrógeno. La describen como "una etapa intermedia" entre ambas.



LOS MEJORES.— En el equipo albiceleste los mejores fueron el arquero Larraín y el zaguero Central Brescia. Este último fue valla insalvable para el feble ataque de Ferrobádminton. EN LA ESCENA, Larraín contiene un disparo —uno de los escasos tiros directos—, en la segunda fracción del partido que finalizó empatado a cero gol.

MAGALLANES Y FERRO IGUALARON EN UN DEFICIENTE PARTIDO A 0

Ambos conjuntos fueron pifiados por los asistentes. Brescia, en Magallanes, y Hernán Rodríguez, en Ferro, los mejores.

CANCHA: Estación Nacional.

ARBITRO: Sergio Altermatt; muy bien.

MAGALLANES (0): Larraín; Sierra, Brescia y Molina; Ampuero y Albornoz; J. Ibáñez, G. Yávar, Edgardo Hermosilla, Juan Gutiérrez y Clavijo. Entrenador, Carlos Orlandelli.

FERROBADMINTON (0): Coloma; Manuel Fuentes, Carmona y Ríos; Leonel Ramírez y H. Rodríguez; R. Valdés, Héctor Fuentes, Olivares, Acevedo y Failla. Entrenador, Mario Salvia.

GOLES: No hubo.

Los arqueros Larraín y Coloma, en la primera etapa, no fueron exigidos jamás con disparos directos que llevaran peligro de gol. ¿Superación de las defensas sobre los ataques? Nada. Inoperancia absoluta de los delanteros, en una demostración elocuente de cómo no debe jugarse al fútbol. Demostración irrespetuosa, ante un público que paga por ver el espectáculo, de 22 hombres que son profesionales, que cobran sueldos por jugar; en cambio, lo único que hacen es cometer error tras error. Ningún dominio de balón, entregas continuas al adversario, como si se tratase de un compañero de equipo.

Ante este panorama las pifias del público no se hicieron esperar. En justicia, hay que consignar que en estos aspectos negativos que hemos señalado, el equipo que llevó la voz cantante fue Ferrobádminton. Magallanes también cometió errores, pero fueron en una tonalidad más baja.

Cuando el árbitro dio por finalizada la primera fracción, el comentario obligado era si se estaba o no en presencia del partido más deficiente del actual certamen. Pero aún restaban 45 minutos y el espectáculo podía tornarse en lo que debe ser un encuentro de fútbol.

Los rivales retornaron al campo de juego. Se alinearon frente a la tribuna presidencial. Vino una corta ceremonia en que se hizo entrega de sendas medallas de oro a los jugadores de Ferrobádminton, el guardavallas Raúl Coloma y el zaguero centro Carlos Carmona. Aplausos del público, porque después de todo los homenajeados han sido internacionales y leales con su entidad, a la que han servido por espacio de más de diez años.

Reiniciadas las acciones el partido cobró mayor vivacidad en los desplazamientos, pero siempre las mismas ineptitudes en el accionar de los hombres de Ferrobadminton, situación que permitió al cuadro de Magallanes ejercer dominio por largos lapsos e, incluso, tuvo buenas oportunidades de gol, pero en honor a la verdad, la buena expedición del arquero Coloma evitó que ésto ocurriera. Por su parte, Ferro al promediar los quince minutos finales, creó algunas situaciones favorables en dos o tres contragolpes, los que siempre nacieron de los pies de Hernán Rodríguez, honesto valor de su cuadro. Sin embargo, no prosperaron porque en la extrema defensa albiceleste se constituyeron en buenos defensores el zaguero central Brescia y el guardavallas Larraín, que ejecutó dos tapadas de excelentes factura.

En resumen, un partido inocuo y que ahora, ya finalizado, sí que se podía catalogar como uno de los más deficientes del actual campeonato en que las Universidades, a la inversa, vienen mostrando cómo se juega el fútbol de hoy.

Renán Andrade M.

Raciones alimenticias que da el Hogar de Cristo constituyen un permanente llamado a los agricultores, rogamos dirigir sus donaciones a Alonso Ovalle 1479.

VENCIO A EVERTON 3-2:

En estremecedora reacción Universidad Católi volcó a su favor un match ya perdid

El cuadro universitario, tras ir perdiendo 2—0 en el segundo tiempo, reaccionó en los últimos 25' y consiguió un laborioso y difícil triunfo que le permite continuar como líder del certamen. A. Rojas y Escudero autores de las conquistas viñamarinas. Fouillioux, Tobar y Barrientos, para el vencedor.

CANCHA: Estadio Nacional.

PAGARON: 22,084 personas.

RECAUDACION: 22,280,90 escudos.

SOCIOS: De U. Católica, 1.419; de Everton, 27.

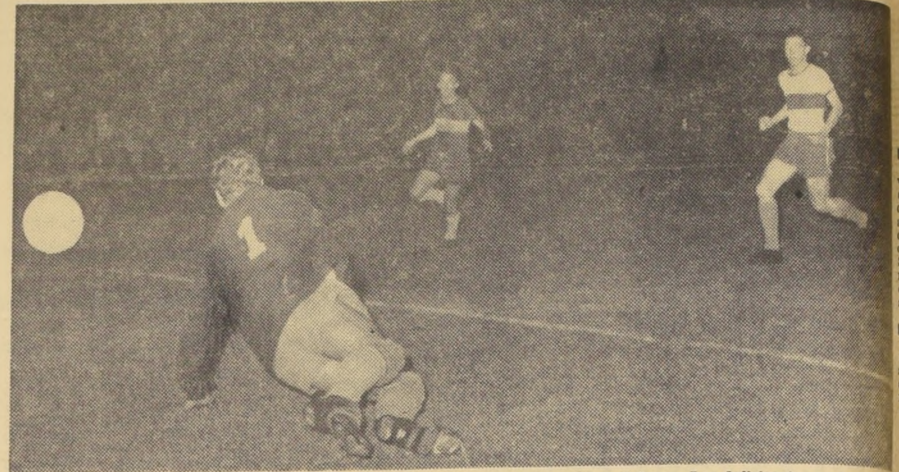
ARBITRO: Adolfo Regginato; mal, permitió el juego brusco.

EQUIPOS: UNIVERSIDAD CATOLICA (3): Behrends, Barrientos, Villarroel y Sullivan; Jorquera y Rivera; Fouillioux, M. Soto, A. Tobar, I. Prieto y O. Ramírez. Entrenador, Miguel Mocciola.

EVERTON (2): Aguilar, L. González, H. Martínez y O. Pérez; Gallardo y E. Rojas; R. Betta, H. Leal, Molina, Escudero y A. Rojas. Entrenador, Salvador Biondi.

GOLES.— Abrió la cuenta a los 17', el puntero A. Rojas, al aprovechar una desinteligencia entre Barrientos y Behrends. Segundo tiempo: Aumentó para Everton, a los 15', Escudero, al recoger un centro del puntero Betta, que cruzó toda el área. Descontó a los 20' A. Fouillious, al insistir en el remate, ante una contención a medias de Aguilar. Empató Tobar, de cabeza, ante centro de Prieto, a los 32'. Y el gol del triunfo lo consiguió Barrientos, a los 40', desde el centro del área, al tomar un rechazo defectuoso de E. Rojas, ante centro del costado izquierdo. Resultado final: U. Católica, 3 — Everton, 2.

¡Qué partido ganó la Católica!



MUCHO TUVO QUE TRAJINAR en el primer tiempo el guardián católico Behrens. Las deficiencias en la defensa universitaria, permitían los disparos del ataque oro y cielo, que no fueron escatimados, en cuánta oportunidad hubo. En el grabado, el espigado meta se lanza en procura del balón y logra echarlo al corner ante un disparo de Héctor M...

Como para ir pensando que el cuadro católico, con el fútbol que está usando, con la garra que tiene para luchar por la victoria y por el tesón que ponen sus hombres en determinados momentos, es candidato con sobrados méritos para llegar a una final, que estremecerá a la afición, con sus colegas de la Universidad de Chile.

Porque nadie daba un diez por la suerte del cuadro católico cuando Everton se puso en ventaja en el segundo tiempo por dos a cero. Y quizá mucho antes. Ya en la primera etapa, Everton mostró lo que traía desde Viña. Cuáles eran sus armas y cuál era su planteamiento. No otro que retener el balón, cuidarlo. Jugando al centímetro. Casi escondiéndolo. Y todo esto al paso, caminando. Es decir, en la cuerda opuesta del fútbol universitario cruzado, donde todo es velocidad, largas carreras, empuje, mucha vehemencia y un poco de descontrol.

Los primeros 45 minutos de juego fue algo alarmante ver al team puntero en una noche donde no le salía nada bien. Fallas en la defensa, entregas al contrario, pases mal dirigidos. Y para colmo de males, una línea media que se perdió en el campo. Rivera, con su lentitud y su andar cansino, Mario Soto, con su trajín inagotable pero inútil, daban toda clase de facilidades para que Eladio copara el medio sector y se enseñoreara con un fútbol atildado, secundando desde atrás la faena de "torero" de Héctor Molina y la técnica depurada del incansable y hábil "chico" Leal. Por todos los sectores del campo tenía Católica problemas. Los marcadores de punta, Sullivan y Barrientos, no podían con Betta y Alejandro Rojas. De esta manera Everton "arraso" con la defensa cruzada, a tal punto que los desaciertos marcados en que incurrió fueron, dentro del ambiente en que se desarrollaban, normales.

Pese a todo, el ataque universitario llegó hasta Aguilar y mostró, de paso, que el cuadro estaba quebrado. El ataque caminaba cuando lograba recibir el balón desde atrás en forma oportuna, y de ahí una incursión del juvenil Prieto, que saltó entre Gallardo y Eladio, logró cabecear, y el balón golpeó uno de los postes. Fue, quizás la única acción de riesgo para Aguilar en la primera fracción. El resto del juego se hizo en medio campo y en el área grande universitaria. El triunfo parcial de Everton se justificaba.

En la fracción complementaria el panorama general no varió en los primeros 20'. Hasta el gol de Fouillioux que produjo la reacción vigorosa y entusiasta del vencedor. Levantó presión Universidad Católica. Se fue por las orillas, y los zagueros empezaron a levantar centros, y la defensa oro y cielo, muy dura y leñadora, inició una seguidilla de corners, que motivaron el segundo gol de Tobar, mediante un preciso golpe de cabeza, ante un servicio de esquina ejecutado por Prieto. Y Everton siguió jugando igual, y ahí estuvo su error. Si antes el puntero se había dejado arrastrar por la lentitud y parsimonia del rival, esta vez despertó, como equipo para encuentros importantes y trascendentales, como cuadro grande y hecho para estas ocasiones. Y Everton seguía jugando igual. Pisando el balón, tocándolo al la... gándolo hacia atrás, sin... cuenta de que el co... que tenía al frente no... mismo del primer tiem... a medida que transc... tiempo y se acercaba ... lización era mayor el ... y el deseo de ganar de... tólica. Vino en nuevo ... esta vez servido por ... llioux. Alto y abierto ... trató de despejar, como ... bía hecho durante el ... medio pifiado, salió la ... del área. Y entró Ba... con toda el alma, y la ... llena. Tiró fuerte y ... hecho más o menos a ... tros. El balón pasó por ... una maraña de piernas ... fue a estrellar contra ... del vertical, de ahí cru... ta el otro palo y en... había producido lo que ... en el Estadio imagina... nos, por supuesto, los ... res de la UC... ¡el ... Logrado gracias a una ... ción impresionante. Se ... jugado muy mal en el ... tiempo. Era una noche ... Pero cuando existe am... la camiseta, no se s... claudicaciones. Así ga... UC. De atrás. Con im... ciones, con desaliño, ll... errores. Tuvo 25' de ... ción, y dio vuelta un ... que a ratos no se ve... dónde podía ni siquie... patar. Fútbol de cam... fútbol de los grandes ... Para Everton, el castig... saber aquilatar los m... en que se está en "on... triunfo estremecedor, ... forma cómo fue conse...

Alfredo Leonel ...

EN UN COMBATE MUY INTENSO EMPATARON HERNANDEZ Y PIAZZA

Igual resultado se produjo en el semifondo, a cargo de Domingo Rubio y Cruz Domínguez.

Manuel Hernández, campeón chileno de los mediomedianos, de 66 kilos 700 gramos, empató anoche con el peleador argentino Osvaldo Piazza, de 66 kilos clavados, en el combate principal de la velada profesional efectuada en el ring del Teatro Caupolicán. En el semifondo, a diez vueltas, como el anterior, el welter chileno Domingo Rubio, igualó con el argentino Cruz Domínguez. Los otros resultados de la reunión fueron los siguientes: Ricardo Pulgar empató con Abdón Romero, y Hugo Vásquez venció por nocaut en el séptimo asalto a Luis Correa.

Los antecedentes expuestos por Piazza en la prueba de suficiencia, señalaban que se trataba de un peleador de fibra, buen físico y con algunos golpes de excepcional estructura técnica. Estas virtudes las ratificó plenamente el argentino en su combate con Manuel Hernández, a extremo tal que el campeón chileno pasó por momentos muy difíciles e incluso para lograr el draw tuvo que recurrir a todo lo que tiene, en una muestra también notable de entereza y espíritu combativo.

En el hecho, estos dos armas, que se sabe son importantes en la faena pugilística de Hernández, resultaron esta vez decisivas en su conducta en el combate y posteriormente en el resultado, ya que en el terreno técnico-boxeril, el trasandino se vio más completo, impresionó a ratos mejor y estuvo a un paso de conseguir el triunfo. No ocurrió esto fundamentalmente por la agresividad que mostró el chileno a lo largo de las diez vueltas y que se hizo clara en las tres finales, en la que más entero físicamente se llevó al trasandino por delante adquiriendo con ello la pelea un tono de alto colorido.

Con sus ripios defensivos de costumbre, pero también con sus virtudes especiales de rapidez, sincronización y buena izquierda logró Domingo Rubio, conseguir el empate ante el argentino Cruz Domínguez, en una pelea que al igual que la anterior, tuvo momentos de gran lucimiento por el afán conque ambos buscaron la victoria. Con todo, por el espíritu ofensivo mostrado por Rubio, que llevó constantemente la iniciativa, estuvo más cerca del triunfo, ya que su contendor, no obstante su mayor alcance de brazos, no supo o no pudo pasar al ataque, actuando normalmente de contragolpe y en una actitud reticente.

Nueva derrota de Chile: esta vez ante Paraguay

El cuadro chileno cayó batido por 57 a 50. En el partido principal, Uruguay superó a Brasil 52 por 50

LIMA, 1.o (UPI).— Paraguay derrotó a Chile por 57 a 50 en un match equilibrado por la décima jornada del Campeonato Sudamericano de Básquetbol.

Al iniciarse el encuentro las acciones se desarrollaron en forma pareja, pues si hubo mayor penetración de los guaraníes, Yegros y Velásquez fallaron continuamente en los remates, perdiendo numerosas oportunidades favorables. Chile, a su vez, hilvanó avances rápidos y armónicos, que en los tramos decisivos fueron desbaratados por la buena defensa rival.

En tales condiciones el marcador se movió muy lentamente, al extremo de que a los tres minutos de juego Chile superaba a los guaraníes por apenas tres puntos a dos. El partido continuó jugándose con notable paridad y a los 15 minutos se registraba un empate a 18; pero en las postrimerías de la etapa hubo un repunte de los paraguayos, que cerraron esa fase del juego con una ventaja de dos dobles: 27 a 23.

El segundo período fue más animado, especialmente como consecuencia de la mejor disposición paraguaya, apoyada en la magnífica actuación de Pedro Genovese, acertado en los tiros de media distancia, y de José Velásquez, que se superó ampliamente, mostrándose muy eficaz en los rebotes.

Ambos quintetos apelaron a la defensa de zona, aunque la de los paraguayos resultó más cerrada. Al promediar la etapa los "guaraníes" habían obtenido una ventaja holgada, que llegó a quince tantos —47 a 32— sobre los 11 minutos del período.

Uruguay derrotó a Brasil por cincuenta y dos puntos a cincuenta, dando una de las grandes sorpresas del torneo.



SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — SABADO 2 DE MARZO DE 1963

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

WANDERERS DARA SU PASE EN BLANCO A SANGUINETTO

Ochenta entrenadores tendrán que revalidar su título en abril próximo. El lunes regresan a Buenos Aires los jugadores Campana y Salomón. Asociación Central aclaró situación de los colistas en caso de empate al finalizar el Torneo. Santiago Morning chilenizará el equipo para el Torneo 1963. Federación boliviana tiene interés en contratar dos árbitros chilenos para el Torneo Sudamericano.

FUTBOLERIAS

■ Ochenta entrenadores de fútbol tendrán que renovar su cartón que los acredita como técnicos en este deporte. La determinación la adoptó la Comisión Técnica de la Federación de Fútbol de Chile, y fijó la ciudad de Santiago como sede de este nuevo curso que se efectuará entre los días 1.o al 10 de abril próximo.

■ La intención de esta Comisión en hacer un repaso a las materias pasadas en anteriores cursos e introducir algunas modificaciones en materia técnica, física y tácticas. El curso es obligatorio para todos los egresados de los cursos de los años 1959 y 1960.



RAFAEL BLANCO: Anunció la chilenización del cuadro de Santiago Morning para el torneo 1963.

■ También se realizarán Cursos Regionales que se efectuarán simultáneamente en Copiapó y Valdivia, los cuales estarán a cargo de Félix Magaña en el norte, y José Santos Arias en el sur.

■ El próximo lunes emprenden viaje de regreso a Buenos Aires, los jugadores argentinos que vinieron a probarse a U. Española, Campana y Salomón. Ambos jugadores actuarán esta tarde en Peñaflor, por la reserva de los rojos. La directiva de los hispanos no se pronunciará sobre una posible contratación hasta la próxima semana. Ambos jugadores extranjeros esperarán hasta el jueves una definición de Unión Española, que en caso de no llegar, estudiarían otras proposiciones de clubes chilenos, entre ellos, Magallanes, que está interesado en Campaña.

■ El orden de los encuentros de esta noche no incide en el porcentaje de los clubes que actuarán. Siempre la pareja de Colo Colo-Green Cross recibirá un setenta por ciento de la recaudación, dejando el otro treinta a la pareja de Universidad de Chile-San Felipe.

■ La Asociación Central aclaró lo relacionado a la definición del último lugar de la tabla, lo que vale a decir, aclaró quién será el club que baje a la segunda división, en caso de llegar 2 equipos igualados en el puntaje. Para este caso, se aplicará el promedio de goles y no habrá partido de definición.

■ Bragante, jugador argentino que interesa a Wanderers del puerto, ha continuado en contaco con los dirigentes del Club porteño, pero sólo por correspondencia. Se informó que su contratación no es definitiva hasta que no viaje un directivo porteño a Buenos Aires y traiga los contratos firmados. La experiencia sufrida con Fumarone parece haber puesto cautos a los dirigentes wanderinos.

■ Santiago Morning ha anunciado que chilenizará al cuadro para la temporada de 1963. La intención de la directiva que preside Rafael Blanco es darle cabida a todos los elementos de las divisiones inferiores y así de esta forma presentar a la hinchada un cuadro netamente criollo. En cuanto a la venta del medio volante internacional "Chita" Cruz, se informó que Santiago Morning no dará precio alguno ni entrará en conversaciones hasta no recibir una proposición formal y seria de algún interesado. Sobre la posible transferencia de Cruz a la Católica, Santiago no aceptará el pago de los cincuenta mil escudos, en la forma propuesta, cuarenta en dinero, más el pase de Sergio Valdés. O los cincuenta o nada.

■ Trascendió la noticia en el puerto, que Santiago Wanderers habría aceptado dar el pase en blanco al arquero Antonio Sanguinetto, al no poder acceder a cancelarle el saldo por la firma del contrato y que asciende a la suma de ocho mil escudos.

Esta cantidad fue pedida por el buen meta argentino para instalarse con un negocio en Valparaíso, dejando entrever con esta actitud su firme decisión de radicarse definitivamente en el puerto, facilitando con ello la permanencia en el cuadro caturro.

■ Los Viejos Cracks de Magallanes se enfrentarán mañana en la localidad de Quilpué al Club Albión con dos equipos de igual categoría que las viejas glorias albicelestes.

■ La Federación Boliviana de Fútbol decidirá entre hoy y mañana la contratación de dos árbitros chilenos, para que dirijan algunos partidos del torneo sudamericano que comienza el domingo 10, en canchas de La Paz y Cochabamba.

La Asociación de Fútbol de La Cisterna informó que la ANFA había tomado la resolución de expulsar de su seno a toda la directiva del Club Olímpico, por faltas a la reglamentación de dicha Federación y calumnias. Los dirigentes expulsados son: Hernán Aliaga Elgueta; Oscar Herboza Barahona, Hernán Aliaga Urbina, Gerardo Brown Quezada, René Jara y Sergio Caro Miranda. Y un año de suspensión al delegado Lorenzo Guajardo.



ANTONIO SANGUINETTO: Tendrá su pase en blanco.

Iza de banderas en Juegos Olímpicos

"Que sea abolida", opina dirigente del Comité Olímpico japonés.

TOKIO, 1.o (UPI).— El presidente del Comité Olímpico Japonés, propuso hoy que la tradición de izar las banderas y ejecutar los himnos nacionales de los países participantes, sea abolida en las Olimpíadas de 1964, en Tokio.

En un artículo publicado en el "Japan Times", Tsuneyoshi Takeda dijo que "aquellos que participan en competencias deportivas, son atletas individuales, y por lo tanto, los vencedores deben ser honrados individualmente".

Añadió Takeda que 'la práctica seguida de honrar la nacionalidad del vencedor, especialmente con banderas e himnos, tiende a crear rozamientos y disputas".

Takeda, que también es presidente de la Unión Nacional de Patinaje de Japón, señaló que esta idea fue puesta en práctica en las competencias mundiales de patinaje celebradas el pasado mes en Karuizawa, Japón "con éxito absoluto".

"Me permito sugerir" —añadió Takeda— "y desde un punto de vista estrictamente personal, que el sistema propuesto se ponga en práctica en las próximas olimpíadas."





DEPORTES EN RADIO PRAT.— Bajo la dirección de Víctor Abt, cronista deportivo de amplia y fecunda labor en la radiotelefonía nacional, la emisora de la calle Mac Iver le ha dado a su tradicional espacio deportivo (20.30 a 21 horas) un enfoque novedoso como de mucho tinte periodístico moderno. Entrevistas, comentarios, notas captadas en el mismo lugar donde se produce la noticia y una amplia y documentada exposición de los sucesos deportivos nacionales y extranjeros, han colocado a "Deportes en Radio Prat" en un lugar de preferencia en el ambiente del país. A la atinada dirección de Víctor Abt se suman: los relatos veraces y sobrios de Abraham Dueñas, y de tono espectacular y juvenil, de Jorge Antonio Silva; los comentarios objetivos y serenos de Juan Carlos Franco, Jorge Fernández y José Borbolla, y las notas marginales, de mucho interés, de Celso Ferrada y René Arriagada. En el grabado, en plena labor, están, de izquierda a derecha: Jorge Fernández, Abraham Dueñas, José Borbolla, Celso Ferrada, Juan Carlos Franco Rafael Allende (locutor comercial) y René Arriagada.

PROGRAMA DOBLE EN EL EST. NACIONAL:

Al borde del título, la "U" necesita ganar a San Felipe





IBACETA: buen defensa de San Felipe

En el primer encuentro de la reunión de esta noche a las 20 horas, se medirán Colo Colo y Green Cross, a quien interesan muchísimo los puntos. En Viña: Wanderers-Rangers y en Rancagua, O'Higgins-San Luis, otro que pretende librarse del descenso.

La reunión doble de esta noche en el Nacional promete una concurrencia de esas llamadas históricas, porque los dos encuentros a jugarse tienen incentivo.

A las 20 horas juegan Colo Colo y Green Cross. Los albos vienen de vencer a Everton en su reducto viñamarino de Sausalito y la Cruz Verde a O'Higgins por elocuente 3 a 0. Los del Cacique buscarán el triunfo, porque necesitan conservar la diferencia con La Serena —dos puntos—, y, en consecuencia, mantenerse solos en la tercera ubicación de la tabla. Por su parte, los albiverdes, amenazados por el descenso, se jugarán la vida por lograr, aunque sea un puntito. Las estadísticas no son nada de halagüeñas, respecto de las expectativas de los "pijes". Dieciocho puntos separan a los rivales en la escalerilla de valores; los albos situados en el tercer lugar, al paso que Green Cross es penúltimo, aventajando sólo por un punto a San Luis, el colista. En la primera rueda Colo Colo goleó por 6 a 2. Todas estas diferencias pueden perfectamente desaparecer esta noche en la cancha, porque el estado anímico de Green Cross lo impulsa a luchar con denuedo, como lo ha venido haciendo en todos sus compromisos últimos, que se tradujeron en triunfos, aun cuando las estadísticas no le eran favorables, precisamente, como ahora.

Los equipos, salvo modificaciones de última hora, tendrán la siguiente conformación:

COLO COLO (41).— Escuti; Montalva, Antezana y J. González; Guevara y Ortiz; Moreno, Hormazábal, L. H. Alvarez, Valdés y Bello.

GREEN CROSS (23).— Musimessi; Maturana, Arróspides y García; Adriazola y Pacheco; C. Sepúlveda, Dagnino, R. Sepúlveda, Iturrate y Body.

En el match principal de la reunión se miden las escuadras de Universidad de Chile y Unión San Felipe. El elenco de Aconcagua es de aquellos que practica un buen fútbol, asegurando la posesión del balón y que cuando está inspirado es capaz de alzarse de igual a igual frente al más pintado. Los visitantes pueden brindar un buen espectáculo, por la sencilla razón que el partido, para su posición en la tabla de colocaciones, no quita ni pone rey. Dicho en otras palabras, San Felipe no tiene nada que perder, pero sí mucho que ganar. Un triunfo o un empate frente al mejor cuadro de la competencia, sin discusión alguna, prestigiaría a los visitantes.

En cambio, para el Ballet Azul, de Lucho Alamos, el match reviste tanta importancia como si enfrentara a Santos. Aquél, porque en ello va la conquista del título, en lo otro, por prestigio internacional. Claro está que los estudiantes laicos se saben en plena posesión de sus medios físicos y anímicos. En la primera rueda —jugando en San Felipe—, ya dieron cuenta del rival de esta noche, por un expresivo 2 a 0. La conclusión para ellos no puede ser más lógica. "Los ganamos en casa cuando veníamos recuperándonos, cómo no los vamos a doblegar ahora, que estamos bien". Y no hay nada exagerado en tal raciocinio. La "U" debe ganar esta noche, y por un marcador expresivo. Dos cambios experimentarán los azules para éste, su penúltimo compromiso, pero que en nada alterará la potencialidad que viene exhibiendo. Retorna en la valla Pacheco, y en la línea media vuelve "Pluto" Contreras. En este último caso, conviene señalar que se junta de nuevo la línea titular: Contreras-Sepúlveda.

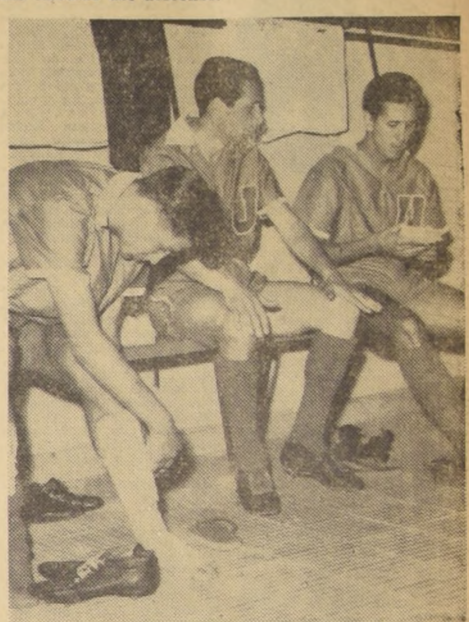
Los conjuntos fondistas alinearán con los siguientes defensores:

U. DE CHILE (46).— Pacheco; Eyzaguirre, Donoso y Navarro; Contreras y Sepúlveda; Musso, E. Alvarez, C. Campos, R. Marcos y Leonel Sánchez.

U. SAN FELIPE (29): Gálvez; Figueroa, Miranda e Ibaceta; Lobos y Cruz; Vásquez, Cárdenas, Bellomo, Bracamonte y Moyano.



LUIS H. ALVAREZ: hombre-gol de Colo Colo, seguro que será bien marcado por la defensa de Green Cross.



DONOSO, ALVAREZ Y SEPULVEDA, rendirán sin duda lo que saben, en el compromiso de esta noche con San Felipe. El puntero necesita ganar.

O'HIGGINS—SAN LUIS, EN RANCAGUA

En el estadio de la Braden en Rancagua, a las 22 horas de hoy, juegan el conjunto dueño de casa y el visitante San Luis de Quillota, un partido de mucha importancia para los efectos de esclarecer el panorama del descenso.

San Luis viene de alza en su juego, al paso que O'Higgins, ya sin ningún interés por tal o cual lugar —se halla en la medianía de la tabla—, como que desde hace cuatro fechas no sabe de triunfos, solamente dos empates.

Con todo, el encuentro tiene el innegable atractivo que consiste en el calor que pondrá el visitante por alcanzar el triunfo y obtener los dos puntos, que bien pueden alejarlo nuevamente de la inconfortable posición de colista del certamen. El ánimo con que los "canarios" de Andrés Prieto entrarán a luchar a la cancha en Rancagua, dependerá en mucho, del resultado que se produzca en el preliminar del Nacional. De caer Green Cross ante Colo Colo, los sanluisinos de Quillota dejarán todas sus energías por triunfar ante el conjunto local. Como último antecedente, conviene recordar que en la primera rueda O'Higgins batió en Quillota a San Luis por 2 a 0. ¿Qué ocurrirá esta noche en la verde gramilla de la Braden?

Los equipos formarán sus líneas de la siguiente manera:

O'HIGGINS (30): Fuentealba; Pérez, Vairo y Droguett; Pozo y Rodríguez; Luna, H. Torres, Guerra, Morales y Sulantay.

SAN LUIS (22): Storch; Mena, Silva y Velasco; Rojas y Fanelli; Ortiz, Cubillos, Valenzuela, Mercury y B. Ríos.

EN SAUSALITO WANDERERS-RANGERS

A las 22 horas libran su penúltimo compromiso Wanderers y Rangers de Talca. El partido tiene el interés de todos los encuentros en que luchan los candidatos al descenso, en este caso el elenco talquino es el amenazado.

Los equipos alinearán con la siguiente conformación:

WANDERERS (33): Olivares; Valentini, Acevedo y J. Rodríguez; Hoffmann y Dubost; López, Méndez, J. Alvarez, R. Díaz y Vásquez.

RANGERS (25): Rodenack; Parada, Cantattore y Romero; Azócar y J. Martínez; Carrasco, A. Sepúlveda, Medina, Salgado y Matus.

S. A. DE BASQUETBOL DE LIMA:

Chile frente a Bolivia puede lograr su segunda victoria

■ Frente a Bolivia cumple Chile esta noche su penúltima actuación del XX Torneo Sudamericano que se está realizando en Lima. El encuentro de la representación nacional abre el programa triple que se inicia a las 21 horas.

■ El resto del programa estará a cargo de los quintetos de Colombia y Paraguay en el match de semifondo y del dueño de casa Perú frente a Uruguay, en el cotejo estelar.

■ Pese a las anteriores presentaciones cumplidas por los hombres que dirige Gustavo Ortlieb, las cuales no han sido satisfactorias. Bolivia aparece como un rival de poca envergadura para los nuestros. Este es un encuentro que debe favorecer al cuadro chileno y que además, está en los cálculos previos, como lo estuvo Colombia y como también está Ecuador, último rival de Chile, mañana en la noche.

■ En cuanto al resto del programa, Paraguay aparece con la mejor chance para vencer a Colombia. Ha demostrado tener un básquetbol fuerte, característica primordial en todos los atletas guaraníes, y Colombia es muy poco lo que ha hecho en el certamen, como para pensar en un rival de cuidado.

■ En cuanto al match de fondo, éste puede decidir el primer lugar de la tabla de ubicaciones. Perú ya pasó con cero faltas a los rivales más peligrosos, para terminar con los dos más fuertes, que son justamente Uruguay y Brasil. De vencer esta noche los dueños de casa, se anticipa que el lunes habrá un lleno completo en el Estadio Nacional limeño. Llegarían Brasil y Perú invictos a jugar el partido final y por ende, a definir el cetro de campeón.

■ Como podrá apreciarse, los peruanos tienen una ardua labor que cumplir. Uruguay, que inició el torneo con algunos altibajos ha ido afirmando su juego, y en los encuentros decisivos ha sacado a relucir la garra "charrúa", que tantas satisfacciones le ha brindado.

■ Otra vez con la plana completa entrenó la selección chilena de básquetbol femenino bajo las órdenes de Luis Valenzuela. La práctica de anoche consistió en ejercicios de cancha, ya que el cuadro no tiene preparador físico. María Angélica Pizarro, que tuvo a su cargo anteriores selecciones esta vez está esperando familia y no puede hacerlo. El entrenador pidió a la Federación la solución de este problema, pero hasta el momento no ha tenido respuesta. Se espera que en los primeros días de la próxima semana, sea nombrado el preparador físico.

Juegan esta noche en el encuentro preliminar de la reunión triple. En el match de semifondo, Paraguay con Colombia, y en el cotejo estelar Perú tratará de salvar el último escollo frente a Uruguay para llegar a disputar el título con Brasil en calidad de invicto. No hubo ausencias en el entrenamiento de anoche del seleccionado femenino. En la próxima semana será designado el preparador físico del cuadro.

■ Según declaraciones del coach Valenzuela, la selección no realizará encuentros en provincias. El poco poderío de estos equipos hace que los encuentros sean más bien de difusión, con escasas ventajas para el cuadro. Hay intención de realizar dentro de 15 días más, partidos con cuadros juveniles. La selección vuelve a entrenar esta tarde desde las 18 hasta las 20 horas.



Stevens y Vargas disputarán el viernes el título Pluma

El ganador enfrentará posteriormente al brasileño Oríspides Dos Santos por el cetro sudamericano de la cat. En la misma velada del viernes 8, Luis Valenzuela combatirá con el argentino Guillermo Haifasca. Debutará en la reunión Juan Díaz, y actuará también Sergio Aguilera, en ambos casos ante rivales aún no designados. David Ossandón y Enrique Negrete combatirán esta noche en el Fortín Prat, de Valparaíso. Stevens hará allí una exhibición con Pedro Velasco. Se adelantaría la fecha de iniciación del campeonato de preselección para los Juegos Panamericanos.



■ Conforme a lo que hemos venido informando, el próximo viernes 8 se hará en el Caupolicán el combate entre Godfrey Stevens y Elías Vargas, en disputa del título nacional de los plumas, corona que está vacante luego que el titular, Roberto Lobos, debió abandonar por no poder hacer el peso.

■ La disputa del cinturón ha provocado, como es lógico suponer un gran interés. Se recuerda que hace algún tiempo se enfrentaron, Vargas y Stevens, ganando éste por puntos en una buena pelea. Este resultado, sumado al hecho de haber ganado Stevens a todos los peleadores que ha enfrentado, salvo a Domingo Rubio con quien empató, ha dado margen para que se pensara otorgarle el título, sin necesidad de que tuviera que disputarlo con nadie.

■ Sin embargo, no le pareció esto justo a Vargas, que pidió el combate, haciendo valer sus antecedentes, entre los que cuenta mucho el título nacional de los gallos que posee. Además está de por medio, el combate que por el título sudamericano de la categoría debe hacerse en nuestro país en poco tiempo más.

■ La directiva de la Federación, a través de la Comisión de Boxeo Profesional, aceptó la petición de Vargas, señalando que el combate se realizaría el viernes, y que el ganador se adjudicaría el derecho de enfrentar posteriormente al brasileño Orípides Dos Santos, campeón sudamericano de los plumas.

■ Al margen de la trascendencia de la pelea de fondo, el resto del programa tiene también mucha importancia e interés. En el semifondo de la velada, Guillermo Haifasca, medio mediano argentino que en su debut perdió por puntos ante Domingo Rubio, tendrá como oponente a Luis Valenzuela, ex campeón chileno amateur, y que en poco tiempo más puede transformarse en una buena figura en la categoría.

■ Como complemento del programa, debutará Juan Díaz, el ex campeón chileno y latinoamericano de los plumas, quien en el campo rentado espera reeditar los triunfos que consiguió como aficionado. El contendor de Díaz, aún no se ha designado, pero es posible que sea Jorge Díaz o Enrique Correa. En el principal preliminar actuará también el pluma Sergio Aguilera, que siendo muy buena figura en el amateurismo, está abriéndose campo en el medio profesional. Tendrá como rival a Ricardo Pulgar o Abdón Romero, ambos preliminaristas de bastantes condiciones.

■ Como una manera de prepararse para el combate del viernes, Godfrey Stevens se presentará esta noche en el Fortín Prat de Valparaíso, en una exhibición a la americana con el pluma porteño Pedro Velasco. En esta misma velada en un combate a diez vueltas, se enfrentarán los medianos, David Ossandón, reciente vencedor por nock out de Nibaldo Rubio, con el vigoroso Enrique Negrete.

■ Es posible que el campeonato de preselección para elegir a los peleadores que irán a los Juegos Panamericanos, que estaba fijado inicialmente para el 15 del mes en curso, se adelante en algunos días, según lo ha pensado la Federación y la Comisión de boxeo aficionado.

■ Una novedad indica la programación de la quinta fecha del Campeonato de Boxeo de los Barrios, que se cumplirá esta noche en el cuadrilátero del Gimnasio "Presidente López Mateos", que posee el Club México en la calle San Pablo y Manuel Rodríguez.

Ella es que en esta ocasión empiezan a actuar púgiles ganadores de las eliminatorias ya efectuadas. Se ha querido hacerles actuar en los programas eliminatorios para así darle mayor realce a este certamen, que desde ya tiene asegurado su completo éxito.

EL PROGRAMA

El programa a cumplirse esta noche en el mencionado recinto deportivo indica las siguientes peleas: **Categoría Mosca:** Luis Figueroa (Matadero) con Fernando Araya (San Pablo). **Gallo:** Hugo Jiménez (San Pablo) con Fernando Muñoz (Gas) y Demórito Meza (Población Gas) con Juan Arriagada (Exposición). **Pluma:** Juan Fernández (Club Hípico) con Manuel Guerrero (Gas). **Liviano:** Eduardo Altamirano (Palmilla) con Luis Ibarra (Matadero) y Hernán Leiva (Gas) con Sergio Lara (Yarur). **Mediomediano Ligero:** Aladino de la Fuente (Gas) con René Tabilo (San Francisco). **Gallo:** Manuel Leiva (San Francisco) con Aquiles Espinoza (Palmilla). **Pluma:** Miguel Cáceres (Gas) con Jorge Espinoza (Palmilla). **Mediomediano:** Juan Yáñez (Matadero) con José López (Población Gas). **Pluma:** Maximiliano Cienfuegos (Población Gas) con Luis Chacón (San Francisco).

SERGIO AGUILERA: Buena figura en el campo amateur, está abriéndose camino en el boxeo rentado. El viernes actuará en el principal preliminar.

ELIAS VARGAS es campeón nacional de los gallos y el viernes le discutirá a Godfrey Stevens el cinturón de los plumas, con la opción de enfrentar posteriormente por el título sudamericano al brasileño Orispides Dos Santos.



DIRIGENTES DE COLCHAGUA.— La directiva de la institución colchagüina, representada por algunos de sus personeros, viajó a la capital a ofrecer una conferencia de prensa, en el curso de la cual, el presidente Hernán Martino expuso las razones que explican su postulación al ascenso. En el grabado, de izquierda a derecha: Manuel Villena V., presidente de la rama de fútbol; Juan Morales, delegado; Oscar Andrade, entrenador, y Hernán Martino, presidente del directorio central.

"COLCHAGUA TIENE MERITOS PARA SEGUIR EN EL ASCENSO"

Así lo manifestó el presidente del club en una conferencia de prensa.— "No Ofrecemos nada que no podamos cumplir ni prometemos otra cosa que la la que tenemos".

En razón de haber ocupado el último lugar en el torneo de 1962 y por disponerlo así el reglamento que rige la competencia de Segunda División del Fútbol Profesional, deberá el Club Deportes Colchagua alejarse del certamen y volver a su Asociación de origen.

Sin embargo como el reglamento lo faculta para postular a ocupar el hueco producido, los dirigentes del Club de Colchagua, presentaron ya a la Asociación Central los antecedentes necesarios y están trabajando activamente por conseguir que su solicitud sea acogida. Justamente para dar a conocer las razones que justifican su postulación la directiva colchaguina, ofreció hace tres días atrás una conferencia de prensa a la que asistieron la casi totalidad de los diarios y radios de la capital.

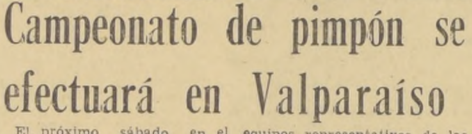
En el curso de la conferencia en la que estuvo también presente el diputado de la zona, Fernando Maturana, el presidente del instituto de Colchagua, Hernán Martino, con una claridad notable y con frases que dejaron entrever gran sinceridad, expuso el pensamiento de la institución y que se entiende es el sentir de toda la zona: "fundamos nuestra postulación en hechos reales y concretos. No ofrecemos nada que no podamos cumplir ni prometemos otra cosa que la que realmente tenemos. Con gran esfuerzo y respaldado por San Fernando entero y toda la zona, hemos saneado las finanzas del club. Teníamos una deuda de 21 millones, que en estos momentos ya no existe".

"Además, continúo Fartino, contamos con un Estadio en excelentes condiciones, con aposentadurías recién ampliadas, camarines, duchas calientes y frías, casetas para prensa y radio, etc. En el orden institucional, tenemos en la actualidad más o menos, 2.300 socios con sus cuotas al día; hemos creado el Departamento de Bienestar Social y contamos con el refugio cordillerano del Liceo de San Fernando para las concentraciones de los jugadores".

"Con el fin de futbolizar a la zona, normalmente apática, puntualizó Martino, se han formado filiales en todos los pueblos vecinos, de tal manera que puede decirse que es Colchagua entero el que puesto de pie está pendiente de la suerte del club. Futbolísticamente la zona es un vivero inagotable de buenos jugadores que al estar vinculados a nosotros, tendrán la oportunidad de salir al escenario grande del fútbol profesional, con ventajas evidentes para todo el fútbol chileno.

"Esto que constituye, agregó el dirigente, una etapa en nuestro camino, no puede caer al suelo y perderse por un resultado producido en las canchas. Sería injusto, ya que recién estamos recogiendo los frutos de ésta nuestra faena, larga y sacrificada. Prueba evidente de que estamos bien encauzados, lo da el éxito que tuvo nuestra selección juvenil en el reciente campeonato nacional de Arica. Allí quedó demostrado que Colchagua tiene reservas futbolísticas y que tiene también derecho a continuar en la segunda división. Explicando el porqué del último lugar, Martino expresó: Puede parecer extraño, pero Colchagua cayó por haber cumplido exactamente con los postulados que informan el Ascenso. En lugar de haber hecho como otros clubes, grandes contrataciones de elementos foráneos, preferimos, ateniéndonos al espíritu de la Segunda División, formar nuestros propios jugadores y con ellos competir. Hubo en esto talvez un poco de inexperiencia, pero no nos arrepentimos, pues creemos que es el único camino a seguir.

Por lo demás, finalizó diciendo el presidente de Colchagua, si conseguimos nuestro propósito y quedamos en el Ascenso, no variaremos fundamentalmente nuestro modo de pensar. Sobre la base de los jugadores juveniles, algunos del equipo del año anterior y tres o cuatro elementos de categoría, formaremos un cuadro realmente poderoso que entrará al torneo dispuesto a ganarlo, para así llegar a Primera División.



Campeonato de pimpón se efectuará en Valparaíso

El próximo sábado en el Gimnasio de la Compañía de Tabacos de Valparaíso se llevará a efecto una competencia de pimpón en la que se reunirán los mejores jugadores que existen actualmente en el país, lo que hace que el certamen tenga en cierto modo los caracteres de un campeonato nacional en pequeño.

Actuarán en el torneo los equipos representativos de las Asociaciones de Valparaíso, "Osmán Pérez Freire", que es el organizador, y Santiago, representado en este caso por los seleccionados chilenos: Osvaldo Flores, Manuel González y Luis Aravena. La concurrencia de estos tres jugadores obedece a un plan de trabajo en que está empeñada la Federación y que dice relación con la posible venida a nuestro país, de los dos jugadores que en el próximo Campeonato mundial obtengan los primeros lugares.

Como Chile por falta de medios no podrá asistir a la cita mundial, se está tratando en combinación con la Federación peruana, que viajen por esta parte del continente los dos jugadores que como se dijo, obtengan las primeras clasificaciones.

Comentamos

Los sucesos tan lamentables, como relativamente previstos, producidos en La Portada durante el desarrollo del partido entre el equipo local, La Serena, y Universidad de Chile, ha traído de nuevo a colación, el problema de los arbitrajes, que en el último tiempo ha recrudecido notablemente.

Al margen de la crítica que pueda hacerse al arbitraje del señor Lorenzo Cantillana, se pueden señalar también otros hechos sugestivos y que tienen relación o se desprenden como consecuencia del asunto en debate.

Desde luego es muy extraño, que partidos de enorme trascendencia, y que se suponen de dirección difícil, sean entregados a jueces inexpertos o con probadas deficiencias; mientras árbitros de amplia trayectoria internacional y también de capacidad muy conocida, como el caso de Carlos Robles, se ven obligados a dirigir cotejos intrascendentes, que nada importan para el desarrollo del torneo en su actual etapa.

Hay en esta errónea elección una falla evidente del organismo encargado de ello, que puede indirectamente ser señalado como un culpable de los sucesos que por lógica tienen que producirse.

Luego resalta también como un vacío, la circunstancia que dice relación con una especie de fuero de que gozan los árbitros para no recibir ningún tipo de sanción, cualquiera que sea su actuación en la cancha y las consecuencias que de ella se deriven en la normalidad o anormalidad del partido. Esto en desacuerdo total con el carácter profesional que tienen, y que en el caso relativamente similar de los jugadores o entrenadores trae consigo sanciones económicas o deportivas.

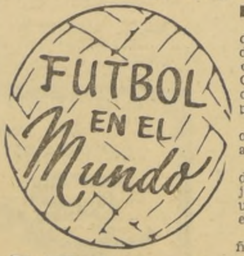
Finalmente como una resultante de lo dicho, la actitud extrañamente blanda del Tribunal de Penalidades que en una especie de complicidad tácita, hace caso omiso de hechos graves en que se ven envueltos dirigentes o jugadores, o sancionándolos, lo hace a través de penas exiguas o que no guardan relación alguna con la gravedad de las faltas cometidas.

No puede hablarse entonces de un solo culpable. Lo son naturalmente los malos árbitros, pero también quienes los designan y ahondando más: el Tribunal de Penas, por su falta de rigor, que es una manera de desvirtuar el principio de la justicia. Enfocado el problema en esta triple etapa, puede que se halle la solución, que por otra parte se hace absolutamente necesaria que llegue a la mayor brevedad.

(J.F.R.)

"Cracks" chilenos deben formar en Team del Mundo

Pronto se conocerán los nombres de los jugadores que formarán en el cuadro que se opondrá a Inglaterra. Ojalá no se olviden de Eyzaguirre, Raúl Sánchez, Eladio Rojas y Leonel Sánchez. "U" de Lima ganó 2—1 a la Selección de Colombia que irá al S. A. de La Paz, Cochabamba. Valladolid participará en el torneo internacional de Nueva York. Record de recaudación en el partido de Palmeiras-Corinthians.



■ MEDELLIN, 1.o —(UPI) Harry Cavan, dirigente del fútbol de Irlanda y miembro del Comité Ejecutivo de la FIFA, ha sido designado por esta entidad para presidir la Comisión que se encargará de selecionar a los jugadores que integrarán el equipo que se opondrá a Inglaterra, el miércoles 23 de octubre de este año. Este cuadrá estará integrado por los mejores elementos sudamericanos y europeos. Ojalá que en esta oportunidad el técnico que se encargará de la preparación del conjunto, se acuerde que en Chile tenemos a tres o cuatro cracks que tienen condiciones suficientes para formar en él. Nombremoslos: Luis Eyzáguirre, de tanta o más categoría que el inglés Armfield y más efectivo, actualmente, que el "veterano" Djalma Santos; Raúl Sánchez, considerado como uno de los mejores back centros de la última Copa Rimet; Eladio Rojas, tan positivo y efectivo como el checo Masoput y L. Sánchez, un puntero que también supera en efectividad a muchos de los "11" de Europa. Pueda ser que no los olviden...

■ MEDELLIN, 1.o —(UPI) —El equipo Universitario de Lima, venció anoche por dos goles a uno a la Selección de Colombia para el Campeonato Sudamericano de Fútbol que se efectuará próximamente en Bolivia.

El primer tiempo terminó con score de un gol a cero a favor de los colombianos.

La baja calidad demostrada por los colombianos y su juego desarticulado provocó una rechifla de los ocho mil espectadores.

Los peruanos se desempeñaron mejor.

Los dos equipos tendrán su último encuentro el domingo, en Bogotá.

■ VALLADOLID, 1.o (UPI) Es muy probable que el club de fútbol Valladolid tome parte este año en el torneo futbolístico de Nueva York, según se informa aquí.

Al parecer el Valladolid acepta la excursión. En lo económico todo parece arreglado. El mayor inconveniente reside en el entrenador vallisoletano Antonio Ramallets, que considera perjudicial no conceder algún descanso a los jugadores para afrontar la temporada 1963-64 con alguna garantía de éxito.

■ SAO PAULO, 1.o (UPI) —Fue batido el record nacional de recaudaciones en un sólo partido de fútbol. En el partido de Palmeiras y Corinthians, correspondiente al Torneo Río — Sao Paulo, los aficionados dejaron en las boleterías 14.906.200 cruceiros.

El record anterior, de 11.876.250 cruceiros, correspondía a un partido jugado entre Brasil y Portugal el 6 de mayo pasado.

EYZAGUIRRE: estimamos que tiene clase y calidad suficientes para formar en el equipo del resto del mundo que enfrentará a la selección de Inglaterra.

AUTOMOVILISMO:



Actúan avezados pilotos la prueba Santiago-La Ser[ena]

Ortiz y Jaras inician la primera jornada, hoy, 8 horas, desde la Carretera Panamericana Norte, ñana se hará la segunda etapa desde La Sere[na] Santiago.

Hoy, a las 8 horas, desde la Carretera Panamericana Norte, frente a la bomba Copec, se dará la partida a una nueva versión de la importante prueba automovilística Santiago—La Serena—Santiago, donde es tradicional que se desarrollen altas velocidades.

La presencia de cracks del volante, hace esperar que en los 948,600 kilómetros que abarcará el recorrido de la prueba, se establecerá dura lucha. La rivalidad de Bartolomé Ortiz y Raúl Jaras, entre quienes no se conoce la supermacía y la participación de jóvenes pilotos que buscan su consagración, anticipan el interés y emotividad de la competencia. Para esta primera etapa de hoy, los pilotos largarán en el siguiente orden, en parejas y cada 30 segundos: Turismo, Carretera: Bartolomé Ortiz (Ford) y Raúl Jaras (Chevrolet); Carlos Niemayer (Condorito) y Eugenio Velasco (Chevrolet); J. Dolores Moreno (Ford) y Manuel Podestá (Ford); Hugo Tagle (Ford) y Segundo Vidal (Ford); Pedro Bailac (Ford) y Joaquín Perrotta (Ford); Oder Rischmaguer (Chevrolet) y Sergio Neder (Ford), y Hernán Muñoz (Ford).

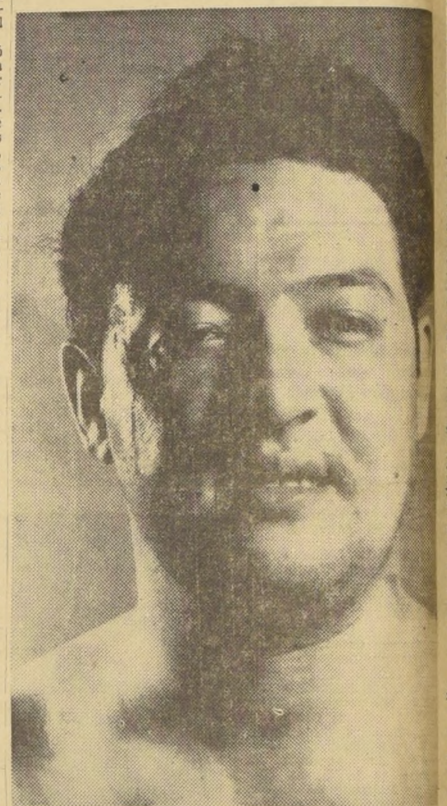
A continuación, y en [...] mo orden, irán salien[do] Carrozados N.o 31, de [...] Muñoz, en Ford; el N.o [...] Felipe Neder, padre, en [...] el N.o 41, de Armando [...] Volvo; el N.o 42, de [...] Briceño, en Volvo; el [...] de Hernán Hermann, en [...] wagen; el N.o 51, de [...] Calderón, en Ford; el [...] de Palmiro Alonso, en [...] el N.o 53, de Juan G[...] Ford; el N.o 54, de Iv[...] hamondes, en Studeba[ker] N.o 55, de Fernando F[...] en Ford; el N.o 61, de [...] to Reyes, en Simca; el [...] de Alejandro Díaz, pad[re] butante, en Simca; el [...] de Alfonso Cortez, en [...] el N.o 71, de Francisco [...] en Panhard; el N.o 72, d[e] ge Runstuck, en NSU, y [...] mero 73, de Mario de la [...] te, en DKW.

La segunda jornada se [...] mañana, partiendo des[de] Serena, a las 10 horas, co[n] neutralización de 3 hor[as en] Llay-Llay.

El record actual de la [dis]tancia está en poder de [...] sio Ravera, quien puso [...] ras 41 minutos 52 segun[dos en] el tramo Santiago-La S[erena] con ocasión de la disputa [de la] prueba Santiago-Arica, el [...] febrero del año pasado.

La noche deportiva del sábado:

CHINO LAY-HOO, judo-catch, co[n] JUDIO ARON STEINER; HOY, EL TORNEO DEL "CAUPOLICA[N]"



LAY-HOO, LUCHADOR CHINO DE DOBLES RECU[RSOS] TECNICOS (JUDO-CATCH) que apasiona al gran públi[co del] "Caupolicán"; hoy deberá "tocar hierro" ante un adve[rsario] difícil y peligroso: JUDIO ARON STEINER.

Curiosidad y expectación suscitan en los medios deportivos aficionados al viril "catch as catch can", las siete competencias que forman el interesante "ranking" de la sexta rueda del Nuevo Campeonato Internacional 1963, con los cotejos de catorce competidores que hoy, a las diez de la noche, rivalizan en el ring-colchoneta del Teatro Caupolicán en pugnas de destreza y fuerzas físicas.

Hay interés por presenciar las luchas internacionales, bajo el siguiente orden:

1.o) Incógnito Uruguayo versus Bernardo Dupré, chileno-francés; 2.o) El Astronauta Jimmie Garrido contra Leo Farías, ágil campeón santiaguino; 3.o) El Neutrón, mexicano eléctrico de las patadas voladoras, contra Manuel Tolosa, as de espadas [...] nal; 4.o) Chino Lay-Hoo [ju]do-catch doble combin[ación] asiática, contra el recio [...] Aron Steiner; 5.o) Bra[...] "La Sombra Negra" contra [...] Príncipe, campeón chileno-es[...]pañol; 6.o) El Tanque ita[liano] Paolo Rossi contra el C[...] Angelo Donatti, argentin[o]; 7.o) Match de fondo: "El [Go]rila Español", brutal [...] hispánico, contra Tosc[o ...]chado, duro y agresivo [...] nacional.

Los boletos numerados [in]cluidos nuevos impuestos [tri]butarios, se entregan du[rante] el día en el "Caupolicán": 1.500 pesos, ring-platea [...] numerada; 1.000 pesos, [...] numerado, damas y niños [...] pesos, generales del seg[undo] piso del "Caupolicán", [...] pesos, damas y niños, [...]rales.

★HIPÓDROMO CHILE★

Domingo 3 de marzo de 1963

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— 12a. serie.— A las 7.45 horas.

13—14	1	Esperanza	54	10	M. Araneda G	A. Valenzuela
15c—15—15	2	Montonero	54	14	J. Barrios	A. Muñoz
9—13—5	3	Discretita	53	16	B. García	J. Santos
14—10—14	4	Operada	53	18	A. Mora	H. González
13—15—14	5	Sierra Fuerte	53	1	A. Díaz	F. Castro
10—7—8	6	Sun Glory	53	12	O. Hermosilla	G. Avila
7—7—7	7	Taladro	53	3	R. Medel	A. Proschle
13—8—9	8	Firey	52	5	S. Meneses	J. Salfate M.
14—8—8	9	Inversionista	52	11	N. González	R. Albornoz
13—4—9	10	Caddie	51	17	V. Barra	A. Donati
12—16—13—7	11	Hill Boss	51	9	S. Pradenas	V. Contreras
10—18	12	Merluza	51	2	J. Adasme	C. Santos
13	13	Lilomén	50	9	L. Gutiérrez	R. de Const.
10c	14	Bureta	50	4	G. Saavedra	H. Godoy
9—18c—8	15	Quepilcho	50	7	G. Ayub	H. Yáñez
11—7c—11	16	Catalán	49	13	L. Hevia	C. Rivera
Reaparece	17	Pascuerito	49	6	A. Farías	J. García A.
14—4—4	18	Policasta	49	15	Hugo Pilar	N. Peralta

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 8.15 horas.

1c—6c	1	Caminito	54	11	R. Valenzuela	Alv. Breque
4	2	Capetato	54	7	M. Díaz	A. Vodanovic
6—8	3	C. La Pampa	54	2	R. Castillo	E. Navarro
6	4	Curzón	54	15	G. Farfán	O. Lizama
Debutante	5	Don Marcos	54	10	S. Véliz	A. Lab
3—7—2—5	6	Geresto	54	13	R. Madariaga	R. Quiroz
Debutante	7	Júbilo	54	5	M. Alquinta	E. Cáceres
Debutante	8	Míster Hill	54	14	R. Silva	S. Olivares
Debutante	9	Nietsche	54	1	J. Barrios	H. Cisternas
Debutante	10	P. Alto	54	9	I. Sandoval	G. Mancilla I.
11	11	Regalón	54	8	J. Aravena	A. Valenzuela
9—8	12	Shelltox	54	12	O. Manríquez	G. Avila
2—5	13	Siflex	54	6	E. Soto	L. A. Orellana
8c—4—3	14	Slabby	54	3	F. Toro	Fdo. Jacial
No corre	15	Veteclovio	54	4	No corre	M. Viballos

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 11a. serie.— A las 8.45 horas.

Reaparece	1	Big Moon	53	8	S. Meneses	E. Navarro
8	1a	Ragunda	52	12	V. Barra	E. Navarro
14—10	2	Cotejo	53	1	O. Manríquez	G. Avila
9—6	3	Don Jack	53	2	L. Camus	H. Yáñez
10c—10c—10c	4	Match	53	13	L. A. Paredes	V. Ramírez
12—8—3	5	A. Rojo	52	3	B. García	D. Miranda
4—6—6—5	6	Bochúm	52	6	A. González	H. Godoy
5—1—5—4	7	Libertario	52	11	F. Meneses	R. Quiroz
Reaparece	8	Andareña	52	14	R. Madariaga	T. Bustos
14—7	9	Chevalier	52	15	M. Alquinta	A. Vodanovic
10—11	10	Hostess	52	18	J. Adasme	A. Luna
13—13—15c	11	Imperio	52	4	N. González	E. Rodríguez
16v—15	12	Maiga	52	7	J. Aravena	A. Valenzuela
12	13	Que Monada	52	10	S. Alcaide	A. Proschle
11—8—15	14	Antique	51	9	J. Latorre	J. Bernal
15—14—12	15	Batudahue	51	16	N. Vásquez	R. López
7—5—3	16	Galesa	51	17	C. Sepúlveda	H. González
12—14—13	17	Uriburu	51	5	S. Allende	A. Ramírez

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 10a. serie.— A las 9.15 horas.

7—12—6—1	1	Abedul	54	10	M. Alquinta	R. López
13—8—7	2	T. Rubio	54	18	G. Farfán	N. Peralta
17c—10	3	Argelia	54	17	E. Contreras	A. Valdés
2	4	Magalito	54	1	R. Madariaga	T. Bustos
4—8	5	Arcachón	53	2	J. Martínez	R. Bernal
4—5	6	Vierol	53	6	E. Peña	E. Rodríguez
13	7	Florián	53	4	O. Hermosilla	M. Viballos
8—8c—14	8	Lighkeeper	53	9	J. García	M. Rendic
6—2—6—8	9	O. de Tigre	52	11	E. Soto	L. A. Bernal
11—1—12	10	Speedy Gal	52	13	N. González	R. Albornoz
8	10a	Law	52	14	S. Allende	R. Albornoz
9—6	11	Tri Sulara	52	12	J. Latorre	A. Henríquez
9c—14	12	Aspersión	52	5	J. Barrios	L. Orellana
11—6—10	13	Cuckoo	52	7	H. Olguín	Fdo. Castro
4—7—11	14	Gran Patria	52	16	S. Pradenas	R. Rabello
15c	15	Strelka	52	8	R. Jaque	Fdo. León
7	16	Volantín	52	3	C. Ojeda	C. Santos
16c	17	Mi Tinca	51	8	A. González	G. Urquidi

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— 9a. serie.— A las 9.45 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble.)

9—5—6—1	1	Omnia	54	7	S. Pradenas	S. Olivares
7—5—8	2	Pericles	54	10	H. Olguín	Fdo. Castro
17—10	3	Shorty	53	12	R. Silva	H. Galaz
8—17—5	4	Spartana	53	18	O. Hermosilla	R. Villa
8—7—7	5	Tremal Naik	53	17	S. Véliz	S. Miceli
2—1—6—4	6	Atocongo	53	9	F. Toro	R. Bernal
4—15—12	7	Fiador	53	13	O. Manríquez	L. A. Orellana
14—5—5	8	Quichén	53	5	J. Barrios	H. Gazmuri
7—9	9	Scottish Blue	53	8	S. Meneses	A. Amaro
7—5—2—1	10	Gitano	52	11	M. Alquinta	J. Troya
14—18—9	11	Lloroncito	52	15	C. Ojeda	A. Donati
4—2—4	12	Calculador	51	16	F. Meneses	F. Galleguillos
12	13	Escalpelo	51	4	R. Madariaga	A. Lab
8—6—3	14	Mocosa	51	3	G. Farfán	E. Rodríguez
9c—7—2	15	Clarinada	51	1	R. Jaque	S. Fuentes
8	16	Indignada	51	2	F. Suárez	C. Tapia
5—10—7	17	Nereidita	51	14	S. Escudero	J. Herane
15 10c 13 5	18	Universo	51	6	S. Allende	M. Valenzuela

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. serie.— A las 10.20 horas.

4—7—12	1	El Espiante	54	13	E. Soto	O. Jara
9	2	Doblete	54	5	I. Sandoval	L. E. Toledo
8—3—7	3	Gagatín	54	16	M. Alquinta	J. Troya
3—9—11	4	Pretty	54	6	O. Manríquez	A. López
4c—5c—5c—2	5	Río Real	54	10	F. Toro	P. Bagú
1—8	6	Foulard	53	14	O. Hermosilla	E. Núñez
12—8	7	Itahue	53	17	J. Martínez	J. García
8—14—13	8	P. Poroso	53	1	C. Ojeda	C. Santos
14—6—4	9	Stock	53	11	J. Barrios	A. Henríquez
8v	10	Rojclana	52	18	R. Jaque	A. Bullezú
12—16—14	11	Ernesto	52	15	N. Vásquez	E. Valenzuela
13—16	12	Suzy	52	9	G. Farfán	J. Castro R.
11	13	Allegada	51	4	M. Campos	V. Cepeda
7—2	14	Teche	51	3	R. Madariaga	T. Bustos
7—6	15	Torrentoso	51	7	L. Camus	A. Amaro
1—2—7	16	Ignorado	51	12	C. Sepúlveda	J. Salas
17—14—6	17	Pireo	51	2	A. González	D. Torres
12	18	Zalamería	51	8	S. Allende	A. Vodanovic

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 2a. serie.— A las 10.55 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

9—8—5—7	1	Muy Bella	55	1	M. Díaz	J. B. Castro
3—4—1	2	Pretty Boy	55	8	E. Soto	O. Silva
2—2—2—2	3	Baribal	54	6	R. Madariaga	A. Sepúlveda
15—3	4	Huamachuco	52	2	F. Toro	E. Inda G.
7—14—8	5	Coherencia	51	4	R. Jaque	A. Bullezú
3—6—3	5	a) Alighieri	48	3	A. González	O. Becerra
9—9—7—4	6	Ahora Sí	50	5	S. Allende	S. Gajardo
5—6—9—10	7	S. Magallanes	49	9	J. Martínez	J. Castro R.
8—12—8	8	Noctámbulo	48	10	G. Ayub	H. Yáñez
7—11	9	Pichingal	46	7	F. Meneses	J. Salas

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— Carrera Especial.— A las 11.30 horas.

1—1—3—4	1	Riesgo	60	5	R. Madariaga	J. Castro R.
3—1—1	2	Llamativo	56	8	S. Vera	D. Sandoval
6—8—1—6	3	Titanium	54	2	H. Salas	P. Briones
10—6—3	4	Mascarade	53	4	E. Soto	A. Vodanovic
8v—3—2	5	Rebotado	53	6	F. Toro	A. Sepúlveda
10	6	Taboleo	53	1	C. Sepúlveda	A. Petit
6—4—6	7	Le Bourget	52	7	G. Farfán	J. Castro R.
10—3—1	8	Guaraz	49	10	R. Jaque	A. Bullezú
5—7—3	9	Royal Dancer	49	3	F. Meneses	R. Quiroz
Reaparece	10	Le Girondín	48	9	V. Barra	J. Castro D.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— 3a. serie.— A las 12.05 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple.)

10—7—1	1	Garnir	57	14	O. Muñoz	R. Villa
7—2—3	2	Chicoco	55	4	C. Ojeda	C. Santos
4c—1—3—10	3	Calerano	54	6	R. Madariaga	J. Suárez
3—9—2	4	Corcoveador	54	3	G. Farfán	J. Castro R.
8	5	Sixty	54	9	E. Soto	O. Jara
13—13—14	6	Falsete	53	8	O. Manríquez	H. Miranda
6c—8	7	Sabotaje	53	15	R. Montoya	G. Urquidi
6c—2—1	8	Hill Duke	52	5	C. Sepúlveda	P. Briones
8—6—1—4	9	Huiscapi	51	13	M. Alquinta	A. López
1—1—1	10	Vociferante	51	11	F. Toro	Eto. Inda G.
12—4	11	Sardiniere	40	2	L. Camus	A. Henríquez
3—4	12	Vergel	49	1	S. Allende	O. Silva
7c—5	13	Paleteado	48	10	F. Meneses	A. Vodanovic
9—6c—9c	14	Jasodito	47	7	N. Vásquez	S. Olivares
3—5	15	Mal Pagá	47	12	R. Jaque	C. Muñoz G.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. serie.— A las 12.40 horas.

13—11—4	1	Ansia	54	14	F. Toro	R. Villa
10v—4v—16	2	Señorial	54	11	S. Pradenas	S. Olivares
14—10—13	3	El Madrileño	53	4	H. Olguín	A. Sepúlveda
8—10—10	4	Intuición	53	2	Hugo Pilar	J. Quinteros
Reaparece	5	Cielito Lindo	52	10	E. Soto	L. A. Orellana
1—1—3—9	6	Celaje	52	6	C. Ojeda	J. Salfate
15	7	Gavia	52	12	L. Hevia	L. Guajardo
8—9c—2	8	Imposible	52	1	M. Alquinta	A. Vodanovic
8	9	Okharana	52	16	R. Madariaga	T. Bustos
17	10	Titanita	52	3	S. Alcaide	P. Briones
9—4—4—10	10	a) Papelucho	51	5	N. Vásquez	P. Briones
1—3—7—7	11	Cadore	51	13	F. Meneses	D. Miranda
3—1—12—8	12	Como El	51	18	J. Adasme	R. Maggi
14—13—14	13	Atila	51	7	L. Camus	O. Jara
13v—15	14	Baroncella	51	9	J. Allende	F. Galleguillos
10—1	15	Bermeo	51	8	G. Farfán	R. Luna
4—6c—16	16	Clavelina	51	15	R. Jaque	V. Ramírez
9—3—7—1	17	Chillanejo	50	17	C. Sepúlveda	A. Ramírez

UNDECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 4a. serie.— A las 13.15 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

4—2—10c	1	Legendario	60	18	E. Soto	O. Jara
5—9—5	2	Almirantazgo	58	7	M. Díaz	J. Bernal
8—12—10	2a	Erebus	57	1	M. Alquinta	J. Bernal
16—11c—2	3	Para Todos	58	4	J. Pérez	H. Galaz
4—4—10—v	4	El Cuyano	54	9	S. Véliz	H. Cisternas
7—8—4	5	Tres Puentes	53	15	R. Madariaga	J. Chamorro
11	6	Tulipán	53	10	J. García	J. Vial
3—3—5	7	Mollendo	53	5	G. Farfán	O. Becerra
4—2—6	7a	Lariate	51	13	R. Jaque	A. Bullezú
15—4—12c—3	8	Cariñoso	50	14	S. Alcaide	A. Proschle
13—5—7	9	Confucio	50	3	L. Camus	L. E. Toledo
10—1—0	10	Vizcaíno	50	6	S. Meneses	H. Inda
9—12—15	11	Huarello	49	2	J. Adasme	A. Petit
4—1—1	12	Estela	49	12	C. Sepúlveda	A. Ramírez
7—8	13	Candil	48	8	J. Latorre	R. Bernal G.
7—6—2—3	14	Puerto Nuevo	48	16	S. Pradenas	Fdo. Castro
8—4—1	15	Talvox	48	11	F. Meneses	G. Avila
6—13—10	16	Giróscopo	47	17	N. Vásquez	D. Torres

DUODECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 5a. serie.— A las 13.50 horas.

8—2—7c	1	Abd el Kebir	54	11	C. Ojeda	A. Ramírez
7—3—10c	1a	Mira Ríos	50	13	C. Sepúlveda	A. Ramírez
21c—13	2	Compresor	54	8	S. Véliz	A. H. García
12	3	Querétaro	54	9	V. Barra	O. Lizama
8—12—12	4	Dolmar	53	5	S. Meneses	R. Bernal G.
6—3—9	5	Don Alfonso	53	6	G. Farfán	J. Castro R.
7—3—8	6	Estupendo	52	4	R. Jaque	P. Bagú
1c—9	7	Happy Boy	52	3	J. Aravena	A. Donati
13c—9—7	8	Azulejo	51	2	S. Allende	A. Valenzuela
3—4	9	Príncipe Azul	51	15	E. Soto	V. Cepeda
2—6—10—6	10	Baman	50	16	C. Galdames	J. Zúñiga
10c—9—11	11	Rafumón	50	14	V. Espinoza	L. Contreras
4c—4c—3	12	Rinsol	50	12	J. Caro	J. Vial
No corre	13	Rucanahuel	49	10	No corre	O. López
1—15—10	14	Trivia	49	1	S. Pradenas	A. López
7—9—1—2	15	Palmeta	49	7	F. Meneses	E. Bécar

RODO JUAN ALIAGA: EN OBSERVACION

Felizmente, su estado no es de cuidado. Rucanahuel está sentido de una paleta. Fue rechazada una oferta de compra por la potranca Boulerie. Otras noticias.

JUAN ALIAGA rodó ayer en la mañana en el Club Hípico de Santiago, mientras aprontaba a un ejemplar. El juvenil aprendiz quedó internado en el Instituto Traumatológico.

LA NACION preguntó anoche por su estado y se nos informó que era de cuidado, pero que no entrañaba mayor gravedad.

VETECLOVIC, que corría mañana en el Hipódromo, no será de la partida por haber sufrido una claudicación en uno de sus miembros.

RUCANAHUEL, tampoco lo hará, por estar sentido de una paleta.

SI BELLE, reciente ganadora de dos años, que entrena J. B. Castro, recibirá infiltración a una paleta.

BALDOSIN, cambió de propietario. Pertenece ahora al señor Cecilio Parra, pero seguirá en manos de su mismo entrenador, Héctor Parra.

AYER FUE LA comida de despedida que el gremio de preparadores le ofreció al señor Zacarías Gómez, por sus años de labor en la clínica veterinaria del Hipódromo Chile.

EDUARDO SOTO, hablando acerca de Sinatra: "Dónde corra y lo dejen correr, hará carrera. Si no lo gastó al freno, por instrucciones precisas de su dueño, de correr de atrás, llega segundo en el Saint Leger.

FUE RECHAZADA una oferta de US$ 6.000 por la potranca Boulerie, que entrena Rafael Villa. Por el momento —afirmó su entrenador— la potranca no se vende.

VIENE DARE

El crack peruano confirmó su viaje. LA NACION lo incluyó en la lista de participantes entregada ayer.



El lunes en la tarde llegarán los dos ejemplares peruanos al Gran Premio Internacional de Chile. Ellos son DARE, alazán, 3 años, nacido en Perú (Datour y Resurrecta, por Scratch II) del stud Sin Ruido. Jockey: Mario Mendoza; Preparador: Esteban Gastaldo; y BEGUE, chileno, 4 años (Biriatou y Winka por Brazza), del stud Quaker State. Jockey: Antonio Vásquez; Preparador: Ambrosio Malnatti.

-DARE, es el mejor caballo peruano de los últimos años, Ha corrido nueve veces ganando en ocho ocasiones. En una sola ocasión remató cuarto. Estuvo en Buenos Aires en noviembre para disputar el Premio Internacional Carlos Pellegrini, pero no pudo actuar por una enfermedad de última hora. Reapareció el domingo en Lima ganando el Premio Monterico sobre 3.000 metros, donde superó estrechamente a Begue, su compañero de viaje. Luego de su actuación en Viña del Mar, será embarcado a Buenos Aires, desde donde proseguirá viaje a Caracas, para continuar su campaña.

BEGUE se ha revelado como uno de los mejores caballos de pistas peruanas y es actualmente máximo exponente de la conocida caballeriza Quaker State, del señor Juan Magot, que también alberga entre otros a Perinox, Portago, Didi, etc.

El lunes en Panagra, llegan desde Lima el preparador Gastaldo y el jockey Mendoza. El martes, también en Panagra, lo hará el señor Adolfo Vásquez Pequeño, uno de los propietarios de Daré.

NO VIENE MISTER IKE

Un cable desde Buenos Aires indicó ayer que no vendría Míster Ike, al cual se había anunciado la monta de Irineo Leguisamo. No hay aún noticias sobre si Leguisamo vendría en forma particular, aceptando la invitación que le formuló el Valparaíso Sporting Club.

El martes llegarán el campeón uruguayo TRANQUILO y los caballos argentinos RAMBLER, TACHA y JALOUSE. De tal forma, serán seis los participantes extranjeros del Gran Premio Internacional de Chile.

MUCHA ACTIVIDAD tienen los entrenadores en esta época, cuando los potrillos —todos grandes esperanzas— hacen sus primeros cotejos. En el grabado, José Miguel Baeza y Juan Zúñiga, arriba de una de las tarimas que circundan la pista.

QUINCHERO PUEDE CAMBIAR DE CATEGORIA

Recorrió 500 metros en 30 segundos con L. Díaz

400 metros:

BIG BEN, E. Saavedra, en 25 2|5.
MILORD, J. Escobar, en 24.
IGNORADO, C. Sepúlveda, en 25; repitió en 24.
ISOLDA, L. Marchant, en 24 3|5.
PATENTADO, R. Parodi, en 24.
BELLA ESPERANZA, R. Gatica, en 24.
TIGRIS, E. Saavedra, en 2|4 25.
PLUTO, J. Caro, en 24 2|5.
PROUST, J. Baeza, en 24.
BECUADRO, L. Marchant, en 24 2|5.
LINDO FUERTE, G. Jorquera, en 25.
QUIET, E. Peña, en 25.
NIPON, J. Escobar, en 24.
KEARNEY, O. Muñoz, en 24.
MISS ROSALINDA, J. Baeza, en 24 3|5.
LLAHUE, O. Muñoz, en 23 2|5.

500 metros:

DORAYA, C. Pezoa, y LIPIPAN, L. Marchant, en 29 4|5; Doraya, por 3 cuerpos.
CONGO, R. Parodi, en 31 2|5.
MAMBRINO, L. A. Díaz, en 30 3|5.
CAFRENAL, F. Toro, y MESALA, C. Pezoa, en 30; iguales.
CARGOSA, F. Toro, en 29 2|5.
RUGENDAS, F. Toro, en 30 2|5.
GALOPERA, R. Parodi, en 29 3|5.
IDENTICO, R. Parodi, en 31 2|5.
MOFA, F. Meneses, en 30 4|5.
ENCANTADO, L. Marchant, en 30 4|5.
CARRASCO, L. A. Díaz, en 32.
QUINCHERO, L. Díaz, en 30.
LIPINGUE, C. Pezoa, en 30 2|5.
AGRADECIDA, R. Madariaga, en 30 4|5.
GONZALITO, J. Baeza, en 31 2|5.
PERDURABLE, J. Chamorro, en 31 2|5.
JARQUEMADA, R. Montoya, en 29 4|5.
SUN VALLEY, G. Jorquera, en 31.
CACHUCO, J. Escobar, en 31 2|5.

600 metros:

LOGRO, J. Escobar, en 36 3|5.
GIOVANNA, E. Guajardo, en 36 3|5.
CERBATANA, C. Miranda, en 35 4|5.
SEÑORA, R. Parodi, en 38 2|5.
CHACONA, L. Espinoza, en 38 3|5.
EYBAR, R. Jaque, en 38.
PAOLINA BORGHESE, C. Galdames, y AQUILA, J. Caro, en 37 2|5; iguales.
LAVANDERO, V. Bravo, en 37 2|5.
COMET, R. Montoya, en 38 3|5.
TOMBOLA, L. A. Díaz, en 38.
AFRICANDER, R. Guajardo, y COLONO, F. Toro, en 38 3|5; iguales.
RECTORI GIRL, L. Bravo, en 37 3|5.
ROMAÑA, M. Yáñez, en 37 1|5.
JAVANESA, R. Montoya, y SKITTISH, P. Muñoz, en 37; Javanesa por 2 cuerpos.
SIBILA, E. Contreras, en 38.

700 metros:

ARLETTE, J. Aliaga, en 42 3|5.
MAGICIAN, E. Contreras, en 44.
CARA A CARA, J. Escobar, en 43 3|5.
MINAJOU, L. Espinoza, en 43 3|5.
TOFFANA, L. Fuentes, en 44.
SARAJEVO, E. Contreras, en 44.
LUCAS, C. Galdames, en 44.
MISS TANGO, V. Bravo, en 44 2|5.
JARDEL, V. Bravo, en 43 2|5.
TUMULTOSA, J. Aliaga, y ABOMBILLADA, O. Muñoz, en 44 3|5: iguales.

800 metros:

ASTOR, C. Sepúlveda, en 51.
CAPITELLO, J. Aliaga, en 49 3|5.
STAGGER, C. Sepúlveda, y VENTISCA, F. Meneses, en 50 1|5; iguales.
LADY MADARA, J. Baeza, en 52 2|5.
APPLE CIDER, C. Pezoa, en 49 4|5.
AMPULOSO, G. Saavedra, en 50 1|5.
ANARQUISTA, E. Contreras, en 51.
CODORNIZ, J. Castro, en 53.
DON RUFFO, J. Castro, en 53.
SMILE, J. Aliaga, en 51.
JUAN SARAZA, . Escobar, y MARIETTA, L. Fuentes, en 52 2|5.

1.000 metros:

MI LOCA, J. Chamorro, en 1.5.
QUEEN AIR, R. Valenzuela, en 1.4.

1.200 metros:

CUSILELFU, E. Peña, en 1.19.
BARACALDO, L. Fuentes, en 1.20.

1.400 metros:

AMBO, L. A. Díaz, en 1.33.
FIESTERO, E. Saavedra, en 1.33.
TRES FLORES, R. Latorre, en 1.33 3|5.
CARACTER, J. Caro, en 1.33 2|5.
MARAÑENTO, E. Peña, en 1.35.
NUMEN, R. Jaque, en 1.34.

NO CORREN

Los siguientes ejemplares no correrán en la reunión de mañana en ambos hipódromos:

HIPODROMO CHILE

2a. Carrera: Veteclovio (15)
12a. Carrera: Rucanahuel (13).
13a. Carrera: Makario (12).

CLUB HIPICO

13a. Carrera: Lipipán (10), y Excel (12).

Estadísticas de las 3 pistas

De preparadores y de jinetes.

JINETES

HIPODROMO CHILE

1.o	Fernando Toro	15
2.o	Ricardo Madariaga	11
3.o	Juan Martínez	9
4.os	Carlos Sepúlveda	8
	Sergio Vera	8
6.os	Ricardo Jaque	7
	Héctor Salas	7
8.o	Luis A. García	5
9.os	Héctor Pilar	4
	Sergio Pradenas	4

CLUB HIPICO

1.o	Sergio Vera	15
2.o	Fernando Toro	7
3.os	Carlos Pezoa	6
	Héctor Salas	6
5.os	Fernando Meneses	5
	Rogelio Parodi	5
	Carlos Sepúlveda	5
8.os	José Escobar	4
	Galvarino Jorquera	4
	Pedro Muñoz	4

SPORTING CLUB

1.o	Héctor Pilar	25
2.o	Juan Miranda	17
3.o	Sergio Azócar	8
4.o	Hernán Obregón	6
5.os	Carlos Astorga	5
	Raúl Durán	5
	Juan Monardes	5
8.os	Juan Parra	4
	Ernesto Romero	4
10.o	Gerardo Cortés	3

PREPARADORES

HIPODROMO CHILE

Lugar		Carreras
1.os	Julio Castro R.	7
	Juan Suárez	7
3.os	Pedro Briones	5
	Fernando Gazmuri	5
5.os	Fernando Castro	4
	Ernesto Romero	4
	Octavio López	4
	Artagnan Ramírez	4
	José Salfate M.	4
	Daniel Sandoval	4

CLUB HIPICO

Lugar		Carreras
1.o	César Covarrubias	7
2.os	Juan B. Argagnon	5
	Pedro Bagú	5
4.o	Pedro Inda	4
5.os	Emigdio Castillo	3
	Ernesto Inda G.	3
	Hugo Inda	3
	Fernando León	3
	Jorge Inda	3
	José Melero B.	3

SPORTING CLUB

Lugar		Carreras
1.o	Guillermo Sarmiento	15
2.o	José González H.	10
3.o	Augusto Breque E.	9
4.o	Alvaro Breque	8
5.o	Osvaldo Urbina	6
6.os	Jorge Inda	5
	Isaac Saavedra	5
8.os	Luis Alvarez B.	4
	Delfín Bernal	4
	Alejandro Martínez	4

APRONTES PALMEÑOS

PISTA DE ARENA

(de subida) 200 metros

INDOMITO, S. Véliz, en 12 3|5; repitió en 12 1|5.
LE BOURGET, G. Farfán, en 11 3|5; repitió en 12.
ALERON, aprendiz, en 12 2|5.
INTUICION, Hg. Pilar, en 12 2|5.
REBOTADO, J. Martínez, en 12.
MAGDALENA, L. Camus, en 12.
CABIRIA, aprendiz, en 12 1|5; repitió igual.
BARIBAL, H. Olguín, en 12.

400 Metros

LLEGARA, G. Meneses, en 24.
ATOCONGO, J. Martínez, en 23 3|5, de bajada.
DON CHETO, J. Latorre, en 24 3|5.
RAFUMON, V. Espinoza, en 23 2|5; de bajada.
PALMITO, V. Espinoza, en 25.
MONACAL, L. A. García, en 25.

500 Metros

SPEEDY GAL, S. Véliz, en 31 3|5.
ALOE, L. Camus, en 31.
PAR DE ASES, aprendiz, en 31.
PIPERACINA, L. Camus, en 31.
BOLIVARO, C. Paredes, en 31 2|5.
CURICO, E. Soto, en 31 2|5.
SIRENA, S. Meneses, en 31.

600 Metros

CALERANO, I. Sandoval, en 36 2|5; de bajada.
COMO EL, J. Adasme, en 37 4|5.
GUADALUPE DEL CARMEN, J. García, en 39 2|5.
SCAPIN, I. Sandoval, en 36; de bajada.
ALOUET, L. Camus, y ORGULLOSO, E. Soto, en 36 2|5; llegaron iguales.

800 Metros

BRETON, S. Véliz, en 50.
LEONCAVALLO, S. Véliz, en 53.
JARAMAGO, C. Pezoa, en 48 2|5.
DON JAIME, O. Manríquez, en 50.

1.000 Metros

ITALO ROMANO, F. Toro en 1.4.

C. HIPICO

PISTA DE ARENA

(400 metros)

MILORD, J. Escobar, en 24.
IGNORADO, C. Sepúlveda, en 25; repitió en 24.
ISOLDA, L. Marchant, en 24 3|5.
PATENTADO, R. Parodi, en 24.
BELLA ESPERANZA, R. Gatica, en 24.
TIGRIS, E. Saavedra, en 24 2|5.
PLUTO, J. Caro, en 24 dos quintos.
PRUST, J. Baeza, en 24.
BECUADRO, L. Marchant, en 24 2|5.
LINDO FUERTE, G. Jorquera, en 25.

★CLUB HIPICO★

Domingo 3 de marzo de 1963

PRIMERA CARRERA.— A las 13.20 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

9—13—9—16	1	Ambicionero	55	6	J. Escobar	V. A. Polanco
2—13	2	Angelus	55	10	O. Muñoz	A. Castro
2—3—2—2	3	Cacique	55	5	J. Barrios	F. Gazmuri
5—0—10—5	4	Carrasco	55	7	L. A. Díaz	M. Amaya
10—12—0	5	Decret	55	1	C. Pezoa	A. Muscatt
11—12—15—16	6	Exaltado	55	4	L. Espinoza	L. Espinoza
Debutante	7	Indiano	55	12	F. Venegas	P. Valderrama
7—8—2—2	8	Inquisivi	52	4	P. Muñoz	C. Tapia
15—13—6	9	Mustango	55	9	V. Bravo	J. Zúñiga
3—9—3—8	10	Río Laja	55	11	R. Parodi	C. Covarrubias
18—6—6—10	11	Tigris	55	3	J. Chamorro	J. Melero B.
2—6—12—11	12	Watusy	55	8	B. García	J. Castro D.

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.000 metros.— Condicional.

8—	1	Al Ras	55	11	J. Baeza	L. G. Alvarez
Debutante	2	Bangú	55	6	J. Castro	J. B. Argagnon
Debutante	3	El Solitario	55	10	R. Montoya	G. Urquidi
5—	3	a) Fabuloso	55	5	J. Escobar	G. Urquidi
5—9—4	4	Gol de Chile	55	3	E. Salas	E. Inda S.
5—2	5	Huipil	55	9	F. Toro	E. Valenzuela
Debutante	6	Lindofuerte	55	7	L. A. Paredes	J. Fuentes
Debutante	7	Mesala	55	2	C. Pezoa	E. Jacial
Debutante	8	Párrafo	55	4	L. A. Díaz	J. Cavieres
12—7	9	Rafel	55	8	O. Muñoz	S. Fuentes
Debutante	10	Rastrero	55	1	R. Parodi	P. Valderrama

TERCERA CARRERA.— A las 14.10 horas.— 1.000 metros.— Condicional.

5—3	1	Cafrenal	55	1	F. Toro	F. Jacial
5—2	2	El Guapo	55	9	O. Muñoz	R. Celpa
Debutante	3	Lunario	55	7	O. Muñoz	S. González
4—	4	Milord	55	3	J. Escobar	A. Castro
Debutante	5	Nescafé	55	2	B. García	L. A. Orellana
7—3	6	Niño Diablo	55	10	R. Parodi	C. Covarrubias
7—	7	Palermo	55	6	R. Montoya	G. Urquidi
Debutante	7a	Quilquilco	55	4	C. Pezoa	G. Urquidi
Debutante	8	Perdurable	55	8	J. Chamorro	F. Chamorro
4—2	9	Quinchero	55	11	L. A. Díaz	L. A. García
Debutante	10	Sinamono	55	5	L. Espinoza	L. Espinoza

CUARTA CARRERA.— A las 14.40 horas.— 1.300 metros.— 6a. serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 14.27 horas.)

10—1—9—15	1	Romántico	57	3	F. Guzmán	R. Rabello
7—2—3—11	2	Teterbero	57	9	A. Jaque	E. Rodríguez
5—8—8—7	3	Cataviento	56	2	R. Neira	O. Jara
9—8—9—9	4	Donaldo	55	13	L. Godoy	Alv. Breque
11—1—10—13	5	Mi Esperanza	54	8	G. Saavedra	A. Castro
11—8—9—14	6	M. Rosalinda	52	1	J. Baeza	E. Inda S.
3—2—2—3	7	Bagoas	51	12	J. Chamorro	A. Valdés
11—13—1—2	8	Wu	51	4	P. Muñoz	D. Miranda
4—7—9—2	9	Sacarino	50	11	L. Marchant	F. León
7—4—14—14	10	Mic Mac	49	7	F. Venegas	J. Chamorro
5—5—8—14	11	Lavandero	46	5	S. Escudero	P. Medina
3—14—5—4	12	Pastorcita	45	10	E. González	R. Quiroz
9—16—9—11	13	Treble Sky	45	6	J. Aliaga	H. Inda

QUINTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— 1.300 metros.— 5a. serie.

8—4—1—6	1	Lagartijo	56	3	R. Parodi	V. Ramírez
1—7—3—4	2	Doraya	54	6	C. Pezoa	J. Salas
4—1—7—12	3	Tondero	54	2	F. Toro	Em. Castillo
7—6—10—14	4	Loco Verde	53	4	E. Salas	H. Godoy
2—1—11—6	5	Gran Visir	50	7	H. Salas	P. Briones
8—13—15—14	6	Jarder	50	1	J. Baeza	P. Medina
6—7—2—3	7	Ampuloso	49	8	C. Sepúlveda	J. M. Baeza
1—8—8—2	8	Shameless	49	5	R. Jaque	G. Urquidi

SEXTA CARRERA.— A las 15.30 horas.— 1.700 metros.— 6a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.20 horas.)

8—13—3—7	1	Aries	56	8	R. Jaque	H. Parra
6—9—11—6	2	Pandión	54	9	F. Toro	O. López
9—5—2—4	3	Chambord	54	9	G. Saavedra	J. M. Baeza
1—2—13—13	4	Raco	53	7	S. Meneses	H. Galaz
4—2—11—11	5	Stagger	51	3	C. Sepúlveda	Em. Castillo
3—4—7—6	5a	Ventisca	48	10	F. Meneses	Em. Castillo
4—6—5—5	6	Baquiano	48	1	R. Valenzuela	J. Posadas
10—11—4—4	7	Adm. Crown	46	6	R. Gatica	R. Méndez
2—2—3—10	8	Goyita	45	4	E. González	A. Donati
15—3—2—2	9	Pathy	45	11	F. Arredondo	V. Romo
11—13—4—7	10	Pharisienne	45	5	L. A. Marchant	F. León

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.55 horas.— 1.000 metros.— 5a. serie.— Handicap.— Premio "CORONADO".— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.45 horas.)

5—1—14—12	1	Colono	54	5	F. Toro	P. Bagú
2—4—8—9	2	Juan Díaz	54	11	R. Madariaga	H. Inda
3—10—5—14	3	Panditxú	53	4	R. Jaque	A. Castro
4—6—10—3	4	Espartero	52	10	G. Saavedra	S. Fuentes
3—8—2—15	5	Paicaví	52	3	J. Baeza	L. G. Alvarez
4—5—7—8	6	Lusitania	51	6	J. Aliaga	R. Celpa
1—13—12—4	7	Damur	50	2	C. Pezoa	Em. Castillo
8—10—2—2	8	Marjorie	50	7	F. Meneses	J. Inda
10—13—12—13	9	Tolondrón	49	9	S. Pradenas	L. A. Orellana
10—4—1—1	10	Conciliador	48	1	S. Alcaide	E. Núñez
5—11—3—14	11	Nixe	46	8	F. Arredondo	V. Romo

OCTAVA CARRERA.— A las 16.20 horas.— 1.900 metros.— Clásico.— Handicap.— Premio CASINO MUNICIPAL DE VIÑA DEL MAR.— (Transmisión telefónica desde el Valparaíso Sporting Club.)

7—5—12—4	1	Epigrama	58	8	P. Ulloa	D. Sandoval
4—4—1—5	2	Tiempazo	56	7	S. Vera	J. Inda
10—3—9—1	3	Banfield	54	13	S. Azócar	J. Inda
1—3—8—1	4	G. Age	54	11	J. Miranda	G. Sarmiento
6—1—1—2	5	Golorito	53	9	H. Pilar	A. Breque
6—2—10—7	6	Monte Gris	53	2	E. Araya	J. Melero
5—4—11—4	7	Multimillon.	53	10	G. Jorquera	J. Inda
5—3—1—9	8	Pomelo	50	12	C. Astorga	J. Melero
12—5—1—9	9	Tania	50	1	A. Núñez	A. Bullezú
2—6—2	10	Condecorado	49	4	J. M. Aravena	J. Inda
2—2—2—6	11	Doralisa	48	3	A. González	C. Covarrubias
3—6—5—6	12	Big Hope	47	5	J. Martínez	G. Mancilla M.
9—9—1—4	13	Disipada	45	6	R. Durán	G. Mancilla L.

NOVENA CARRERA.— A las 17 horas.— 1.000 metros.— Especial.— Handicap.— Premio LUIS ALDUNATE C.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 16.45 horas.)

2—2—5—5	1	Freno	62	5	L. Espinoza	C. Covarrubias
1—4—3—7	2	Mambrino	61	11	L. A. Díaz	Alv. Breque
15—6—3—8	3	Vic. Eugenia	55	4	R. Jaque	R. San Martín
3—3—5—2	4	Nortina	53	12	F. Toro	A. López
9—5—1—6	5	Conspiradora	52	6	C. Sepúlveda	J. Inda
9—11—2—10	6	Ghiggia	52	3	E. Salas	G. Urquidi
8—5—1—8	7	Boxeadora	51	10	N. N.	A. Gutiérrez
4—7—7—4	8	Rosa Gil	51	9	R. Madariaga	H. Inda
1—1—12—9	9	Bataclán	50	2	H. Salas	R. Rabello
2—10—13—1	10	Bramante	50	9	C. Pezoa	F. León
10—9—6—5	11	Imperioso	49	1	N. N.	O. Jara
3—5—1—4	12	Careo	48	13	F. Meneses	C. Tapia
1—8—7—8	13	Proust	47	8	N. N.	P. Bagú

DECIMA CARRERA.— A las 17.30 horas.— 1.300 metros.— 8a. serie.

5—9—13—11	1	Dictador	58	3	L. A. Díaz	J. Cavieres
3—2—3—2	2	Logro	55	9	J. Escobar	A. Castro
5—2—9—6	3	Dominado	54	2	R. Jaque	V. Ramírez
3—7—7—4	4	Idéntico	54	4	R. Parodi	D. Sandoval
2—6—2—2	5	Titi	51	11	F. Toro	C. Coverrubias
8—7—6—4	6	Almahue	50	1	C. Pezoa	A. Muscatt
5—1—2—12	7	Gasparín	50	8	C. Paredes	J. Suárez
6—10—3—7	8	Bayao	48	5	C. Sepúlveda	A. Valdés
2—4—9—11	9	Sibila	47	7	R. Gatica	A. Breque V.
2—7—8—8	10	Xochil	46	10	J. Caro	L. A. García
8—11	11	Astén	45	6	N. Vásquez	R. Costantini

UNDECIMA CARRERA.— A las 18 horas.— 1.700 metros.— 5a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 17.50 horas.)

8—4—8—1	1	Precavido	58	1	J. Escobar	B. Inda G.
4—1—4—1	2	Dionisio	57	12	R. Parodi	H. Cisternas
7—8—12—9	3	Prometedor	56	8	L. Fuentes	C. Tapia
6—9—2—2	4	Astor	51	7	C. Sepúlveda	J. Salas
2—7—2—3	5	Marietta	51	9	R. Madariaga	H. Inda
6—7—4—11	6	Lord	50	2	P. Muñoz	E. Rodríguez
1—6—8—6	7	Lucanor	50	6	H. Salas	S. Gajardo
5—4—3—5	8	Toronto	50	11	C. Pezoa	A. Vodanovic
6—7—5—7	8a.	Ganchera	47	3	F. Meneses	A. Vodanovic
1—7—10—11	9	Smile	47	5	F. Aliaga	Emin. Castillo
8—2—11—5	10	El Pirata	45	10	S. Escudero	M. Valenzuela
9—8—17—14	11	Niké	45	4	N. Vásquez	A. Lab

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.30 horas.— 1.300 metros.— 5a serie.

1—11—2—2	1	Longa	55	14	V. Bravo	P. Medina
6—10—1—4	2	Mi Criterio	55	1	O. Muñoz	J. Chamorro
11—3—6—4	3	Giovanna	54	8	E. Salas	L. A. García
5—11—13—5	4	Licenciatura	54	15	F. Toro	J. Inda
2—11—5—6	5	Tetrarquia	54	13	R. Parodi	G. Urquidi
12—7—4—6	6	Lipingue	53	2	C. Pezoa	A. Abarca
7—11—8—16	7	Nizam	53	7	S. Véliz	J. Cavieres A.
10—12—6—10	8	Ballantain	52	12	G. Farfán	F. Castro I.
3—9—16—12	9	Encino	51	9	H. Salas	P. Briones
3—9—10—4	10	Q. of Clubs	50	3	F. Meneses	Enr. Rodríguez
5—8—4—4	11	Ferid	49	4	C. Sepúlveda	Emig. Castillo
1—17—11—7	12	Playa Chica	49	11	J. M. Aravena	H. Inda
9—2—6—2	13	Romaña	49	6	L. A. Marchant	J. B. Argagnon
8—3—12—14	14	Eybar	48	10	R. Jaque	A. Castro
10—15—1—8	15	Nebucanita	48	16	P. Muñoz	C. Tapia
	16	Palmito	46	5	S. Alcaide	L. Contreras

DECIMOTERCERA CARRERA.— A las 19.05 horas.— 1.000 metros.— 4a. serie.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 18.55 horas.)

3—1—1—9	1	Llahué	58	5	O. Muñoz	J. F. González
7—8—1—1	2	Murmurio	55	4	C. Pezoa	A. Muscatt
1—1—4—5	3	Cachuco	53	10	E. Salas	H. Inda
11—12—8—3	4	Viajada	53	3	R. Parodi	G. Urquidi
4—13—7—1	5	Ricky Bar	52	9	R. Madariaga	O. Silva
2—5—12—9	6	Vidarey	52	2	C. Sepúlveda	L. G. Alvarez
7—10—4—5	7	Orgía	51	11	J. Baeza	A. Proschle
7—6—7—3	8	Polichinela	51	1	F. Toro	A. Castro
1—3—1—12	9	Angola	50	6	G. Saavedra	J. B. Argagnon
No corre	10	Lipipán	49	12	No corre	J. Salas
5—6—2—11	11	V. Esperanza	47	8	R. Gatica	J. M. Baeza
No corre	12	Excel	46	7	No corre	Emig. Castillo

HIPODROMO... (Conclusión)

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.— A las 14.2[illegible] horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple.)

10—12	1	Chaqueta	54	6	O. Manríquez	F. Castro C.
6—1—7	2	Lombardero	54	15	R. Castillo	E. Navarro
7c—8c—3	3	Manubrio	54	7	S. Véliz	J. Vial
15	4	San Carlos	54	12	F. Suárez	T. Herrera
6—9	5	Free Life	54	5	M. Alquinta	A. Petit
14—15c—14	6	Don Jaime	53	3	A. Jaque	S. Gajardo
3—5—8	7	Lázaro	53	14	J. Aravena	A. Luna
13	8	Reñeco	53	18	C. Ojeda	C. Castro
2—7—70—3	9	Sansón	53	2	N. Vásquez	E. Valenzuela
14—14—6	10	Galo	52	4	H. Olguín	H. Miranda
12—13	10a	Jalousie	51	17	S. Pradenas	H. Cisternas
14—4—2	11	Gaviol	52	1	R. Madariaga	V. Contreras
No corre	12	Makarios	52	9	No corre	Fdo. Jacial
5—6—11	13	Montepín	52	11	G. Farfán	J. Castro B.
9c—7—18	14	Bangkok	51	10	S. Allende	E. Bécar
7—11	15	Sirena	51	8	S. Meneses	R. Bernal G.
16—5	16	La Golondrina	50	13	S. Alcaide	A. H. García
4—5—6	17	Blonda	50	16	C. Sepúlveda	A. Vodanovic

4.—AUTOMOVILES, VEHICULOS GARAJES Y

ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES, reparaciones garantizadas. Atendido por técnicos especializados. C. Paules del Toro Vicuña Mackenna 143.
Z. 28|4

ESTANQUES PARA CAMIONES bencineros. Maestranza Ferroglobo. Santa Rosa 2265.
Z. 28|4

TALLER DE BICICLETAS. SOLDADURAS. Trabajos garantidos, rapidez y seriedad. Atendido por su dueño e hijos. Brown Norte 800.
Z. 28|4

MOTOCICLETA BETA - BIANCHI 1960, 175 cc. Recibo motoneta en pago. 60657.
Z. 28|4

CONTADO COMPRO AUTOMOVIL Campero, 1959-1962. Fono 60657.
Z. 28|4

MOTORES DIFERENTES H P 3|4. 1|2, 1|4. Arturo Prat N.o 651.
Z. 28|4

HAGO TODA CLASE DE TRABAJOS mecánicos. Ajustes de cigueñales, encamisado de cilindros, trabajos en general de motor. Santa Rosa 909.
Z. 28|4

OPORTUNIDAD, UN EQUIPO OXIGENO, 2 Boules Voguelis, 45 kls soldadura, 1 banco de fierro. Arturo Prat. 651
Z. 28|4

COMMER 1960, STATION WAGON, radio, calefacción, poco uso, recibo coche en pago. Romo 60657.
Z. 28|4

BICICLETAS, TRICICLOS BICI motos. Grandes y niños. Créditos desde 11,50 mensuales. Alameda 2781 y Coquimbo 1055.
Z. 28|4

VENDO PARTIDA NEUMATICOS importados, 700x20, con cámara. Por pago contado, 30 o|o descuento sobre precio INSA. Agustinas 1235, 4.o piso. DIMERCO.
Z. 28|4

VULCANIZACION ELECTRICA: Recauchaje tipo Pirelli. Rapidez, duración, garantía. Alameda Bernardo O'Higgins 1905, fono 87717.
Z-15|4

AUTOMOVILISTAS: EL ALTO INDICE de ventas de artículos y repuestos de goma para camiones, camionetas y automóviles en la Casa Rigoberto Lepe de la Alameda B. O'Higgins 2283, la señalan como la primera del país en su especialidad.
Z-15|4

VULCANIZACION ELECTRICA: Vulcanizamos neumáticos de autos, camiones y tractores. Alameda 1905. Fono 87717.
Z-15|4

VULCANIZACION ELECTRICA: Venta de neumáticos, nuevos y usados. Correas sinfín, (uniones vulcanizadas). Alameda 1905, fono 87717.
Z-15|4

CONDUCTORES DE VEHICULOS motorizados: Antes de comprar sus repuestos de goma para el camión, camioneta, furgoneta y autos de todas las marcas, visite el más grande establecimiento del país: Casa Rigoberto Lepe, de la Alameda 2283, y no saldrá defraudado.
Z-15|4

AUTOMOVILISTAS: LA CASA RIGOBERTO Lepe de Alameda 2283, les ofrece el más amplio surtido de toda clase de repuestos de goma para autos, camiones y camionetas a los precios más convenientes del país.
Z-15|4

VENDO FLAMANTE AMOBLADO dormitorio, 9 piezas. Diagonal Cervantes 790, Depto. 607. Verlo de 15 a 19 horas.
A. 9|4.

VENDO STANDARD 1951, DOS meses taxi. Estado general bueno. Brisas del Maipo 091, de 13 a 16 horas.
A. 4|4

7.—ARRIENDOS BUSCADOS

NECESITO DOS LOCALES COMERCIALES Sector 10 de Julio-San Diego, con casa para habitar. Tratar 10 de Julio 436.
Z. 28|7

EN CONCHALI NECESITO CASA de más o menos, E9 70. Teléfono 40299.
Z. 28|7.

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

CASA PARTICULAR, CALLE DARDIGNAC No 239. Santiago. Ofrece casa con pensión completa a señoritas estudiantes de provincias; se reciben hasta seis personas. Su dueña.
Z-12|8

ARRIENDASE ESQUINA, SAN Joaquín 1699.
A. 4|8

SE ARRIENDAN DOS PIEZAS A matrimonio solo, jubilados, E9 22. Arriendo un mes de garantía. Santa Rosa N.o 6501 paradero 18.
Z. 15|8

INSTALACIONES AVICOLAS PARA crianza y engorda de pollos, arriendo o vendo. Fono 374749.
Z. 4|8

GALPONES CERRADOS PARA guardar productos agrícolas, arriendo lado Padre Hurtado. Tratar fono 344749.
Z. 4|8

DEPARTAMENTO DOS HABITACIONES, E° 25, sin niños. Anticipo dos meses. Atención tardes. Salto 2247.
A. 2|8

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

25 METROS MANGUERA PLASTICA regalo: 465856.
A. 4|9

VENDO FRIGIDAIRE MARCA SERVEL, corriente universal, 5 1|2 pies en buen estado. E9 150 al contado. García Moreno 825.
Z. 28|9

SE VENDE UN FLAMANTE LIVING de ocasión o permuta por material de construcción. Abdón Cifuentes 50 frente al Teatro Carrera.
Z. 28|9.

10.—CONSTRUCCION y SUS MATERIALES

PINTURAS, LATEX, GALON E9 5,20. Simón Bolívar 3779. Fono 43814.
Z. 28|10

PINTURA OLEO LATEX, ESMALTE ejecutamos. Llamar fono 93711.
Z. 28|10.

MATERIALES DE CONSTRUCCION, cemento, yeso cal, fitting. Simón Bolívar 3771. Fono 43814.
Z. 28|10

TUBOS DE FIERRO.— 5|8, 3|4, 7|8, 1", 1 1|2 y 2".— 10.000 kilos eléctricos de 5|8. Especial para estructuras metálicas, parrillas de autos, para jardines, antenas de televisión, etc. Tratar José Joaquín Pérez 4809, Quinta Normal.
Z. 28|10

REPARACIONES DE PROPIEDADES ejecute Veroiza. Seriedad y honradez. Gasfitería, alcantarillado, cierres, ampliaciones, piezas empleadas, económicas. Pida presupuestos sin compromiso. Responsabilidad. Fonos 978075-97875. Veroiza.
Z. 28|10

FIERRO PLANCHAS, VIGAS EJES, ángulos, perfiles. Se corta a la medida.
Z. 28|10

PLASTICOS DE CALIDAD DE hermosa presentación en artículos de menaje. Depósito Plansa. Abadie y Cía. Ltda., Teatinos 419.
Z-15|10

PLANCHAS LISAS Y ACANALADAS en colores transparentes para avisos luminosos y claraboyas. Depósito Plansa. Abadie y Cía. Ltda., Teatinos 419.
Z-15|10

PINTURA LATEX, OLEO, ESMALTE, barniz, ejecutamos. Llamar fono 93711. Precios módicos.
Z. 4|10

13.—DEPORTES y PASATIEMPOS

DE TODO PARA EL DEPORTISTA. Equipos completos de fútbol a precios increíbles. Deportes Chile. San Pablo 2235.
Z. 28|13

PELICULAS 8mm. ARRIENDO, COMICAS y descriptivas. Bandera 206 Of. 616.
Z. 28|13

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUINTO JUZGADO DE LETRAS de Mayor Cuantía, cítase audiencia de parientes para el día 4 de marzo, a las 15 horas. Motivo: Nombramiento de curador del menor, Luis Alejandro Segundo Guerra Araya. Solicita nombramiento María Elsa Guerra Araya.
Z. 2|14

QUINTO JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva de la herencia intestada de don Marcelino Montoya Martínez, a don Marcelo Enrique, César Alberto y Gloria Carmen Montoya Medina. Secretario.
Z. 2|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONCEDIÓ posesión efectiva herencia, Marcelino Pedro Martínez Sancho a Marcelino Juan, Patricio Herminio y Margarita del Pilar Martínez Manríquez, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Mercedes Manríquez Fuenzalida. Inventario solemne practicaré, 6 marzo, 10 horas. Secretario.
A. 2|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia, Florencio Moyano Avila a cónyuge Julia Bielma Alfaro, sin perjuicio sus derechos. Secretario.
A. 2|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia, Alberto Santibáñez Quiroga e Carmen Eliana, María Teresa Angélica y Alberto Abraham Santibáñez Espinoza, sin perjuicio derechos cónyuge María Teresa Espinoza López. Inventario solemne practicaré, 4 de marzo, 15 horas. Secretario.
A. 2|14

QUINTO JUZGADO CIVIL. 4 MARZO, 15 horas, practicaré inventario solemne bienes sociedad conyugal, Auguberto Olguín Olguín y Liria García Arens de Olguín. Secretario.
A. 2|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL cheque N.o 0602150, de la Cuenta N.o 30810 del Banco Francés e Italiano para la América del Sur. Queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 3|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Telésforo González Jara y Santiago Bustamante González a Santina y María de las Nieves Bustamante González.— Secretario
A. 1.o, 2, 4|14

EXTRAVIADO TITULO 20986, DE Bosques e Industrias Maderas, S. A., por 2.986 acciones pertenecientes a Pablo Yelincic Markovic. Queda nulo por aviso correspondiente.
A. 3|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS títulos N.o 193623 por 34 acciones, y el N.o 331113 por 33 acciones a nombre de Carmen Torres de Leiva, de la Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 3|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA N.o 33935, Banco del Estado. Queda nula por haberse dado aviso.
A. 4|14

POR HABERSE EXTRAVIADO cheque N.o 170884, Banco del Estado, Principal. Queda nulo por aviso correspondiente.
A. 4|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LETRA por E° 200,02, aceptada por la Sociedad Industrial de Parquets Limitada, queda sin valor comercial por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 4|14.

CICUTA..







GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Moneda 1137 Of. 78. Fono 80813.
H.O C GP

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M.
C 31|GP

EUGENIO PUGA
Abogado asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 820, Teléfono 61070.
GP 2|31

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O. C. GP

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas.
22|6. GP.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo. Nerviosos. Mentales. Psicoterapias. Undurraga 207 (Dieciocho) 66453. 6—9 P. M.
GP. 22|1

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina Interna
Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro).
Teléfono 491337.
GP. 31

DOCTOR HUGO CALDERON CAMPUSANO
Médico Ginecólogo
Enfermedades y cirugía de señoras. Esterilidad. Bandera N.o 60, oficina 406, fono 89832. 5 a 8 P. M.
GP. 30|5

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia Asma.
Pedro León Ugalde 96.
Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas.
GP. 28.2

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños.
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084.
G. P. 24|3

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828.
H|O. C. GP.

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano-Dentista
Prótesis inmediatas, reparaciones, puentes obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón.
GP. 31|12

OPTICAS

ANDRES HAMMERSLEY
Lentes de contacto.
Optico titulado en Berlín.
Bandera 183, local 19 (subterráneo)
9|3. GP.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina.
GP 31|3

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 9.30 horas.
CLINICA DENTAL CENTRAL
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza.
GP 31|3.

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378.
GP 31|3.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUIEBRA COMPAÑIA CONSERVERA y Productos Alimenticios Cipral S. A. Por resolución de 29 de diciembre de 1962 del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarada en quiebra la Cía. Conservera y Productos Alimenticios Cipral S. A., comerciante, domiciliada en Camino Melipilla 8207. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras de Santiago, bajo pena de ser tenido por encubridor o cómplice de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por aviso se harán en "La Nación".— El Secretario.
C. 2, 4, 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LETRA por E° 425,83, aceptada por Soc. Lavadero de Lanas Americano Limitada, queda sin valor comercial por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 4|14

"REPUBLICA DE CHILE.— GOBIERNO Interior. Con antecedentes acompañados, solicita una Merced de Aguas. Señor Gobernador: Vicente Bongiorno Loschiavo, agricultor, domiciliado para estos efectos en la ciudad de Santiago, calle General Lastra N.o 648, al señor Gobernador con todo respeto expongo: Soy dueño del fundo "Belén", adquirido por escritura pública de fecha 19 de marzo de 1955, de la señora Sofía Acuña Navarrete, inscrito a fojas 116 vta. N.o 176, de Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de San Carlos, correspondiente al año 1955, según título acompañado. Necesito regar una extensión aproximada de 20 hectáreas, y pretendo extraer el agua del río Perquilauquén, que atraviesa mi predio, y dentro del Depto. de San Carlos. Como aparece claramente del plano acompañado, pretendo establecer una bomba de 8 por 10 pulgadas, que quedaría a 16 metros del río, del cual se extraería el agua por una cañería, que mediría, naturalmente, 16 metros desde el río a la bomba. El Perquilauquén tendrá más o menos 20 metros de anchura en la parte donde se pretende instalar la bomba, que será permanente y continua, funcionando exclusivamente dentro de mi fundo, siendo, por consiguiente, innecesario constituir derecho alguno de servidumbre ni gravamen de ninguna clase a favor o en contra de terceros. La bomba quedaría instalada a 200 metros del deslinde oriente con mi vecino don Ignacio Urrutia Manzano, y como ya lo he manifestado, pretendo regar unas veinte (20) hectáreas. Los costos de instalación los calculo en unos E° 1.000. Con el mérito de lo expuesto, ruego al señor Gobernador se sirva otorgarme una merced de aguas de 150 litros por segundo, para regar veinte cuadras aproximadamente, de mi fundo "Belén". Es gracia. (Fdo.): Vicente Bongiorno Loschiavo. Gobernación de San Carlos, febrero 11, 1963. N.o 11.— Vistos estos antecedentes la solicitud que antecede, del señor Vicente Bongiorno Loschiavo, para que se le conceda una Merced de Aguas de 150 litros por segundo; para regar 20 cuadras aproximadamente de su fundo "Belén", ubicado en la Comuna de Ñiquén del Departamento de San Carlos; la documentación que se acompaña y de conformidad con los artículos 250, 261 y 262 de la Ley N.o 9.909, de 18 de mayo de 1961, decreto. Publíquese la solicitud que antecede, insertándose el decreto respectivo, 3 veces dentro del plazo de sesenta días a contar desde hoy, en un periódico del Departamento, en un diario de Chillán y en otro de Santiago, por cuenta del interesado. Anótese y transcríbase. (Fdos.): Hernán Poblete Reveco, Gobernador Suplente. Marta Pincheira Retamal, Oficial.
A. 4|14.

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.

NO SE DESESPERE. UD. PUEDE tener su agua caliente a bajo costo, con un termo a parafina protecma. Pida folleto explicativo en la fábrica de Padre Las Casas 2469 G. (Vivaceta altura 2499).
Z. 28|15

MUEBLES EN FIERRO FORJADO. Cabot cuatro sillas y una mesa desde E9 49,90. Fabricantes: Arcadia 1456 altura 2800 de San Ignacio.
Z. 28|15

FABRICA DE ARTICULOS DE cuero "La Mundial", 21 de mayo 665, ofrece a estudiantes en general: Portadocumentos, bolsones, carpetas, estuches, etc., a precios de auténticos fabricantes.
Z-15|15

BUSQUE SU ECONOMIA EN SUS hijos que entran al colegio: bolsones, portadocumentos, carpetas, etc. todo confeccionado en cuero en la gran fábrica de Maletas "La Mundial", 21 de mayo 665.
Z-15|15

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ACADEMIA TECNICA PROFESIONAL "JOMAR", Bandera 670, fundada año 1946. Profesorado titulado, diplomas profesionales, matrícula gratis. Aprenda: Laboratorista dental, relojería, corte y confección, moda infantil, peluquería completa de señoras. Matrícula abierta. JOMAR. Bandera 670.
C. 7|18

INSTITUTO COMERCIAL "ALONSO Figueroa" (fundado 1923), Catedral 1257, Teléfono 69572. Cursos completos Comercio (ocho ramos). Secretariado, contadores auxiliares, diurnos, vespertinos. Eficiencia, seriedad.
C. 9|18

ESCUELA NACIONAL PELUQUERIA, Catedral 1257. Secciones independientes, señoras, caballeros. Otórgase diploma.
C. 9|18

ACADEMIA SUPERIOR CORTE-Confección, Catedral 1257. Rápidos, mejores cursos modas, camisería, cortador sastre. Diplomas.
C. 9|18

INTEC. DACTILOGRAFIA: METODO norteamericano. Compañía 1627.
C. 31|18.

ESCUELA PROFESIONAL DE LABORATORISTAS Dentales, única escuela inscrita Superintendencia Educación. Profesorado titulado por autorización Servicio Nacional Salud, Ley 11.233. Equipo, técnica moderna. Matrícula abierta. Compañía 1627.
A. 31|18.

INTEC. INSTITUTO PROFESIONAL Técnico. Compañía 1627.
C. 31|18.

INTEC. TAQUIGRAFIA COMERCIAL, otorga diploma profesional. Compañía 1627.
C. 31|18.

INTEC. ESCUELA ALTA COSTURA Francia en su sistema, "Paulina Diard", Compañía 1627.
C. 31|18.

ESTUDIO ARTISTICO DEL VESTIDO "Virgen de Pompeya". Ofrece una profesión útil. Su enseñanza es moderna, fácil, completa. Trácese una nueva vida. Aprenda un arte. Decídase ahora. ¡Nunca es tarde para empezar! La edad no es tropiezo, puede ser desde 12 a 70 años, lo que importa es sentir la inquietud del saber y la ayuda de Dios. Llame al teléfono 85068, Manuel Rodríguez 168.
A. 4|18

21.—MAQUINAS MOTORES, ELECTRICIDAD

BOMBAS DE INMERSION, INYECTORES, etc. Servicio técnico. Avda. Brasil 89. Fono 87809.
Z. 28|21

¿TIENE PROBLEMAS CON SU standard? Consulte a Fernando Alarcón, mecánico electricista especializado. Escanilla 315.
Z. 28|21

25.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINA DE COSER ALFA, TAXIMETROS japoneses máquinas registradoras radios Philips. Facilidades. Enrique Palma. Estado 30.
Z. 28|25.

23.—MAQUINAS ENCERADORAS, JUGUERAS Y VARIAS

JUGUERAS, REFRIGERADORES, enceradoras, lavadoras, planchas eléctricas etc. Grandes facilidades. Ordina. Alameda 2981.
Z. 28|23

VENDO MAQUINA ENCERADORA inglesa, E9 40. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa.
Z. 28|23

OCASION UNICA: ENCERADORAS diferentes marcas, jugueras, vasos, precios de fábrica. Arturo Prat N.o 651.
Z. 28|23

REPARACIONES DE ENCERADORAS, batidoras, máquinas de afeitar, etc. Trabajos garantidos. Repuestos legítimos. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa.
Z. 28|23

COMPRE LA MAQUINA DE COSER "Singer", para toda la vida, sin pie, y sólo desde E° 18 mensuales. Avalco, Huérfanos 713, local 17, al llegar a Mac Iver.
Z-15|25

27.—MEDICINA, FARMACIA y LABORATORIOS

FARMACIA ANDRADE TURNO permanente hasta la una de la madrugada.
Z. 28|27.

30.—MUEBLES y UTILES

¿CONOCE UD. MUEBLES EASTON? Vicuña Mackenna 1405.
Z. 28|30

COMEDORES, DORMITORIOS, LIVING 20 o|o descuento. Carnot 785. Por Santa Rosa altura 2700. Facilidades.
Z. 30|31

VENDO AMOBLADO DORMITORIO fino, casi nuevo, 300 escudos. Diagonal Cervantes 790. Departamento 607.
A. 30|18

¡OCASION! VENDO AMOBLADO de niño en perfecto estado. Verlo todo el día en Santa Rosa 25, Depto. 61.
Z. 9|28

ARREGLO MUEBLES, BARNIZ TAPICERIA. Llamar fono 93711. Maestro Zapata.
C. 1|52

31.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

BATERIA DE JAZZ COMPLETA vendo, oportunidad y una guitarra. Radios transistor y varias sobremesa. Arturo Prat N.o 651.
Z. 31|31.

33.—NEGOCIOS VENDEN

FERRETERIA: ESPLENDIDA UBICACION, buenas ventas, se vende a puertas cerradas por cambio de giro y no poder atender. Amplias facilidades. Avenida B. O'Higgins N.o 3591, teléfono 92230.
A. 6|33

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA Y SIMILARES

ANTEOJOS. RODOLFO HAMMERSLEY. Agustinas esq. Bandera.
Z. 31|35

TRADUCTOR DE INGLES, FRANCES e italiano, recibe trabajos particulares. N. V. G., casilla 81-D.
Z. 31|36

PROTEJA LA VISTA DE SUS HIJOS antes de ingresar al colegio. Visite la Optica Pincus de Moneda 1037. Presente su receta y será atendida de inmediato.
Z-15|35

SEÑOR PADRE O APODERADO: Lleve la receta médica de sus hijos a Optica Pincus de Moneda 1037. Presente su receta médica y será atendida de inmediato.
Z-15|35

36.—OCUPACIONES BUSCAN

INDUSTRIAL EN ELECTRO QUIMICA y productor lámina de cobre electrolítica, habla y escribe cuatro idiomas, inglés, francés, castellano e italiano, desea trabajar sin mayores pretensiones. No importa fuera de Santiago. N. V. G. Casilla 81-D. Santiago.
Z. 31|36

DAMA HONORABLE 6.o AÑO HUMANIDADES, conocimientos generales de oficina, secretariado. Dirigirse a esta redacción.
Z. 28|36

EMPLEADO PARA ATENDER ALMACEN Sanitario y menaje. También Cobranzas aunque sean difíciles. Ofrézcome. Antecedentes. Garantía. Carnet 1.383.416, Correo 15.
Z. 2|36

JOVEN DE 29 AÑOS SOLICITA un puesto en construcciones, desempeña los trabajos de bodeguero, pasatiempo o en otras labores auxiliares. Tiene óptimas recomendaciones de las firmas donde ha trabajado. Se ruega escribir a Héctor Honorato R., San Martín 555, Santiago.
Z. 5|36

37.—OCUPACIONES OFRECEN

SE NECESITA UN CORTADOR cajas de cartón. Bío Bío 470.
Z. 5|37

NECESITO EMPLEADA TODO servicio. Sepa cocinar. Puertas adentro. Alameda 884.
A. 3|37

38.—PEINADOS, BELLEZA OFRECEN

PEINADOS, CURSOS PRACTICOS, rápidos y efectivos. Iniciando cursos de verano. Facilidades. Ida. Carmen 748.
Z. 31|38

$ 2.500 HERMOSAS PERMANENTES hechas por profesoras. $ 2.500 tinturas. Carmen 748.
Z. 31|38.

PERMANENTES, PEINADOS, MANICURE, depilaciones. Baratísimo. Experta profesional atiende en República 70, teléfono 95042, señorita Berta. Voy a domicilio.
Z. 31|38

40.—PROPIEDADES VENDEN

VENDO PARCELA DE PINOS, TIENEN 8 años, 1 hectárea, en Pinares de Curanipe Chanco. Títulos al día. Ocasión: Copiapó 1472; fono 67638.
Z. 2|40

E° 5.500 VENDO UN AMPLIO DEPARTAMENTO. Consta: Dos dormitorios, living-comedor. Instalaciones de cocina y baño a gas completos. Excelente locomoción. Verlo y tratar: Enrique Soro 940-B, Población Presidente Ríos N.o 2.
A. 4|40

HABIENDOSE EXTRAVIADO LAS Letras de Cambio por E° 5.000,—, cada una, con vencimiento al 30 agosto, 30 noviembre y 30 diciembre del presente año, aceptadas por los señores Andrés y Jacob Pichara Sarras y María Sarras v. de Pichara, Bandera N.o 6'3, Santiago, quedan nulas y sin ningún valor, por haberse dado el aviso correspondiente.

42.—PRENDAS DE VESTIR, NUEVAS y USADAS

¡NO LO PIENSE MAS! VISITE la casa más surtida en batas y pijamas para niños y niñas; fabricación propia. La casa de los pijamas. Huérfanos 1165.
Z. 28|42.

PANTALONES NIÑITAS, SHORTS, conjuntos, blue jeans, soquetes, ropa interior y todo lo que necesite para la ciudad o la playa. Precios de fábrica. Sotomayor 9.
Z. 28|42

TENIDAS ELEGANTES. ULTIMA moda para caballeros y jóvenes. Ambos, pantalones y camisas sport para la temporada. Richard's, Agustinas 825.
Z. 28|42.

EXTRAORDINARIA OFERTA, TRAJES camiseros listos para vestir a E9 9.90 todas las tallas y colores. Julin Serra. San Antonio 559.
Z. 28|42

PADRES Y APODERADOS: A precios de fabricantes le ofrece Casa Jacob de San Alfonso 55, el más amplio surtido en ropa interior para niños, calcetines, medias, soquetes, etc.
Z-15|42

45.—PRESTAMOS, SOCIOS y VALORES

SOCIO CON CAPITAL PARA EXPLOTAR criadero de aves. Capital necesario: E9 3.000 a 5.000. Fono 374749.
Z. 4|45

47.—RADIOS y DISCOS

GELOSO, EL MEJOR TELEVISOR, gran pantalla rectangular. Garantía, servicio técnico. Entrega inmediata. Bonacic y Caro Ltda. María Auxiliadora 937. Parad. 6 1|2 Gran Avenida.
Z. 28|47.

SERVICIO TECNICO, RADIO, electricidad, bobinaje, transformaciones, instalaciones y reparaciones eléctricas. Trabajos garantidos. Huérfanos 1676. Fono 80673.
Z. 28|47.

48.—REMATES Y CITACIONES

REMATE CASIMIRES. ORDEN TITO Diez, Alameda 2901, 2 marzo, 11 horas.— Germán Geel, martillero.
A. 2|48.

QUINTO JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía.— Resolución 9-enero-1963, fijó para el 14-marzo; 9 horas, remate propiedad ubicada Comuna de La Granja, Alvear 6975, hoy N.o 6653, Población Santa Rosa, ante este Tribunal. Mínimo: E9 1.016. Bases y antecedentes en el expediente "González, Ignacio con Condell, Amanda", ejecutivo. Secretario.
A. 3|48

SOCIEDAD COOPERATIVA DE VIVIENDAS "Obreros Pizarreño Limitada".— Cita a reunión general para el sábado, 2 de marzo. TABLA: 1.o) Cuentas del Directorio; 2.o) Balance; 3.o) Elección de Consejeros; 4.o) Elección de Junta de Vigilancia.
A. 2|48

REMATE DE MUEBLES DE ESTILO y modernos funcionales, domingo 3 de marzo, a las 11 de la mañana, Compañía 1390, por orden de los señores Gallardo, Farfán y Cía., Luis Llodrá, Arturo Farfán, Raúl Molina, Juan Carlos Araya, Srta. Opazo, Sergio Bustos, Fernando Boudón, Manuel Carvajal, Herminio Flores, Joaquín García, Roberto García, Carlos Pardo, Alfredo Pérez, Llamil Mussal, Pedro Sepúlveda, Jorge Vásquez, Oscar Villa, Sergio Riquelme, Alfredo Soto, Olegario del Campo, Sergio Navarro.— A la vista: Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos.
C. 3|48

REMATE JUDICIAL — ANTE Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, calle Bandera N.o 342, tercer piso, se rematará día 7 de marzo de 1963, a las 10.30 horas, propiedad denominada Hacienda Los Perales, ubicada en la Comuna de Machalí, Departamento de Rancagua, inscrita a nombre de la ejecutada a fojas 838, N.o 1.024 del Registro Propiedades año 1946 del Conservador Bienes Raíces de Rancagua. Mínimum subasta: E9 87.638. Forma de pago, con 25 o|o al contado y saldo resultare en tres cuotas iguales cada seis meses, devengando dicho saldo interés 12 o|o anual y 18 o|o caso mora. Tomar parte subasta acompañar boleta o dinero efectivo por valor 10 o|o mínimum. Serán cargo subastador contribuciones bienes raíces se adeuden. Deudas pavimentación, gastos escritura, derechos notariales, impuestos graven operación, gastos inscripción y demás necesarios aprehensión material inmueble subastado. Demás bases y antecedentes expediente N.o 159271, caratulado "Banco Francés e Italiano para la América del Sud con Shopf de Elten, Erna". Ejecutivo y Apremio.— El secretario.
A. 2, 5|14

50.—SASTRERIAS y CONFECCIONES

SE RECIBEN HECHURAS. ENTREGA rápida. Especialista trajes de temporada. Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

SE RECIBEN HECHURAS, ENTREGA rápida, especialidad trajes de temporada. Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

50.—SASTRERIAS y CONFECCIONES

SE RECIBEN HECHURAS ENTREGA rápida. Especialidad trajes de temporadas. Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

CONFECCIONES, HECHURAS, VIRADOS y composturas. Precios fuera de toda competencia. Trabajos garantidos por ser atendido por su propio dueño. Domínguez. 10 de Julio 488. Fono 35722.
Z. 31|50

SE HACEN TODA CLASE DE hechuras finas, desde $ 3.500. Sombreros y transformaciones. 10 de Julio 434.
Z. 31|50

51.—SERVICIO PARA EL HOGAR

ARREGLO CALIFONT DE CUALQUIER marca en 24 horas. Trabajos garantidos. Se hacen trabajos fuera de Santiago. 10 de Julio 317.
Z. 28|51.

INSTALADOR SANITARIO, EJECUTO toda clase de estos trabajos. Gasfitería, hojalatería, calefacción. Huérfanos 1676.
Z. 28|51.

ARREGLO MUEBLES BARNIZ, tapicería. Llamar fono 93711, maestro Zapata.
Z-31|18

PLASTICOS PLANSA, EL MAS atrayente producto para la industria de la construcción: Perfiles Edit, planchas lisas y onduladas para techos, tabiques, cobertizos, etc. Abadie y Cía. Ltda. Teatinos 419.
Z-15|51

MANGUERAS DISTINTAS MEDIDAS en todos sus tipos. Depósito Plansa. Abadie y Cía. Ltda., Teatinos 419.
Z-15|51

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CASA GORAB ARGOLLAS DE oro para novios, de 14 quilates, desde 7.450 pesos, y de 18 kilates desde 18.800 pesos. Bandera 703, esquina de Rosas.
Z-15|53

LA FAMILIA, OFRECE PARA INTERNADOS: Catres, somieres, frazadas, colchones y ropa de cama en general, a precios de fabricantes en su única dirección: Alameda 2698.
Z-15|18

ANTES DE INTERNAR A SUS HIJOS en el Colegio, visite a la fábrica de catres "La Familia" de la Alameda 2698. Hay catres blancos, somieres, colchones, frazadas y ropa de cama en general a precios excepcionalmente bajos. Somos fabricantes.
Z-15|18

PADRE: ANTES DE EMPEZAR LA temporada escolar haga examinar la vistas de sus hijos y lleve las recetas a Optica Pincus, de Moneda 1037, donde serán atendidos preferentemente.
Z-15|18

CECILIA: CARTOMANCIA, PORVENIR, consejos. París 849 (esquina Londres).
A. 10|53

SOLAMENTE TESSA DARA RAPIDA y efectiva solución a sus problemas. Consúltela. Yerbería Modelo. Castro 22.
A. 4|53

SANTORAL

HOY: Federico.
MAÑANA: Celedonio.

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978	61171
(Cuerpo de Sn. Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770	53020
(Cuerpo de Ñuñoa): Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40057

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones General Mackenna-Teatinos	82211

ITINERARIO DE AVIONES

INTERNACIONALES

SABADO

9.50 horas. Vuelo 103. DC 6B. Sale a Buenos Aires.
17.50 horas. Vuelo 104. DC 6B. Llega de Buenos Aires.

NACIONALES

8 horas. Vuelo 550. CV 440. Sale a La Serena, Copiapó, Antofagasta y Calama.
8.30 horas. Vuelo 520. DC 3. Sale a La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.
9.10 horas. Vuelo 900. DC 6B. Sale a Antofagasta, Iquique y Arica.
16 horas. Vuelo 902. DC 6B. Sale a Antofagasta y Arica.
8 horas. Vuelo 802. DC 6B. Sale a Punta Arenas.
8.10 horas. Vuelo 420. DC 3. Sale a Temuco, Pucón y Osorno.
8.30 horas. Vuelo 630. CV 440. Sale a Concepción, Valdivia y Puerto Montt.
18 horas. Vuelo 200. CV 440. Sale a Concepción.
13.40 horas. Vuelo 901. DC 6B. Llega de Antofagasta, Iquique y Arica.
18.20 horas. Vuelo 521. DC 3. Llega de La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.
20.20 horas. Vuelo 521. CV 440. Llega de La Serena, Copiapó, Antofagasta, Tocopilla y Calama.
21.10 horas. Vuelo 903. DC 6B. Llega de Antofagasta y Arica.
16.50 horas. Vuelo 631. CV 440. Llega de Concepción, Valdivia y Puerto Montt.
18.25 horas. Vuelo 421. DC 3. Llega de Temuco, Pucón y Osorno.
20.35 horas. Vuelo 803. DC 3. Llega de Puerto Montt y Punta Arenas.
21 horas. Vuelo 201. CV 440. Llega de Concepción.

PANAGRA

SABADO: 9.50 horas. Vuelo 103. DC-6B. Sale a Buenos Aires.
17.30 horas. Vuelo 104. DC—6B. Llega desde Buenos Aires.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y (571056), SANTIAGO DE CHILE SABADO

CARAVELLE JET. Llegada del vuelo AR-290, desde Mendoza, a las 12.20 horas, con combinación desde Buenos Aires y Córdoba.
Salida del vuelo AR 291, a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.
COMET IV JET. Llegada del vuelo AR-200, de Buenos Aires, a las 15 horas con combinación de Londres, París, Dakar, Recife y Río de Janeiro. Además, Nueva York y Trinidad.
Salida del vuelo AR 201, a Buenos Aires, a las 16 horas, con combinación a Río de Janeiro, Recife, Dakar, Madrid, París y Londres.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CALZADOS DE MEDIDAS Y reparaciones. Beltrán. Brasil 137.

APRENDA A BAILAR LA GENUINA cueca chilena en cinco clases con los campeones colchagüinos Arturo González e hija. Avda. Holanda 2566. Fono 43725.

S. A. POMPAS FUNEBRES Central. La mejor calidad al más bajo precio. Cerciórese. San Antonio 449. San Diego 1301. Echeverría 935.

TEÑIDOS DE CARTERAS Y ZAPATOS. También se toman puntos a medias. Avda. Matta 481.

PARASOLES PARA TERRAZA playa, lonas exclusivas a lunas inalterables al sol. Catedral 3049. Fono 93633.

PINTURA LATEX, OLEO, ESMALTE. Ejecutamos. Llamar fono 93711. Precios módicos.

NOVIOS, AUTOS DE LUJO PARA matrimonios. Precios módicos. 398573.

ARREGLO MUEBLES, BARNIZ, tapicería. Llamar fono 93711. Maestro Zapata.

PARASOLES PARA TERRAZAS playa. Fábrica Catedral 3049. Fono 93633.

NELBEC LE OFRECE DE TODO para su veraneo, toallas, trajes... y niños. Precios de fábricas. Nelbec. Alameda 3083.

TAPICERIA, BARNIZ, CORTINAJES, fundas, pinturas de ... tes, decoraciones en general. Presupuesto sin compromiso. Maestro Veroiza. Fono 978... 474537. Responsabilidad. Seriedad.

RENUEVE SU CALZADO. HAGA... con las tintas y pastas Nóbel... nuevas fórmulas y envase plástico.

REPARACIONES DE CALZADOS medidas. Agustinas 2015.

CUADROS AL OLEO. VENDO ... ced 753. Local 9. Galería Andes.

HERNAN LEON G., ELECTRICISTA, Recoleta 233.

TODOS LOS PRECIOS AL COSTO. Abarrotes, licores, conservas, ... tería, librería. Super Mercado ... klin y Arturo Prat.

CASA GORAB: FANTASIAS, PULSERAS, anillos, medallas, gargantillas, collares. Precios de Fábrica. Bandera 703, esquina de Rosas.

ARREGLO MUEBLES, BARNIZ, TAPICERIA. Llamar fono 93711, maestro Zapata.

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Renca. "Honor y Valor". — Por orden del señor Director cito a la Compañía a reunión general para mañana domingo, a las 11 horas. Punto de reunión, Cuartel.— El ayudante.

ITINERARIO DE TRENES

RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena. Sale de la Calera jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.
Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.
Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos, a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves, a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes, a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados a las 10.30 horas.
Mixto La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes.

RED SUR

"Flecha del Sur" Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.
Automotor Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente a las 7.40 horas.
Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda, a las 8 horas, con combinación Talcahuano y Temuco.
Ordinario Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.
"El Penquista". Santiago-Concepción. Sale de Alameda los miércoles y viernes, a las 10 horas, con combinación a Temuco.
Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho diariamente, a las 13.45 horas.
Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las ... horas.
Ordinario Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.
Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 19.30 horas.
"Flecha Nocturna". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20 ... horas.
"El Valdiviano". Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas con combinación a Puerto Montt.
"El Nocturno". Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.15 horas.

TRENES A VALPARAISO

Expresos diarios: salen de Mapocho a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas.
Expreso: Sábados, sale de Mapocho, a las 16 horas.
"El Rápido". Diario excepto sábados. Sale de Mapocho a las ... horas.
Ordinario. Sábados. Sale de Mapocho: 8.30, 14.05 y 20 horas.
Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho, a las 13.45 horas.

FARMACIAS DE TURNO

LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 23 DE FEBRERO, Y EL 2 DE MARZO.

IMPERIO, Estado 269; LA ... RRE, Vicuña Mackenna ...; BLANCO, San Ignacio 702; ... ZEL, Portugal 698; CHILOE, ... toria 891; BUEN PASTOR, ... da Matta 503; GONZALEZ, ... men 1439; ESCOBAR, ... Prat 2077; OCHAGAVIA, ... Alférez 4797; ANIBAL PINTO, Gandarillas 319; MONACO, ... Avenida 7529; DEPARTAMENTAL, Tercera Transversal 5410; ... OVALLE, Fuenzalida Urrejola ...; BERMAGO, Gran Avenida ...; MELENDEZ, Buzeta 470; LO ... PINOZA, Lo Espinoza 2854; ... TARO, Salvador Gutiérrez ...; LOURDES, San Pablo 4295; ... MEN, J. J. Pérez 5271; CASA... CHO, Matucana 1098; ... Catedral 2802; LABRIN, Rosas ... 2002; LAS REJAS, Ecuador ...; ANTOFAGASTA, Antofagasta ... 2996; ECHAURREN, Av. Bernardo O'Higgins 2196; SANTA FE, Independencia 4290; ORION, ... Santa María 3831; SIMON, Avda. Independencia 895; BLANCO, Andrés Bello 498; BOLIVAR, ... divieso 611; WEISSMAN, Av. ... Recoleta 2110; HOLANDESA, ... Providencia 2369; DEL ORIENTE, ... Nueva Las Condes 7138; SANTA MARTA, Poeta V. García Huidobro 4065; BILBAO, Av. ... 1299; AMAPOLAS, Eliecer ... da 2032; FARR, Av. Irarrázaval 3133; LORELEY, Echenique 532; PEÑALOLEN, Av. Egaña ...; URGENCIA, San Francisco 72 (turno permanente).

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



CEPCION.— señor Charles Henry Lee, Director de la sión Económica de los Estados Unidos en le, y señora Lulú Vargas de Lee ofrecie- una recepción en honor de los miembros la delegación del Estado de California, que preside el señor Hugo Fisher. En el grabado, un aspecto de esta recepción, de izquierda a derecha, el Ministro de Obras Públicas, señor Ernesto Pinto Lagarrigue, señora de Lee, señor Hugo Fisher, señora Luciana Claude de Pinto, señor Richard Kline y señor Lee.

UTIZO.—

Ha sido bautizado Luis Eugenio, hijo del or Luis Errázuriz Eyzaguirre y de la seño- María Eugenia Egaña de Errázuriz. Fue- sus padrinos el señor Luis Errázuriz Rozas a señora Eugenia Lyon de Egaña.

PUNTA DEL ESTE.—

Hoy regresan de Punta del Este, donde pa- on sus vacaciones, las señoritas Bernardi- Gracia Manterola Vergara y Paz Bezani- Infante.

SANTO DOMINGO.—

Han regresado de la playa de Las Rocas Santo Domingo, entre otras, las siguientes sonas: señor Felipe Laso Pérez-Cotapos y ra Julia Ovalle de Laso; señorita Inés La- Pérez-Cotapos; señora Inés Reyes de Be- illa y señor José Riesco Undurraga, y se- a Hortensia Bezanilla de Riesco e hijos.

EL HOTEL SAN MARTIN, DE ÑA DEL MAR.—

Pasaron unos días en el Hotel San Mar- de Viña del Mar las siguientes personas: r Víctor Larraín Rozas y señora Inés Ta- de Larraín, señor Mario Tagle Valdés, ra Teresa Pereira de Tagle e hija Loreto; r Fernando Larraín Vial y señora María a de Larraín, señor Salvador Barros Beau- y señora Natalia Vial de Barros e hija, rita Teresa Barros Vial; señor Salvador ros Vial, señor Miguel Campino Echeve- y señora Mariana Vidal de Campino, se- Rafael Correa Fuenzalida y señora Mag- na Hunneus de Correa, y la señora María esa Menéndez de Aldunate y familia.

VIÑA DEL MAR.—

En Viña del Mar se encuentran el señor nán Echeverría Guzmán y señora Adria- Peña de Echeverría; señor Guillermo Fe- señora Violeta Brunet de Ferrer y fa- a, señor Carlos Echeverría Guzmán y se- Rebeca Prieto de Echeverría.

LAS CRUCES.—

En Las Cruces se encuentran la Sra. Car- Cortínez de Pacheco, acompañada de sus s Ana María y Pilar, y la señorita Xime- Prieto Hevia.

EN SANTO DOMINGO.—

La señorita Ana María Estévez Fuenzalida ció un té a un numeroso grupo de sus gas, en su residencia de la playa de Las s de Santo Domingo.

LA PLAYA DE LAS CRUCES.—

En los últimos días de la temporada de ve- en Las Cruces, en la playa hemos divisa- a las siguientes señoritas: Rosario Franz iés, Cecilia Navarro Haeussler, Carmen aín Maroto, Gloria Montero Saavedra, Errázuriz Barros, María del Carmen Gue- i García-Huidobro, Cecilia Hartard Bra- berg, Patricia Errázuriz Barros, Catalina lores Espinoza Martínez, Beatriz Alliende, a y Cecilia Bravo Garretón, María Fer- da Montalva Ossa, Juanita Vial Donvi- Mónica Ayala Larraín y Sara Bulnes Ro-

BORDO DEL ACONCAGUA.—

Se han dirigido a los Estados Unidos, a do del vapor Aconcagua, el señor Luis Iz- rdo Valdés y señora Rebeca Fernández zquierdo.

MATRIMONIO LEIVA LANZ-CACERES VERGARA.—

Hoy, sábado, a las 17 horas, será bendecido en la Iglesia del Sagrado Corazón, en Avenida El Bosque 822, el matrimonio del señor Lucio Enrique Leiva Lanz con la señorita Ruby Russi Cáceres Vergara. En la ceremonia religiosa serán padrinos, por parte del novio, el señor Lucio Leiva Pino y la señora Olga Lanzs Heyermann; y por parte de la novia, el señor William Cáceres Vergara y la señora Gertrudis Vergara de Haltenhoff. En la ceremonia religiosa serán testigos del novio los señores Vicente Squella Echavarría y don Ricardo Leiva Lanz; y de la novia, los señores Fernando Cuevas Luco y Alfonso Pérez Llona. En el matrimonio civil, actuaron de testigos del novio, don Jorge Correa Marín y don Justo del Pozo Luque; y de la novia, don Benjamín Vial Errázuriz y don Iván Cabezas Soto.

DE VIÑA DEL MAR.—

De Viña del Mar han regresado el señor Jorge Varas Velásquez, señora Isabel Errázuriz de Varas, señor Armando Concha Silva, señora Mónica Varas de Concha e hijos, señor Manuel Vial Echenique y señora, señor José Manuel Izquierdo Urrejola, señora Amelia Correa de Izquierdo, y la señora Amelia Urrutia de Correa, señora Cristina Barros de Prat, señora Teresa Vial de Claro, señor Oscar Luis Infante Pérez-Cotapos y señora Julia Fernández de Infante e hijo.

DE EUROPA.—

Ha regresado de Europa la señora María Angélica Valdés de Alessandri. Se aloja en el Hotel Saratoga.

EN ZAPALLAR.—

Pasaron últimamente en Zapallar las siguientes personas: Carlos Ossandón Guzmán y señora; Alfredo Ureta y señora; Antonio Carrasco y señora; Victoria Larraín de Fernández, Carlos Covarrubias Ortúzar, señora y familia, Alicia Cañas de Errázuriz e hija, Carlos Campino Guzmán, señora y familia, Abelardo Pizarro y señora; María Videla Lira, Carlos Videla Lira, María Wormald de Valdés, Marta Wormald Alemparte, Jorge Astaburuaga Larraín y señora, Carlos Stevenson y señora; Marta Balmaceda de Montt, Raúl Montt señora y familia, Josefina y Pelagia Aldunate Errázuriz, Carlos Bulnes, Elisa Ureta, Luis Hernán Granier, señora e hija, Rebeca Ureta de Amunátegui, José Letelier y señora, Raúl Alamos y señora, Gabriela Baeza de Echeverría, Lucía Alcalde de Sutil, René Prieto y señora, Juan Sutil A., señora y familia, León Prieto, señora y familia, Juan Casanova V., señora y familia, María Larraín de Von Schroeders, Rosa Pérez de Vicuña, Benito del Villar y señora, Nemecio Vicuña, señora y familia, Hernán Rojas Santa María y señora; Elena Matte de Aldunate, Sara Phillips de Figueroa, Carmela Phillips de Díaz, Sara Echenique de Costabal, Mercedes Vicuña de Mackenna, Beatriz Larraín de Cruz, Estanislao Correa, señora e hija, Mario Matta, Juan Eduardo Correa y señora, Luis José Santa María, señora y familia, Juan García de la Huerta, señora y familia, Manuel Urrejola, señora y familia.

A EUROPA.—

Ayer se dirigieron a Alemania, donde fijarán su residencia, el señor Bernardino Parada Urrutia y señora Jacqueline Pentz de Parada. El señor Parada va en uso de una beca que le ha otorgado el Gobierno de Alemania.

PUNTA ARENAS.— dente de Punta Arenas, una temporada breve en isco, la señora Nevenka de Aroca Palma, acom- a de sus hijitas Mónica, y Paulina.

TRIMONIO: Hoy se efec- privadamente el matri- de la señorita Lidia Ca- brera con el señor Ra- Carreño Berríos, en la uia Mater Dei, de Los os. Serán padrinos de la don Abel Caro Pulgar, señora Lidia Cabrera de Por parte del novio, don s Fraga Fazzi y la se- na M. de Fraga.

ques de Derechos Autor están en Casa del Escritor

La Sociedad de Escrito- Chile, Simpson 7, están osición de las siguientes as: Palmira Rosas, Lu- Cruz, Alfonso Reyes, Reinoso, Nicolás Ferra- Hugo Correa y Lionel hton, cheques por de- de autor, de la Edito- iversitaria.

Conferencias, Exposiciones, Música.-

PERMANENTE

MUSEO PEDAGOGICO.— Dieciocho 145. De lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábado, de 9 a 12.30 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.— Quinta Normal, martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo, de 11 a 18 horas. Cerrado los lunes; entrada libre.

MUSEO DE ARTE POPULAR.— Cerro Santa Lucía. Martes a sábado; de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO HISTORICO NACIONAL. — Miraflores 50. De martes a sábado, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

GONZALO MUÑOZ PERAGALLO

Hoy, sábado 2 de marzo, se oficiará una misa, a las 10 horas, en la Iglesia de San Agustín, por el eterno descanso de su alma. Se invita a todos los que fueron sus amigos a participar en este oficio.

AQUI...EL PUERTO

ESCUELA DE DEFENSA DE COSTA.— Hoy a las 11.30 horas, se realizará en la Escuela de Defensa de Costa la ceremonia de graduación de los nuevos oficiales del curso de aspirantes. El acto estará presidido por el comandante en jefe de la Primera Zona Naval.

OBREROS HERIDOS.— Dos obreros que ejecutaban trabajos de descarga en el vapor "Chile", atracado al sitio 3, sufrieron heridas internas de gravedad al caer sobre ellos una carga de plátanos de 700 kilos de peso. Los obreros se encontraban en la bodega N.o 1 del barco, cuando una lingada con 700 kilos de plátanos se soltó de la grúa que la estaba izando y la fruta cayó violentamente sobre los obreros, dejándolos sepultados. Rasario Rosales Carmona, de 48 años y Guido Rony Cuadra, de 21 fueron trasladados a la clínica "El Sol" de Viña, con diagnóstico grave.

VACUNATORIOS EN LICEO DE NIÑAS.— Hoy y el lunes próximo se establecerán vacunatorios en el Liceo 2 de Niñas, siendo obligatorio el certificado de vacuna para matricularse en el establecimiento. El Liceo pide informar que los exámenes de repetición para las alumnas de la escuela anexa se inician hoy a las 8.30 horas; los exámenes continuarán el lunes hasta el miércoles en el local de calle Carrera.

AUTOMOTORES A LA CAPITAL.— En la segunda quincena de este mes se pondrá en servicio entre Valparaíso y Santiago, los tres nuevos automotores que la Empresa de los FF. CC. del Estado adquirió en Turín, para reemplazar a los convoyes que actualmente corren entre ambos terminales del ramal en calidad de trenes rápidos. Cómo consecuencia natural de la circulación de estos nuevos automotores de lujo, Ferrócarriles podrá disponer de mayor número de vagones de primera clase para reforzar los trenes ordinarios y expresos.

ESTUDIOS CIENTIFICOS EN EL POLO SUR.— La Armada Nacional acaba de inaugurar un nuevo refugio en la Isla Fabián, bahía Margarita. Se le denominará "Comódoro Guezalaza", y queda ubicado en la latitud 67,46 sur y longitud 68,53 weste. Se le destinará a la intensificación de los estudios científicos chilenos hacia el Polo Sur y su nombre significará un homenaje al capitán Federico Guezalaga Toro, primer comandante de la Armada que llegó a la Antártida al inaugurarse las bases chilenas.

EXPOSICION DE FRESCOS MEDIAVALES.— Hoy será clausurada la exposición de frescos medievales yugoslavos que con tanto éxito fue presentada en el curso del mes de febrero en las salas de la Biblioteca Benjamín Vicuña Makenna de Viña. Mereció las críticas más elogiosas, no tan sólo del público como de estudiosos entendidos en arte, en especial en la técnica del fresco mural.

ARTE POETICO DE SARA VIAL.— A las 19 horas de hoy en la Biblioteca Vicuña Mackenna de Viña del Mar, el R. P. Enrique Pascal dictará una conferencia sobre el tema "El arte poético de Sara Vial", bajo los auspicios de la Sociedad Pro-Arte.

CINE CLUB DE VIÑA.— Mañana domingo en el teatro Municipal, a las 10.30 horas, el Cine Club de Viña exhibirá la película de Louis Malle, "Los amantes", como parte del ciclo que sobre la nueva ola francesa está efectuando la mencionada institución. El foro sobre Malle y su película se realizará en el auditorio del Palacio Rioja en el curso de la próxima semana.

MERCANTE "BATJAN".— Hoy debe arribar a Valparaíso, procedente de puertos de la India, con escala en Japón, el mercante holandés "Batjan", de la Nedlloyd Line. Este barco llega en viaje inaugural y trae una gran partida de sacos de yute. Trae cuatro pasajeros, uno para nuestro puerto y tres en tránsito.

ARRIBO DE "MARCO POLO".— Con 300 pasajeros y 163 toneladas de carga surtida, llegará el domingo la motonave italiana "Marco Polo". El buque zarpará de regreso a Europa en el transcurso de la próxima semana.

RIELES JAPONESES.— A bordo del mercante japonés "Fuzan Maru" procedente del Japón, llegarán a Valparaíso en la semana próxima cuatro mil toneladas de rieles, destinadas a los Ferrocarriles del Estado.

NUEVO CINE EN VIÑA.— Ayer quedó inaugurado en Viña del Mar, el nuevo cine Olimpo. En la función inaugural se exhibió la película "Requiem para un luchador", y las entradas fueron a beneficio de las obras sociales de la Fundación CODEFIN. Emelco filmó todos los detalles

TERCER AUTOMOTOR DE LUJO.— Ayer llegó a Valparaíso a bordo del vapor "San Felice", y consignado a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, el tercer automotor de lujo que dicha Empresa adquirió en Italia. En la segunda semana del presente mes quedará iniciado entre nuestro puerto y la capital este cómodo y rápido servicio El pasaje tendrá un valor de tres escudos.

Seis menores intoxicados por consumir pescado dinamitado

VALPARAISO.— A causa de haber ingerido pescado dinamitado, adquirido en la Feria Libre de la Avenida Argentina, fueron atendidos en la Posta Infantil los siguientes menores intoxicados: Jacqueline Montecinos Olivares, 4 años; Margarita Allende Acuña, 7 años; Nancy Flores Reyes, 12 años; Raúl Allende Montenegro, 13 años; Tránsito Ortiz Sepúlveda, 2 años, y Alejandrina Rodríguez Cuadra, 12 años. Estos menores resultaron con lesiones internas de carácter menos grave y fueron enviados posteriormente a sus domicilios.

Moderna planta mecanizada para la descarga de salitre

VALPARAISO.— En el mes de junio próximo, deberán estar terminados los trabajos de instalación y montaje de la planta mecanizada que, para la descarga de salitre ha adquirido la Empresa Portuaria de Chile, a fin de facilitar las faenas y realizarlas con la economía conveniente.

Contratistas y proyectistas de la obra que será una nueva contribución a la eficacia de la atención de naves, es la firma Sigfredo Kopers, la cual está confeccionando las estructuras, mientras que ya tiene listas las fundaciones en el muelle, lo que permitirá colocar en breve los rieles correspondientes de las tolvas.

También están listas las estructuras de las bodegas que son de acero y con escotillas especiales en la techumbre. Las obras dentro de la bodega se encuentran muy avanzadas. Estarán acondicionadas en tal forma que servirán a la vez de depósito para ensacar como asimismo de almacenes de venta al público.

Estas instalaciones serán completadas con elevadores que proyecta adquirir la Empresa Portuaria de Chile, en el curso del presente año, y que son de un tipo especial que permitan levantar el salitre a granel desde los barcos hacia tierra. Se trata de un sistema especial de descargadores articulados de gran capacidad y que permiten una mayor economía en las faenas.

Premio de Affiche



Medalla de Oro del Gran Premio Anual de Martini, para el mejor affiche de 1963, obtuvo el artista Jacques Nathan-Garamond, con esta creación titulada "Chile" y que "Air France" ha repartido por todo el mundo. El ganador de este galardón obtuvo un reconocimiento similar en 1958, con otro affiche, que alcanzó igual recompensa.

Manifestación al ganador del F. de la Canción de Viña

VIÑA DEL MAR.— Hoy se rendirá un homenaje al ganador del Festival de la Canción, en género internacional, Juan Vásquez Fajardo, autor del bolero "Sólo una mirada", favorecido con un millón de pesos.

En este homenaje organizado por sus amistades, actuarán en un gran show de variedades destacados conjuntos musicales y elementos del ambiente artístico. El acto se llevará a efecto en el Rancho Criollo de Viña del Mar.



VIÑA DEL MAR.— EN LA PLAYA COCHOA. — Aprovechando los últimos días de la temporada veraniega, sorprendió nuestro reportero gráfico a estas tres simpáticas viñamarinas, disfrutando del sol y de la brisa marina. Ellas son, de izquierda a derecha: María Rebeca Larraín Varas, Mary Word Duncan y María Angélica Larraín Varas.

El pueblo de Conchalí proclama mañana a candidatos radicales

En una gran concentración pública, que se efectuará en Vivaceta 1174, les exteriorizará sus simpatías y el ferviente deseo que obtengan un triunfo aplastante en las elecciones de abril.

CONCHALI.— En una gran concentración pública que se efectuará mañana, a las 11 horas en Vivaceta 1174, serán proclamados los candidatos a regidores René Cavada Torres, Carlos Valencia Pino, Luis Gálvez Garrido, Martín Candia Fuentes y José Pesce Pesce, que representan en Conchalí al Partido de don Pedro Aguirre Cerda. A este acto, que ha despertado extraordinario entusiasmo en las poblaciones de esta comuna asistirán el senador por Santiago, Angel Faivovich; el diputado Florencio Galleguillos Vera; miembros de la directiva nacional; de la Sección Femenina, bases y dirigentes radicales de Conchalí, y delegaciones de las poblaciones de esta localidad.

En los círculos locales se estima que esta concentración tendrá un exito inusitado por el deseo de los vecinos de Conchalí de que los radicales vuelvan al Municipio, donde anteriormente realizaran una efectiva labor progresista que se estagnó con la llegada de seudos representantes del pueblo, que tienen a la comuna en el más completo abandono y llena de poblaciones callampas; producto de los loteos irregulares y de una mala administración de las finanzas municipales que en la actualidad están en bancarrota con una deuda de 250.000 escudos.



MARTIN CANDIA FUENTES

HABLA UN DIRIGENTE

Refiriéndose al acto de mañana, el presidente de las nueve poblaciones del sector Valdivieso México, Angel Gacitúa Cortés expresó a LA NACION:

"La concentración será un éxito por que los candidatos radicales cuentan con la simpatía del electorado independiente que espera hacerlos triunfar en las urnas para que impongan en Conchalí una administración que pueda hacer obras en las poblaciones, en las cuales ahora, el Municipio no es capaz ni de sacar las basuras domiciliarias, creando a los pobladores un grave problema sanitario.

"El deseo de renovación que anima al vecindario, cansado de tramitaciones y promesas falsas, hará triunfar a los candidatos radicales, porque ellos representan la continuación de la administración de ese gran Alcalde de Conchalí, que se llama Nicolás Fuenzalida Valdivia y que dejó un grato recuerdo en la comuna por las obras que realizó en su período alcaldicio.

"De acuerdo con este pensamiento mayoritario en Conchalí, dice, finalmente, Gacitúa Cortés, yo también como independiente decidí apoyar un candidato radical, eligiendo a Carlos Valencia Pino. Otros han elegido a José Pesce, a Martín Candia, etc., hombres que significan una garantía para el electorado conchalino formado por obreros que esperan ver materializados sus anhelos de progreso".

CARLOS VALENCIA PINO

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN:

Hoy:
Aconcagua, de Nueva York.
Nápoli, de Hamburgo.
Crestbank, de Calcutta.
Antonia, de Iquique.

Mañana:
Marco Polo, de Génova.
Antofagasta, de Iquique.
Huallaga, de El Callao.

SALEN:

Hoy:
Nápoli, para Hamburgo.
Albany, para Liverpool.
San Fernando, para Antofagasta.

Mañana:
Margrethe Bakke, para Gotemburgo.
Isabella, para Punta Arenas.
Chile, para Estocolmo.
Coquimbo, para Arica.
San Felice, para Génova.

Hoy culminará el Carnaval Espejino

LO ESPEJO.— Con especial entusiasmo se han desarrollado en esta localidad las festividades del Carnaval Espejino, celebradas con el auspicio de diversas instituciones. En esta oportunidad la fiesta tuvo por objeto allegar fondos para la adquisición de una ambulancia, de acuerdo con los deseos de la Junta para el Progreso.

Resultó elegida reina la señorita Carmen Retamales, obteniendo 2.200.700 votos. En compañía de sus damas de honor le ha correspondido presidir los diferentes actos celebratorios del Carnaval Espejino. Entre éstos se destacaron la actuación del Conjunto Pascuense —con cantos y bailes típicos— y una exposición de arte, con objetos tallados en piedra y madera.

Las festividades espejinas culminarán hoy con la presentación de un corso de flores por las calles de la ciudad.

Conchalí: Suboficiales en retiro apoyan a Carlos Valencia

CONCHALI.— Activamente están trabajando los suboficiales en retiro que viven en Conchalí, por el triunfo del candidato a regidor del Partido Radical por esa comuna, Carlos Valencia Pino.

Este comité, que agrupa a más de doscientos cincuenta personas, está presidido por Angel Gacitúa Cortés, presidente del Círculo de Amigos del General Héctor Sagüés, y de la Junta de Vecinos de las 9 poblaciones del sector Valdivieso México.

En este Comité participan varios suboficiales en retiro del Regimiento Buin. En una información anterior no se especificó que eran suboficiales en retiro, por lo cual se aclara esta situación, para dejar las cosas en su lugar.

Espectáculos de hoy en Valparaíso

AVENIDA.— Los alegres ladrones y La isla de los héroes.
BRASILIA.— Los amantes deben aprender.
COLON.— Las aventuras del corre caminos, y El coyote.
CONDELL.— Cita en Ischia y La copa de agua.
IMPERIO.— Ursus, en el valle de los leones, y El gabinete del doctor Garíveri.
METRO.— Espadachín de Siene.
PACIFICO.— La bella y la bestia, y El Arca de Noé.
REAL.— La canción del olvido.
VALPARAISO.— Un tiro en la noche.
VELARDE.— El día más largo del siglo.
VICTORIA.— La patrulla fantasma, y Vuelta a la vida.

EN VIÑA DEL MAR

MUNICIPAL.— Moneda mágica.
ORIENTE.— El extra, y La novia de 9 metros.
OLIMPO.— Réquiem para un luchador.
RIALTO.— Tom y Jerry, y La noche del pasado.
REX.— Moderato cantábile

Al llegar fragata "Iquique" a Valpso. murió guagua enferma

VALPARAISO.— Con una guagua muerta y una madre desesperanzada arribó a Valparaíso la fragata "Iquique", que llegó del archipiélago de Juan Fernández, en viaje de instrucción de una delegación de cadetes de la Escuela Naval y oficiales de reserva de nuestra Armada.

Rompiendo las rígidas normas marinas, fue aceptada en la nave de guerra una atribulada madre, María Mercedes de Ruiz, esposa de un pescador de la isla, Sergio Ruiz, cuya guagua de dos meses estaba afectada de gangrena en un pie. Se hacía necesario, para salvarle la vida, su rápido traslado a un hospital de Valparaíso. Inicialmente se realizaron esfuerzos por someterla a tratamiento por radioestación, comunicándose de este modo la fragata "Iquique" y el Hospital de Playa Ancha "Almirante Neff". Sin embargo, el grave estado de la criatura exigió su traslado al hospital. Faltaban solamente diez millas de las 240 que separan a Valparaíso de Juan Fernández, cuando dejó de existir el pequeño Sergio Ruiz, en medio de los esfuerzos que se hicieron por salvarle la vida.

Fue velado en la capilla de la Primera Zona Naval de nuestra ciudad y ayer fue sepultado por la Armada en el Cementerio N.o 3 de Playa Ancha. La madre regresará a la isla.

Ferrocarril de Arica a La Paz cumplirá 50 años de existencia

ARICA.— Debido a que en los próximos meses el Ferrocarril de Arica a La Paz cumplirá cincuenta años de existencia, se encuentra actualmente en esta zona, filmando un interesante documental cinematográfico en colores, el camearaman Eduardo Kawanabe, miembro del Foto Cine Club de Arica.

El Ferrocarril de Arica a La Paz es considerado como una de las obras de ingeniería de mayor importancia del continente. Asciende rápidamente desde el nivel del mar hasta una altura superior a los cuatro mil metros.

SUMINISTRO DE AGUA.— La Junta de Adelanto Local, en su última reunión, acordó cancelar 39 mil escudos al ingeniero Demetrio Fotui, destinados a los trabajos de interconexión de los estanques de agua para el consumo de la población. Asimismo, se invertirá parte de esa suma en los arranques efectuados en la Avenida Tarapacá, para nuevas poblaciones.

MUSEO ARQUEOLOGICO. — Recientemente se presentó una proposición a la Municipalidad de esta ciudad, en el sentido de destinar diez mil escudos para la construcción de un museo arqueológico en Arica. Además de su interés histórico, propendería a incrementar la corriente turística en esta localidad.

NUEVO CONTRABANDO.— En el control aduanero de Cuya fue descubierto un contrabando de diversas mercaderías importadas, por un valor que se estima en quince mil escudos El contrabando pretendían llevarlo a efecto tres individuos, mediante un camión bencinero. (Humberto Crosa, corresponsal.)



Gila, un cómico serio.

En camiseta llegó Gila a Chile el humorista número uno de España: olvidó su mujer y sus maletas

Se llamó Isabel hasta los 16 años. Habla checoslovaco, pero no sabe para qué sirve. Usa el teléfono para no compartir su sueldo.

Por Alberto Reyes M.

La primera explicación que dio el humorista Gila a los periodistas que le esperaban en el auditorio de Radio Minería, para su anunciada conferencia de prensa, fue la de su indumentaria:

—Perdonenmé que vista mitad de mujer, mitad de hombre, pués esta camisa es de mi esposa, pero resulta que las maletas y mi mujer se me quedaron en el aeropuerto de Buenos Aires.

Más adelante explicó, que ella no le había seguido porque no le había dejado pasar un perro regalón en la aduana, y se quedó arreglando los papeles necesarios.

Gila, con un corte de pelo al estilo americano, no representa los 44 años que confiesa, pués se ve bastante más joven.

SE LLAMABA ISABEL

Explicó que su nombre era primero Isabel, pués sus padres, que esperaban una niña, le habían bautizado así.

—Pero cuando a los 16 años, se enamoró de mí un general, me cambié a Gila lo más rápido que pude.

BUEN CARICATURISTA

Dibujante, con un ingenuo pero incisivo sentido del humor, Gila trabajó varios años en la revista "La Codorniz".

—Estudié hasta los 13 años, luego fuí mecánico, hasta que me tocó hacer el servicio militar. Posteriormente entré a la Escuela de Periodismo y empecé a trabajar en un diario serio. Era tan serio que me aburrí muy pronto y me fuí a "La Codorniz".

El humorismo de Gila, el mismo lo cataloga como más humano que político, ya que su crítica va siempre acompañada de dibujos inocentes.

En Chile era conocido por sus famosos monólogos que nos han llegado en discos, en los que siempre aparecen hablando por teléfono.

TELEFONAZO RELAMPAGO

Al preguntársele si ya había probado el servicio de nuestra Compañía de Teléfonos, respondió que sí y que lo había extrañado la rapidez con que le habían conectado con su mujer en Buenos Aires.

LA FORMULA

Considera que su humor está compuesto en el siguiente porcentaje:

Ochenta por ciento de buen humor;

Cinco por ciento de buen gusto, y

Cinco por ciento intención.

Admira a Chaplin y a Cantinflas como los grandes humoristas del cine.

BUENOS HUMORISTAS

A los editorialistas del "Pravda" de Moscú, los considera también buenos humoristas pero, confiesa que le cuesta entender el ruso, porque los textos le parecen sumas o multiplicaciones.

Para Gila, el público se divide entre los que se ríen y los que se niegan a reirse a toda costa.

"Hay tíos que da gusto, salen de la casa con la risa puesta. Se la ponen junto con la camisa o la corbata".

Gila permanecerá en Chile durante 16 días, durante los cuales se presentará en los programas de Radio Minería.

CONTACTO Y VINO

Gila demostró interés en tomar contacto y tomar algunos vasitos de vino, con algunos humoristas chilenos, ya que son "las únicas personas serias con que se puede conversar".

Para el lunes se espera que tenga una de sus primeras reuniones, con el caricaturista Lukas y el columnista Bigote, de LA NACION, con quienes piensa discutir cómo arreglar el mundo, y otros temas de igual interés internacional.



TITO DAVISON, el primero en inic[...] etapa cinematográfi[...] Films.

Plan que estudia la CORFO convertiría a C[...] en un centro cinematográfico de importa[...]

Tito Davison regresará en marzo para echar a caminar tres superproducciones. Cineastas ameri[...] mexicanos, argentinos y franceses interesados en trabajar con Chile-Films.

Este mes de marzo puede ser decisivo para la cinematografía chilena. La Corporación de Fomento, propietaria del 85,61 por ciento de las acciones de Chile Films, deberá resolver sobre el informe presentado en el mes de octubre por el directorio de ese estudio.

Este directorio, formado por Darío Poblete, presidente; Eugenio Moneta, director-gerente; Juan Enrique Lira, Armando Concha, Pablo Edwards, Alfredo Vicuña y Alejo Alvarez, presentó un plan simple, pero basado en la más estricta lógica, para echar a caminar unos estudios que cuentan con todas las condiciones necesarias para una filmación intensa y que, sin embargo, han estado semiabandonados desde hace varios años.

PLAN EN ESTUDIO

Este plan, consistente, en líneas generales, en tres puntos principales, contempla:

1.o) La prestación de servicios. Es decir, que puede ser arrendado a productores independientes, hacer trabajo de laboratorio y de sonido, etc.

2.o) Realizar films documentales de interés público, que actualmente son entregados a firmas comerciales, como "Emelco".

3.o) Convertir a Chile Films en una firma co-productora con empresas extranjeras de solvencia y experiencia.

NUEVA INVERSION

Para llevar a efecto estos fines, es necesaria la inversión de una suma aproximada a los setenta mil dólares, con los cuales se completaría y modificarían equipos que ya están anticuados,

y que son indispensables en toda producción cinematográfica moderna.

RAPIDO FINANCIAMIENTO

El interés actual por parte de varios productores, de indiscutible experiencia en el extranjero, que desean filmar en Chile, aprovechando el menor costo de producción, hacen que este plan tenga un asidero real, y un rapido financiamiento que permita recuperar y obtener utilidades.

ESPERAN TURNO

Entre los directores que últimamente han visitado Chile Films, con el fin de concertar futuras co-producciones, se cuentan Lautaro Murúa, que filmará la novela de Manuel Rojas, "Hijo de Ladrón"; Claudio Guzmán, el chileno que se destaca en la televisión de Hollywood, que junto a la actriz Ana María Alberguetti, proyecta comenzar en mayo, su film "Para subir al cielo"; el director argentino Leopoldo Torre Nilsson; el francés Gabriel Albicoco; el mexicano Ismael Rodríguez, y muchos otros.

"¡SILENCIO, CAMARA, ACCION!"

Sin embargo es posible que sea Tito Davison, el primero que dé la orden de "Silencio, cámara, acción", en la nueva etapa de Chile Films.

Sus conversaciones con los directivos de la CORFO, y con el Presidente de la República, han coincidido con él plenamente con el plan presentado por Chile Films, y existen enormes posibilidades que éste sea aprobado, y que por primera vez en Chile se eche a caminar la industria cinematográfica, con un estricto sentido comercial, contando de antemano con la distribución internacional. Detalle que nunca se tomó en cuenta en anteriores intentos cinematográficos chilenos.

CONTRATO BU[...]

Tito Davison, via[...] coles 20 de febrero[...] Aires, y contrató a[...] moza Rosita Quin[...] será la intérpre[...] de su primer film[...] Mar".

Ha prometido [...] greso en Chile a [...] te mes, para ver [...] suelto la CORFO, [...] sus peticiones de [...] ción, y comenzar [...] inmediato.

Festival Cinematográfico de Cartagena comenzó ayer con un suntuoso baile

CARTAGENA, Colombia, 1.o (UPI).— Con un suntuoso baile en los salones del casino turístico se dio comienzo hoy en esta ciudad sobre el Océano Atlántico al Cuarto Festival Internacional del Cine, que cuenta con la presencia de destacadas figuras del mundo cinematográfico.

Francia envió como delegados a Juliete Mayniel y Jacques Charrier, intérpretes de la cinta "A causa de una mujer", que será presentada en el Festival.

La compañía petrolera "Shell Cóndor" inscribió la película "Borgo a Mossano".

El Festival Internacional del Cine se prolongará hasta el 7 de los corrientes, día en que se efectuará la entrega del trofeo "La India Catalina", máximo galardón del certamen.

CIRCO LAS AGUILAS HUMAN[...] VALDIVIA, PITRUFQUEN Y T[...]

Adultos y niños valdivianos están gozando con los graciosos "Elefantes Futbolistas", los emocionales leones africanos del domador alemán Franz Schumann y las "Caras Nuevas" 1963, traídas de Europa y Estados Unidos, que destacan el Circo Las Aguilas Humanas como el principal y más importante espectáculo que recorre el país.

Hoy cumplen tres últimas funciones: matiné, vermut y noche, despedidas de Valdivia.

En Pitrufquén actuarán el martes 5, único día, con dos funciones: vermut y noche, que han suscitado enorme entusiasmo entre los habitantes de todos los alrededores agrícolas de Pitrufquén. En Temuco se presentarán el jueves 7, noche, hasta el domingo 10, inclusive. En Nueva Imperial el lunes 11, único d[...] funciones: vermut [...] reunirán a las fami[...] va Imperial, Carah[...] to Saavedra. En [...] butará el miércoles [...] y el jueves 14, desp[...] mut y noche, y en [...] sábado 16 y el d[...] tres despedidas d[...] matiné, vermut y [...]

Retornarán a Sa[...] Carpa Plástica de [...] de Alameda 1461 [...] nátegui y San Ma[...] gurando la corta [...] santiaguina el ju[...] ximo con la vuel[...] la Clara Castilla y [...] trapecistas volado[...] del Circo "Price" [...]

En abril actuar[...] pel, Ovalle, Coquim[...] rena, Vallenar h[...] inclusive.

RECITAL DE LORENZO VALDE[...] MAÑANA EN EL TEATRO CAUP[...]

En secciones de vermut y noche, mañana domingo en el Teatro Caupolicán se realizará el recital de doce canciones escogidas de Lorenzo Valderrama, el juvenil y apuesto primer cancionista de Chile, laureado con recientes éxitos en el Festival de la Canción en Viña del Mar.

Nos espera un verdadero duelo de compositores paraguayos, argentinos y chilenos, que en Lorenzo Valderrama tienen su más emotivo y autorizado intérprete.

Mañana domingo, en ambas funciones del prestigioso Teatro Caupolicán, el creador de "Río Rebelde" será atracción eje-central del notable show revisteril, con participación de la aplaudida folklorista Marta Pizarro y sus Huasos de Puente Alto, Los Ramblers, orquesta colérica; Gloria Benavides, regocijante Jorge Romero-Firulete, Los Cuatro Duendes, Alex Val y sus Clippers del Twist, Cholo Aguirre (autor de "Río Rebelde"), los Hnos. Arriagada, humorista Gastón Moreno, Peter Vera y sus Cometas del Rock y delegaciones de diversas radios capitalinas, que se adhieren al digno homenaje a Lorenzo, que, por su tenacidad y superación, ocupa el primer sitio entre los favoritos del público femenino y aficionados en general que gustan del cancionero de la Nueva Ola.



LORENZO VALDE[...] más cotizado can[...] cuyas dos [...] sentaciones en S[...] ñana domingo en [...] lician" — suscitan [...] terés entre el público

DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO

PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS solicitadas entre el 12 al 25 de FEBRERO, inclusive.

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.— "LLABOL", "REMAC".

Clase 15.—Pieles y cueros curtidos, sedas, lanas, crines, etc. — "UNIROYAL".

Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pintura. — "POLIDAM", "DAM".

Clase 20.—Adhesivos, pintura, barnices, pastas. — "NU-ENAMEL", "LOWE", "ETIQUETA (hombre con tarro de pintura)", "SYNREX", "SUPREN", "UNION", "AUTOLAC", "ATLAS", "EPOMON", "MEXTERIOR", "MONTCOLOR", "MONTPROTEC", "MONTAFLAT", "MONTASPRAY", "MONTANIT", "POLIDAM", "DAM", "BRIGHT".

Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar.—"FRENCH CAN-CAN", "BLASON", "CONTRA", "SANTA CECILIA", "CUARZOLIT".

Clase 26.—Escobas, plumeros, brochas y pinceles. — "GOLONDRINA".

Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas. — "FAVORITA".

Clase 31.—Máquinas y aparatos para imprimir, escribir y copiar.—"I.C.T.".

Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.—"PAXTON", "CHISP-PLOP", "FAVORITA", "RP", "JUBER".

Clase 36.—Maquinaria y vehículos.—"ELFIN", "UP", "UNIVERSAL PRESSURE", "RAUHER".

Clase 37.—Telégrafos, teléfonos, radio y señales. — "I.C.T.", "FREE-LINE", "ANT-HER".

Clase 39.—Receptáculos metálicos, fierro enlozado. — "FENSA".

Clase 40.—Recipientes de madera, cartón, papel, etc. — "THOMAS".

Clase 41.—Recipientes de vidrio, porcelana, loza, etc.—"THOMAS".

Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.— "I.C.T.", "DIVAÑLITO", "COLINS", "BRADES", "SOMMIFLEX".

Clase 45.—Telas y tejidos.—"VYNILENE".

Clase 47.—Ropa de vestir.—"LONG TIME", "MIMO SA", "RAINIER", "T. & T.", "LA RIQUEZA", "EAGLE", "BOLERO", "MON-CHERIE", "ARABELLE", "LLAIMA", "MADEMOISELLES".

Clase 50.—Calzado.—"ANDREA".

Clase 52.—Bastones, paraguas, quitasoles, abanicos, carteras.—"PANCHITA".

Clase 53.—Papel de fumar y artículos para fumadores, menos tabacos y enciende fuegos.— "PAXTON".

Clase 56.—Instrumentos de tocador.—"SHIP".

Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador.—"BLANCA TELL", "KEMDEX", "KENT", "PITRALON", "CONTRA", "ETIQUETA (rostro de mujer)", "LOVELAND", "ESPOIR", "FERMATE", "G.S.P.".

Clase 60.—Leche y productos de lechería.— "ETIQUETA (payaso)", "CONNY".

Clase 61.—Aliños y condimentos.—"ORSINI".

Clase 62.—Productos vegetales comestibles, frescos y secos. — "GARBLANDOS", "CODINA".

Clase 63.—Harina, fideos, pan. — "CONFICLAR", "CLARAMUNT".

Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces.— "BOTAN", "GOLD RING", "GRAND PRIX", "777", "EMPRESS", "WHITE BEAR", "ELAK", "11".

Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares.— "CARMEN", "11", "KALITE", "CAT", "SAMPAN", "BONTE", "GUSTO", "EMBAJADOR".

Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes. — "CONFICLAR", "CLARAMUNT", "SAN MIGUEL, 2 etqs.", "HELLAFIN", "KREM-FIX", "SISSY", "BOTAN", "GOLD RING", "GRAND PRIX", "777", "EMPRESS", "WHITE BEAR", "ELAK" "SQUIRT", "11", "TEEM", "CODINA".

Clase 67.—Alimentos especiales para niños y enfermos.— "HELLAFIN", "KREM-FIX".

Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados. — "HELLAFIN", "KREM-FIX", "ETIQUETA (niño con helado)", "ETIQUETA (payaso), "SQUIRT" "CONNY", "TEEM".

Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas. — "REGNIER", "MAQUEHUA", "LAS VEGAS", "MARGA MARGA", "SANTA CRUZ, etq.".

Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves. — "PRONIT".

Clase 71.—Cigarros, cigarrillos y tabacos. — "PAXTON", "PAX".

Clase 72.—Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes. — "EL PEDAGOGICO".

Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos.—"BIRLANE", "SULFANORAL", "CALMODENT", "CAR-O-DENT", "PARADENCIL" "KAUNO", "AMINO-MADE", "CLORANGI-MADE", "DRENO-MADE", "FERRO-MADE", "HEPA-MADE", "LEVA-MADE", "NEOLACTIRON-MADE", "NEOPENPROBAL-MADE", "NEOTIROI-MADE", "OXAZINA-MADE", "PULMO-MADE", "VITE-MADE", "VPM", "AKIMID", "HEPAIODRINA", "RESITOX", "SICADERM", "DEN", "DER" "GRADUSED", "EMPICRYL", "TAMARON", "COSMEGEN Y CUPRIMINE" "SANTOLENE", "ZIPO", "LAYRE", "TORDON", "PONDERAX" "CABVAC", "PARILE DAVIS", "LOXON".

Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos, etc. — "MIMO SA".

Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos.—"I.C.T.", "VEB CARL ZEISS JENA", "RAMARO".

Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales. — "I.C.T.", "ELIPSON", "OCTAVIN", "DISEÑO CORONA Y EMBLEMA", "KIMBALL".

Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos. — "I.C.T.", "KOLOK" "PUBLI - SERVICE", "NOBLEZA EN CALIDAD", "EXIT", "VELOX", "BRILLOL", "LEADY", "ETIQUETA (rostro de mujer)", "COLORES SIN LIMITE", "FREE-LINE", "COSMETICA CIENTIFICA", "THOMAS".

Clase 82.—Publicaciones periódicas. — "LA AVENTURA DEPORTIVA", "LA NOVELA DEPORTIVA", "PERSONAJES ILUSTRES DE CHILE", "EPISODIOS HISTORICOS DE CHILE", "THOMAS".

Nombres de establecimientos comerciales e industriales

"LATINOAMERICANA", librería, en la prov. de Santiago; "PRENSA LATINOAMERICANA", una editorial; "CONFICLAR"; "CLARAMUNT", estab. industrial de productos de las clases 63 y 66; "PUBLI-SERVICE", oficina de publicidad, en la prov. de Santiago; "DIVECO", oficina de ventas comerciales, en las provs. de Santiago y Valparaíso; "SISSY", fábricas de calugas y caramelos; "MARISOL", estab. de reparación de calzado, en la prov. de Valparaíso; fábrica de calzado; "MALLORCA", predio urbano, en la prov. de Valparaíso; "GRAN SANTIAGO", tintorerías y lavanderías y ramos similares, en la provincia de Santiago; "ESMERALDA", salón de belleza y similares, en la prov. de Santiago; "EXIT", oficina de publicidad, en las provs. de Santiago, Valparaíso, Concepción y Antofagasta; "COLINS"; "BRADES", estab. comercial de venta de productos de la clase 42, en la prov. de Santiago y fábrica; "VEB CARL ZEISS JENA", razón social; fábrica de productos de la clase 79; "COPPELIA", estab. comercial de venta de pasteles, chocolates, helados, en las provs. de Santiago y Valparaíso, y fábrica; "CORONA", sastrería, modas, en la prov. de Santiago; "CLUB DE LA MEDIANOCHE" boite, en la prov. de Santiago; "SANTIAGO ZUÑIGA", boite, restaurante, en la prov. de Santiago; "T. & T.", estab. comercial de venta de artículos de la clase 47, en la prov. de Santiago, y fábrica; "LA RIQUEZA", estab. comercial de venta de artículos de la clase 47, en la prov. de Santiago; "POLIDAM"; "DAM", estab. comercial de venta de artículos de las clases 19 y 20, en la prov. de Santiago, y fábrica; "ANTOINE LAVOISIER", establecimiento educacional, en la prov. de Valparaíso; "I.C.C.B.", instituto de capacitación comercial y bancaria, en la prov. de Santiago; "LOS CANTORES DEL CAMINO", conjunto folklórico; "LOS PANAMERICANOS", conjunto melódico y folklórico; "ELAK", fábrica de productos de las clases 64 y 66; "INCOMAR", estab. comercial y fabril del ramo de instalaciones comerciales, en la prov. de Santiago; "LLAIMA", fábrica de artículos de la clase 47; "DESIREE", tienda de géneros, en la prov. de Valparaíso; "TRONIO", boite, fuente de soda y similares, en la prov. de Santiago; "LIMAGAS", distribuidora de gas licuado, en las provs. de Linares y Maule; "COPROA", oficina de corretajes agrícolas, en la prov. de Santiago; "DURO CON EL QUE DURA MAS", propaganda radial, cinematográfica y televisada; "ELECTRO QUIMICA DEL NORTE", estab. industrial de productos químicos y estab. comercial de venta de productos químicos, en las provincias de Santiago, Valparaíso, Coquimbo, Antofagasta y Tarapacá; "BOLYBRI", fábrica de artículos de material plástico; "SILVERFUNK", fábrica y armaduría de todos los artículos comprendidos en las clases 37, 79 y 80.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas, del Departamento de Industrias, de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos 50, en el plazo de 30 días, a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

Jefe del Departamento de Industrias

1—2—3— —III— 63.

MINISTERIO DE EDUCACION PUBLICA

ESTADIO NACIONAL

SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS PARA LA CONCESION DEL CASINO Y SECTORES DESTINADOS AL EXPENDIO DE COMESTIBLES, BEBIDAS, ETC., EN EL ANFITEATRO CENTRAL Y PISCINA DEL ESTADIO NACIONAL.

BASES Y ESPECIFICACIONES PUEDEN SOLICITARSE EN LA ADMINISTRACION DEL ESTADIO, AVENIDA GRECIA 2001, HASTA EL 10 DE MARZO, INCLUSIVE.

Las propuestas se recibirán en la Subsecretaría de Educación, Avenida Bernardo O'Higgins 1371, 7.o piso, el día miércoles 20 de marzo de 1963, fecha en que se abrirán, estando presente los interesados que concurran, a las diez horas en punto.

EL SUBSECRETARIO

Santiago, febrero de 1963.

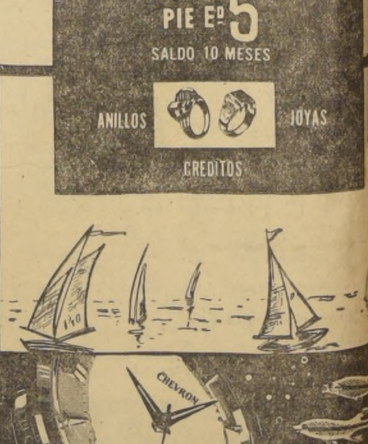
Caja de Previsión de la Defensa Nacional

Se comunica a los señores pensionados y montepíos

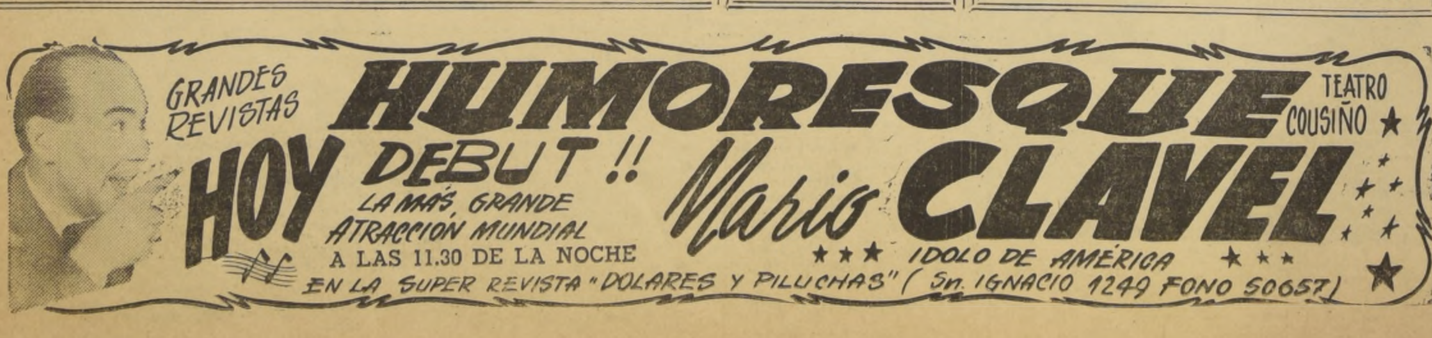
de la Caja de Previsión de la Defensa Nacional, que a partir del día miércoles 13 de marzo próximo se entregarán los certificados de los haberes percibidos en el año 1962 para la Declaración a la Renta (Global Complementario).

Caja de Previsión de la Defensa Nacional

EL VICEPRESIDENTE







...lie Murphy... imbatible ...nvencible en el City



...te el éxito de "El Precio de la Traición", joya de Uni... ...que se exhibe en el City. Mayores y menores y fascinante colorido.

GRAN CONCURSO

AUSPICIADO POR

La Nación

Y ORGANIZACION RANK

PREMIOS

1er. Premio: E° 200 en dinero efectivo

2.o Premio: Un radio RCA VICTOR de valor E° 176, donado por la Casa TOMAS IVANOVICH.

3.er Premio: Un tocadiscos por valor de E° 84, donado por la Casa Tomás Ivanovich.

PREMIOS CONSUELO: Entradas para la película "SODOMA Y GOMORRA".



LA PRODUCCION MAS EXTRAORDINARIA



CUPON

1.—¿Quién es el director de la película?

....

2.—¿Dónde fue filmada? ....

3.—Nombre dos de los principales intérpretes:

....

....

Nombre ....

Dirección ....

Ciudad .... Carnet ....

Los cupones deben enviarse a Casilla 81-D. o depositarlos en los buzones instalados en el hall de LA NACION y en la Casa TOMAS IVANOVIC, San Antonio 282 y en el Teatro DUCAL, Agustinas 777.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CARLOS CARIOLA, San Diego 242. (89350).— Madame Amneris, vidente.

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— Noche 9.40: Torneo Internacional de Catch as cath can 1963. Lucha a fondo Chino Lay Hoo, contra el nacional Tolosa.

MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. de Comedias Sylvia Oxman-Humberto Barberis: "Vamos a contar mentiras".

PETIT REX, Huérfanos 735 (31144). 19 y 22 horas: Boeing Boeing.

LA COMEDIA, Merced 349. (391523). 19 horas: Conjunto ICTUS presenta "La visita de la vieja dama".

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— Cía. de Revistas Humoresque.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Reunión en la cumbre del cerro.

PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía. de Revistas Picaresque. Campeonato Mundial de Strip-Tease.

CINES

(HORARIO FIJO)

ASTOR, Estado 257 (392112).— 13.15, 15.45, 18.45 y 22: Barrabás. Mayores de 14.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— 13.15, 16.15, 19.15 y 22.15 horas: La esposa cautiva. Mayores de 21. EE. UU. Acción.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15.45, 19.10 y 22 horas: Jumbo. Mayores y menores.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 14, 16.15, 19 y 22: Requiem para un luchador. EE. UU., drama. Mayores de 14.

DANTE, J. Washington 26 (494359). — 15, 19 y 22 horas: Parrish. Mayores de 18 años.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 15, 18.45 y 22 horas: Barrabás. Mayores de 14.

EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). 19 y 22 horas: El escudo negro. EE. UU. Acción. Menores.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). 15.15, 19 y 22.15 horas: Su único deseo. Mayores de 15.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 14.30, 18.15 y 22 horas: El día más largo del siglo. Mayores de 14.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555) 14, 16.15, 19 y 22 horas: Al este del paraíso. EE. UU. drama. Mayores de 15.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— 14, 16.15, 19.15 y 22.15: Después de mí, el diluvio. Inglesa, cómica. Mayores de 18. años.

KING, Huérfanos 840 (32838). — 14.15, 16.30, 19,22: El rey de los falsificadores. Francesa, policial. Mayores de 21.

LAS CONDES, Noruega N.o 6316 (484067).— 19.15 y 22.15: Donde los malos imperan. EE. UU. Menores.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 14 30: La gallina de los huevos de oro Pepito el valiente 18 45 y 22 horas: Las tres etcéteras del coronel. Cómica. Mayores de 21.

LIDO, Huérfanos 680 (34366). — 14, 16,15, 19, 22: Perro mundo. Italiana. Mayores de 21 años.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 19.15 y 22.15 horas: El espadachín de Sienna.

METRO, Bandera 137 (83361). — 15, 19 y 22: Jumbo. May. y Men.

NILO, Monjitas 879 (392078).— 15.30, 19 y 22 horas: El caso no ha terminado. Policial. Mayores de 15 años.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19.15 y 22.15: Al este del paraíso. EE. UU., drama.

PACIFICO, 1147 (62921).— 14, 16, 19 y 22 horas: Hombre de la esquina rosada. Mayores de 18.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.30 y 22 horas:. Después de mí, el diluvio. Inglesa, cómica. Mayores de 18 años.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22: Amor por orden del Estado.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Donde los malos imperan. EE. UU. Acción. Menores.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 15, 18.45 y 21.45: Después de mí, el diluvio. 18 años.

REX, Huérfanos 735 (31143—31144). — 15, 18.45 y 22 horas: De golpe en golpe. Menores.

SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: Aventuras en los mares del sur.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — 15, 18.45 y 22 horas: Barrabás, Mayores de 14.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Ivanhoe. Mujercitas. Mayores y menores.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— La pícara Sofía, No es dama, es mi mujer. Frutos del pecado.

A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Otra vez adiós. Uno, dos, tres. Juguete de una mujer.

ALHAMBRA, San Pablo N.o 4160 (90527).— Madame Sans Gene. tumbas marcadas. El circo nunca muere.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Sangre en la carretera. Duelo sangriento. La cárcel de Cánanea.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Chicas descarriadas. A pleno sol. Tres almas desnudas.

AUDITORIUM, Bandera 236 (84688) — Honor de raza May. y men.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— La muchacha de la valija. Blanca nieves y los tres chiflados. Gigante de Metrópolis.

CINE ESPAÑA.— Fray Escoba. Menores.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— El bandolero enmascarado. La selva misteriosa. El caballo infernal. Menores.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Piloto de la muerte. Asesinos de la lucha libre. Escuela de verano.

CAPITOL, Independencia N.o 224 (372406).— La vida íntima de Adán y Eva. El diablo en la carne. Ritos malditos.

CAPRI, Monjitas 825 (392414) — South Pacific. La marca del zorro.

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Escribió su nombre con balas. Emboscada salvaje. La leyenda del mar.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Los amantes deben aprender. La llamada fatal. EE. UU. comedia. Mayores de 18.

CINELANDIA, Puente 540 (67532). Mothra, la destructora del mundo. El pirata negro. Menores.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— El precio de la traición. Mayores y menores.

COLON, San Pablo 3001 (90577).— La fosa y el péndulo. Escuela de verano. Gigante de Metrópolis.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— El extra. Menores.

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Amorina. El diablo en la carne. Pasiones ocultas.

EL SALTO, El Salto 2130 (373334). — Blanca Nieves y los tres chiflados. Furia en el río. Tamango.

ESMERALDA San Diego 1035 (64303).— Siga ese ensueño. Ruta de Hong Kong. Mayores de 14 años.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Los héroes están cansados. Francesa. Aventuras. Mayores de 15 años.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— El rostro impenetrable. El lazarillo de Tormes.

HOLLYWOOD, Irarrázaval N.o 2900 (42389).— Historia escrita con sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Crimen a las siete. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— La mentira infame. Amorina. El hombre marcado.

IMPERIAL, San Diego 1341 (51112).— Cárcel de Cánanea. Homicida. El halcón submarino.

ITALIA, Bilbao N.o 473 (41883).— Los asesinos. La sombra del gato. Duelo sangriento.

LAUTARO, Carmen Mena 602. — Los cañones de Navarone. A galope tendido. Mayores de 14.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — El rostro impenetrable. El lazarillo de Tormes.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181). — Tumulto de pasiones. París vive de noche. La guarida del hampa.

LO FRANCO, Carrascal 4604 (92705) — Los amores de Soledad. Los hijos del divorcio. La venganza de la sombra.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — La noche de las narices frías. Cuidado con la popa. Maravillas de Aladino.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050). — El lago del pecado. Amante y asesino. Abismo infernal.

MARCONI, Manuel Montt N.o 032 (42867).— Historia escrita con sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— El músico ciego. Chopiniana. Serioska. Mayores y menores.

MINERVA, San Pablo N.o 3230 (91464).— Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra. Mayores de 14.

MISTRAL, San Diego 279 (63994). —Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— La cruz y la estrella. Los cañones de Navarone. Mayores de 14.

MONACO, Arturo Prat N.o 715 (382845).— Turno para morir. El espía de Rommel. El coloso de Rodas.

MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Las maravillas de Aladino. Sangre y arena. Duelo sangriento.

NACIONAL, Independencia N.o 801 (370594).— El coloso de Rodas. Las maravillas de Aladino. La marca del zorro.

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Once a la media noche. Juego de amor. Mayores de 18 años.

NOVEDADES, Cueto 257 (94594). La reina de los tártaros. Cuatro agentes del desorden, Tres rostros para el miedo.

O'HIGGINS, San Pablo N.o 2285 (86929).— El lago del pecado. Amante y asesino. Abismo infernal. Mayores de 21.

PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Los cañones de Navarone. A galope tendido. Mayores de 14.

PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Sangre y arena.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— La novia. El pequeño coronel. May. de 14.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— La ruta de Hong Kong. Siga ese ensueño. Amores de un día. Mayores de 14.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133). La cañada del trueno. Tormenta en el Pacífico. Los cuatro proscritos de Kansas. 15 años.

REPUBLICA República N.o 239 (93613).— Turno para morir. El espía de Rommel. El coloso de Rodas.

RIO, Monjitas 743 (33550).— La ciudadela de los Robinson, Mayores y menores.

RITZ, San Antonio 50 (380613).— Vivirás sin amor. Salario criminal. 21 años.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Amante de cinco días. El pozo de las tres verdades.

ROMA, San Diego 236 (67258).— Escribió su nombre con balas. Emboscada salvaje. La leyenda del mar. Menores.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Abbot y Costello contra el capitán Kid.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— ¿Quiere usted bailar conmigo? Mayores de 21 años.

SAN DIEGO, San Diego N.o 612 (81093).— Mi dulce Geisha. La ventana indiscreta. Mayores de 15.

SAN MARTIN, Avda. Bernardo O'Higgins 776 (35357).— Un chileno en España. Menores.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262) — Sabú y el anillo mágico. Herencia sagrada. Duelo sangriento. Mayores de 15.

SANTA FE, San Diego 1950 (55103). — Triángulo pasional. El espía. Muñequita de lujo.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— A galope tendido. Herencia sagrada. Palabras al viento. Mayores de 15.

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Yo no creo en los hombres. Mayores de 18.

SAO PAULO, Merced 772 (397946) — El amor es asunto privado. Francesa, drama. Mayores de 21.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— El bandolero enmascarado. La selva misteriosa. El caballo infernal. Menores.

SUR, San Diego 935 (61524).— Ivanhoe. Mujercitas. Mayores y menores.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Sangre sobre el sol. Mayores y Menores.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289).— La ronda. Los amantes del río Tajo.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— La cañada del trueno. Tormenta en el Pacífico. Los cuatro proscritos de Kansas.

VENECIA, Castro 130 (80336). — El tronar de los tambores. La luz en la plaza. Bestias en la ciudad.

VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Martín Santos, el llanero. Twist, locura de juventud. Mayores de 15.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). —Mi último tango. Menores.

YORK, Ahumada 166 (66687). — Phaedra. Mayores de 21.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— Lo que el viento se llevó.

CERVANTES (San Antonio).— Amor sin barreras. Generación Violenta.

MAIPU, 5 de abril 9 (571530).— Maipú.— La guarida del hampa. Pistoleros del atardecer.

MUNICIPAL (Peñaflor).— Refugio de criminales. El terror de las chicas.

NACIONAL (Puente Alto).— Tres balas perdidas. Verde es la evidencia. Quince balas. Mayores de 18 años.

PLAZA (Puente Alto).— Los valientes andan solos. 14 años.

PLAZA (Talagante).— El coloso de Rodas. Trece fantasmas.

SANTIAGO (San Bernardo).— Terror. Caminos secretos.

ALHUE, (Población Dávila).— El pecador insaciable. Asesinos de mujeres. Secreto de contraespionaje.

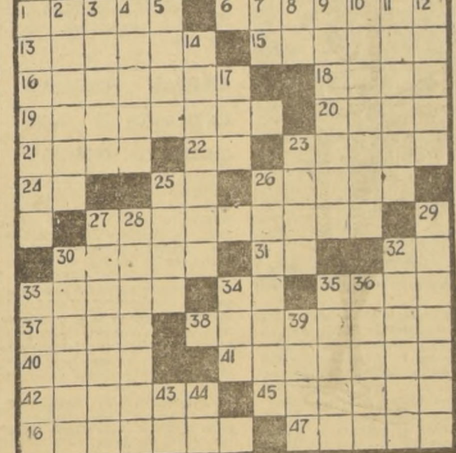
México estará ausente del Festival de Mar del Plata

MEXICO, 1.o (UPI).— Definitivamente, el cine mexicano estará ausente en el próximo Festival Cinematográfico Internacional de Mar del Plata, dijo Alonso Rosas Priego, presidente de la Asociación de Productores y Distribuidores de Películas Mexicanas, según el periódico del ramo "Cine Mundial".

Dijo que al no contarse con la película "Tiburoneros", se tuvo que desistir de la idea, ya que los reglamentos del Festival platense señalan que la cinta concursante no debe haber participado antes en algún certamen.

Por otra parte, considerando que "Corazón de Niño", que podría haber sido enviada, ya fue exhibida en dos ocasiones en Argentina, tampoco se consideró prudente la inscripción de este film, agrega el periódico.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

1.—Limpio. brillante, resplandeciente.
6.—Desunir, alejar.
13.—Aborrecía, detestaba.
15.—Composición poética.
16.—Cifras, guarismos.
18.—Unes, enlazas.
19.—Tributaron homenaje de sumisión y respeto.
20.—Lugar subterráneo de donde se extraen metales.
21.—Donará, regalará.
22.—Símbolo del iridio.
23.—Sucedáneo del yodoformo.
24.—Alteza Real (siglas).
25.—Existe.
26.—Permanecer en un lugar.
27.—Hacer el protesto.
30.—Envoltura de algunas semillas.
31.—Interj. fam.: ¡Quiá!
32.—Letra griega.
33.—Valor, energía.
34.—Símbolo del radio.
35.—Río de Alemania y Polonia.
37.—Haga la suma o adición de varias cantidades.
38.—El que estudia la filosofía.
40.—Percibir un olor.
41.—Conforme a la naturaleza.
42.—Cuerda gruesa.
45.—Instrumento músico antiguo de barro.
46.—Arrimada una cosa a otra.
47.—Novenos.

VERTICALES

1.—Composición métrica que puede cantarse (Pl.).
2.—Dirigir, enseñar.
3.—Hacer versos rimados.
4.—Flecha, arma.
5.—Resultado del trabajo o de la acción.
7.—Pertenece.
8.—Río de Italia.
9.—De Anam.
10.—Apartar, separar.
11.—Tubo o cañería.
12.—Arbusto de la familia de las rosáceas.
14.—Pretérito indefinido de la conjugación griega.
17.—Religiosa.
23.—Lanza o pica.
25.—Dios de los vientos, hijo de Júpiter.
26.—Trepas a una cumbre.
27.—Que precede a los demás.
28.—Pilas, montones.
29.—Cubierta exterior de las flores completas (Pl.).
30.—Suprimid, abolid.
32.—Sayo que usan las mujeres.
33.—Empieza a mostrarse una cosa.
34.—Río de Europa.
35.—Propio del oso.
36.—Cubren con una capa de oro.
39.—(Marco Silvio), Emperador romano en el año 69.
43.—Repetido: madre.
44.—Prefijo que denota separación.

SOLUCION DEL PUZZLE ANTERIOR

CAPA ALEMANAS
ALAMO ADIVINO
MAROMA ERICAS
ABOLIR CASETA
RALAS ARANA
ABARATAN NO C
DA IRE VA
A AS TOSTADAS

FIRMA DE CONTRATO MULTIMILLONARIO PARA LA PELICULA "MOTIN A BORDO"



En las oficinas de Metro-Goldwyn-Mayer de Chile se firmó el contrato que asegura al lujoso Cine Gran Palace de la capital las exhibiciones, en premiére, de la extraordinaria producción M-G-M, "Motín a Bordo", protagonizada en sus principales papeles por Marlon Brando, Trevor Howard y Tarita. Pusieron su firma al multimillonario contrato los señores Arnoldo W. Loewe, director-propietario de la Empresa Cines Unidos, y Arthur Ehrlich, gerente-general de Metro-Goldwyn-Mayer de Chile. Presenció el acto el Sr. Melvin Edelstein, supervisor de la Metro para Chile y otros países latinoamericanos.

Con "Cinco Gangsters y una Monja" vuelve Américo Vargas al T. Moneda

Hoy sábado, en vermut y noche, y en una breve temporada a precios populares, la Compañía Independientes de Comediantes "Américo Vargas y Pury Durante", presentará, en el Teatro Moneda, la más celebrada de las comedias de Miguel Mihura, el celebrado actor hispano.

Esta comedia, que acaba de constituir un éxito extraordinario en Viña del Mar y Valparaíso, la presentarán con un elenco de primera calidad, en que se destacan, junto a Purita que tiene el papel de la monja, en el que hace la más graciosa creación, las actrices Maida Monterrey y Yoya Martínez. El resto del elenco, dirigido por Américo Vargas, Premio de Arte Nacional, está integrado por Calvin Lira, paco Adamuz y Enrique Madiñá.

"Cinco gangsters y una monja" se dará solamente por breves días en el Teatro Moneda, a precios absolutamente populares, lo que hace predecir una temporada de gran éxito para los celebrados actores.

LA NACION

SANTIAGO DE CHIL[E]
SABADO 2 DE MARZO DE

CONSULTORIO ASTROLOGICO DEL PROFESOR DREAMAN

El Profesor "DREAMAN", astrólogo, grafólogo, intérprete de los sueños mentalistas, recibe su correspondencia en Casilla 81-D, Santiago. Deben enviar la mayor cantidad de datos. Fecha de nacimiento, mes, día, hora y lugar, fecha de los padres (si fuera posible). Poner un subnombre o pseudónimo para que identifique su carta. Todas serán contestadas por riguroso orden de llegada.

207.— E. A.— Coquimbo. 8 de febrero, viernes, 9 y 45, 1943. Signo: Acuario. Aspecto sentimental: El sector de los romances en las personas nacidas en esta constelación no goza del completo favor astral; las personas Acuario se rigen por el intelecto síquicamente. Una mujer Acuario exige en un hombre, ante todo, el intelecto, no se deja conquistar fácilmente si no es con habilidad. Congenia con el hombre Géminis, Sagitario y Libra. Tendencias del destino: la conjunción Venus-Marte-Saturno favorece los empleos relacionados con el mando; éxito y posesión en empresas de importancia y donde también se requiera valor. Los acuarienses tendrán éxito en todas las empresas relacionadas con el agua.

208.— C. de A. Noviembre 4, 1892. Viernes, 12 horas. En Iquique, provincia de Tarapacá. Escorpión: 8.o signo zodiacal. Tendencias del destino: la relación Marte-Urano-Mercurio beneficia directamente el sector de las empresas. Marte es el planeta de la fortaleza. Al nacer Ud. en esta constelación, tendrá siempre propensión a los viajes, a las aventuras. Las personas Scorpio persiguen incansablemente sus metas. Piensan siempre hacia el ideal, hacia lo más alto; no obstante ello, deberán vencer muchos contratiempos en su camino. Tendencias amorosas: Con el sexo opuesto tienen anunciados muchos cambios y aventuras de todo tipo. Tanto el hombre al igual que la mujer Scorpio son dados a impulsos apasionados, que deberán tratar de suprimir. Congenian con personas Cáncer, Piscis y otros. Relación de meses en su signo: enero, contratiempos de índole familiar; febrero, fuertes anuncios relacionados con el sector de la vivienda; marzo, el aspecto económico tiende a verse incrementado; abril, el cuadro planetario se muestra favorable para todo lo relacionado con inversiones y proyectos en general; mayo, la conjunción Venus-Urano estará favoreciendo directamente el sector de las aventuras y los viajes; junio, contratiempos y litigios a causa de documentos están anunciados ahora; julio, hay fuertes indicaciones relacionadas con un viaje al extranjero; agosto, pasa el Astro Rey, el Sol, a ocupar posición de mando alrededor de su 6a. casa zodiacal; su personalidad y relaciones tienden ahora a verse incrementadas; el apoyo de personas influyentes puede ser decisivo en sus proyectos generales. Septiembre, la luna entra en su signo; hay fuertes anuncios de que familiares y allegados pueden celebrar ahora reuniones y bodas. Octubre, es un período relativamente escaso de vibraciones; el sector económico entra en una etapa negativa.

209.— E. E. A. Mayo 24, 1908. Viernes, 12 horas. Iquique, provincia de Tarapacá. Geminis, los dos gemelos. Planeta regente: Mercurio. Piedra: diamante. Color: amarillo. Mejores días semanales: lunes y viernes. Colores más apropiados para su vestir: blanco, gris, azul y otros. Características principales: dinámicos, emprendedores, versátiles, volubles; no siempre muy concentrados; inquietos. Congenian con personas Libra, Acuario.

210.— J. H. M. M. Enero 31, 1921. Lunes, 9 horas. En Santiago. Acuario, el cargador de agua, 2.o signo del Zodiaco. Refinados, sutiles, un gran poder perceptivo. Los acuarienses son cósmicos universales; aman la tranquilidad y son aislados. Congenian con personas Libra.

211.— NANA. Santiago. Agosto 4, 1925. Leo, el león. Perfume: además de otros, violeta. Mejores días semanales: jueves y domingo. Congenia con personas Géminis, Sagitario.

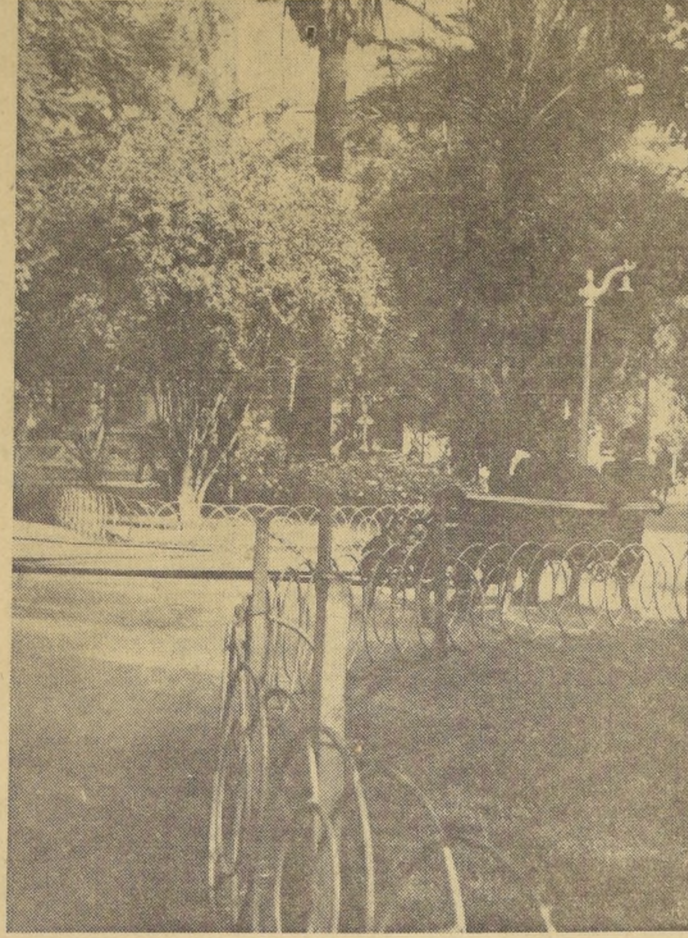
212.— R. de las M. V. C. 22 diciembre 1909; 2.15 horas. Capricornio. Mejores días semanales: jueves y viernes. Los capricornianos luchan tenazmente ante cualquier obstáculo y tienen habilidad para saltar de roca en roca y de despeñadero en despeñadero. Epocas favorables en 1963: del 18 al 23 de junio y del 13 al 19 de noviembre.

213.— L. A. S. La Cisterna. Datos: 30 octubre. 7 A. M.. Signo: Escorpio. Números más adecuados para jugar en la lotería, 23 y 30. Metal, el hierro. Hermano zodiacal, el italiano Paganini. Colores que le favorecen, verde. Mejores días, domingos y jueves.

214.— NANINA, Abril 15, 1939. Viernes, 1.15 A. M. Santiago. Aries: El Carnero. Mejores días, lunes y jueves. Colores, gris y blanco. Marte el planeta que rige los nacidos en esta constelación también fue el regente en el año de su nacimiento. Marte da a sus nativos la tenacidad para enfrentar todos los obstáculos. Sus dos épocas más afortunadas en 1963, del 17 al 25 de octubre. Del 12 al 20 de noviembre. Su flor, es la diamela. Su perfume, jazmín. Su piedra, topacio. Son sus hermanos zodiacales, el notable escritor Emilio Zolá. Aspecto sentimental, el trígono formado por Venus, Júpiter y Mercurio, aspectan directamente la casa de los romances. El sector doméstico entrará en una fase de cambios a partir del segundo período de su vida. Aunque los motivos financieros no gozarán del apoyo planetario durante los tres primeros meses del año a partir del mes de abril. Sucederán cambios que podrán beneficiar directamente el sector de los romances. El mes de mayo ofrece escasas vibraciones de carácter general; no son aconsejables los viajes ahora, a partir del mes de junio; las fases se tornarán alentadoras para cuanto esté relacionado con documentos, traslados e inversiones en general.

215.— Pseudónimo MARIA ELENA. M. M. M. Julio, 14, 1944. 1.30 A. M. Cáncer. Aspecto sentimental: La relación Júpiter, Luna, Mercurio, ofrece escasas perspectivas en el sector de los romances durante el primer mes del año. A partir de febrero iníciase un ciclo de cambios en el sector de los romances y las aventuras, personas a su alrededor podrán ser de gran estímulo y ayuda. Las perspectivas económicas tienden a verse incrementadas. Marzo, el astro Rey le augura algunos cambios de orden general; motivos de carácter familiar pueden ocupar el primer plano de su atención, abril, la conjunción armónica entre Marte y Neptuno, alrededor de la 1a. casa zodiacal le inician en nuevas empresas que resultarán de proyecciones inmediatas. Mayo, tiene anuncios de cambios importantes en el sector de los romances. Junio, pasa Júpiter a la casa 5a. desalojando a Mercurio que pasa a la 1a. casa, convirtiéndose en su ascendente sus motivos económicos y sus relaciones tienden a verse incrementadas ahora. Julio, dos planetas en disputa por su 4a. casa zodiacal, la de los parientes y allegados pueden traerle ahora contratiempos y litigios; la prudencia y el tacto son aconsejables. Agosto, el aspecto financiero no ofrecerá los resultados esperados. Septiembre, la luna en su signo beneficia directamente todo lo relacionado con aventuras, viajes, reuniones, asistencia a bodas, actos de agrupaciones. Octubre, etapa negativa, es un período escaso de vibraciones; las fases no determinan cambios ventajosos, pudiese sufrir pérdidas de carácter económico. Noviembre, el astro Rey, el Sol, es su ascendente; sus motivos generales se ven alentados: Uds. estarán llenos de fuerza creadora para obrar con dinamismo y voluntad. Diciembre, la acción retrospectiva de Mercurio, alrededor de su 4a. casa beneficia directamente el sector de las finanzas ahora podrán sacar partido de diversas circunstancias a un mismo tiempo.

PELIGRO EN LAS PLAZAS



Centenares de hogares santiaguinos, en su mayoría humildes, lamentan hoy en día las consecuencias del odioso sistema de alambres de púas empleado para proteger los prados y jardines públicos. Día a día son numerosos los menores atendidos en las postas de la Asistencia Pública que han sufrido una herida de las púas de estos alambres protectores. También ascienden a centenares los niños que regresan a sus hogares con el vestón, chaqueta, pantalón o cualquier otra prenda de vestir rota por estos alambres. LA NACION, en sus visitas a las plazas y avenidas, ha captado diversas opiniones sobre el sistema de protección de prados y jardines con alambres de púas, puesto en uso por las municipalidades del Gran Santiago y comunas. Todas ellas coinciden en protestar, enérgicamente, por esta medida poco humana. Existen alambres de púas ubicados en determinadas partes dentro de una plaza o prado que, verdaderamente, resulta sospechoso. Tal es el caso en la Plaza de Armas de Santiago. El grabado es elocuente. Obsérvese cómo está ubicado peligrosamente esta hebra de alambre con púas. ¿Qué es lo que allí cuida? ¿Qué está protegiendo? ¿Contra qué fue instalado allí, precisamente? Basta dar una mirada en esta Plaza y se podrá apreciar, a simple vista, que los jardines resguardados con este odioso sistema se encuentran más mal cuidados que aquellos que sólo están protegidos por los aros de acero. Esto evita un mayor comentario.

Mientras existan alambres de púas protegiendo prados y jardines, las estadísticas del Servicio Nacional de Salud, de Carabineros, de la Cruz Roja, etc., irán aumentando vertiginosamente con los menores heridos por las púas de este detestable sistema protector de las áreas verdes. Las dos escenas, captadas por uno de nuestros reporteros gráficos, son elocuentes y muestran dos de los grandes perjuicios causados en centenares de niños por las peligrosas púas. Estas fotografías fueron tomadas en la tarde de ayer en la comuna de San Miguel, sector Gran Avenida, donde un niño se lastima un pie y el otro rompe su camisa. ¿A cuántos hogares humildes habrá afectado económicamente las púas de estos alambres al destrozar las ropas de los niños? ¿Cuántos menores heridos en la cara quedarán marcados para siempre? Queda la interrogante difícil de descifrar, pero quién sabe hasta cuánto tiempo más permanecerán los alambres de púas ofreciendo su permanente peligro a miles y miles de inocentes niños.

Se casa por quinta vez a los 90 años

PORT ELIZABETH, AFRICA DEL SUR, 1.o— (UPI).— Christian Hattinch, de 90 años, dijo que se va a casar por quinta vez, porque se siente muy solo y además, porque un hombre es viejo si se siente viejo.

"Y yo no me siento un hombre de noventa todavía...", dijo. Se va a casar con Lily Roodt, una dama de 54 años, a quien conoció en una reunión que se hizo en un lugar que se llama, precisamente, "Los Viejos".

Cantor vaquero capturó a una pantera negra

THOUSAND OAKS, CALIFORNIA, 1.o. — (UPI). — Cuando el cantor vaquero Stuart Hamblen oyó por radio que una pantera negra se había escapado de un Jardín Zoológico, le dijo a su mujer: "a ese animal lo atrapo yo".

Y efectivamente, auxiliado por sus perros de caza esta tarde dio muerte a tiros a la fiera que representaba un peligro para los residentes de la zona, al extremo que se circuló el aviso de no dejar salir de casa a los niños.

La pantera parece que se ocultó en los terrenos del Zoológico mientras se le buscaba por las lomas cercanas.

Raciones alimenticias que da el Hogar de Cristo constituyen un permanente llamado a los agricultores, rogamos dirigir sus donaciones a Alonso Ovalle 1479.

Así Atendemos al Público

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL INFORMA SOBRE AUMENTOS EN SALARIO MINIMO

536) Hace una consulta al Servicio de Seguro Social

Señor Director:

A través de la Sección Cartas al Director del diario LA NACION, que usted con tanto acierto dirige, agradeceré a las autoridades del Servicio de Seguro Social se sirvan informarme sobre el reajuste que me corresponde ganar de enero adelante. Durante ese mes trabajé dos semanas y luego salí de vacaciones. La primera semana gané 17,43 escudos y la seguda, 16,23 escudos. Al salir a vacaciones me pagaron el 15 por ciento y de regreso, el 27 por ciento, sobre la base del salario y no sobre el monto ganado. ¿Es éste el verdadero reajuste o corresponde hacerlo sobre el monto ganado?

Señor Director del diario LA NACION.
Presente
Señor Director:

En la edición del 28 de febrero ppdo., de su prestigioso diario, en la Sección "Cartas al Director", se publica una carta del carnet N.o 2817492 de Santiago, quien hace una consulta al Servicio de Seguro Social sobre reajuste que corresponde ganar de enero adelante. Al respecto, me permito informar al consultante lo siguiente:

SALARIO MINIMO.— De conformidad con el artículo 6.o de la Ley N.o 14.688, de 23 de octubre de 1961, el salario mínimo para los obreros no aprendices de la industria y del comercio debe reajustarse cada año en el porcentaje en que hubiere variado, para el mismo año, el sueldo vital de los empleados particulares, escala a), del departamento de Santiago.

Dicho sueldo vital ha sido fijado, para 1963, en 103 escudos 32 centésimos.

Este monto representa un 27,7 por ciento de variación respecto del mismo sueldo vital vigente en 1962 (80 escudos 91 centésimos).

En consecuencia, de el 1.o de enero de 1963 hasta el 31 de diciembre del mismo año, el salario mínimo para los obreros no aprendices de la industria y del comercio, de todo el país, es de Eº 0,203 por hora, cantidad ésta que resulta de aplicar el referido 27,7 por ciento al salario mínimo de Eº 0,159 por hora, que estuvo vigente hasta el 31 de diciembre de 1962.

Usted, que ha continuado al servicio del mismo patrón después del 31 de diciembre de 1962, tiene derecho a un aumento de Eº 0,352 diarios, o sea, la diferencia entre el salario mínimo diario de 1963 (1 escudos 624 milésimos, y el salario mínimo diario de 1962, que era 1 escudo 272 milésimos.

Para su mejor comprensión, me permito darle a Ud. un ejemplo:

Salario diario año 1962: Eº 4.800
Reajuste artículo 2.o Ley 15.141 (15 0|0): Eº 0,720
Reajuste artículo 31, Ley N.o 15.141 (valor fijo): Eº 0,352
TOTAL: Eº 5.872

Saluda atentamente a usted.

Alfredo Araya Rojas
Jefe Informaciones y Propaganda Subrogante.

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

545) Agradece a la Municipalidad de Talcahuano

Señor Director:

Fueron terminados los trabajos de recubrimiento esfáltico de la calle Fresia de Talcahuano. Estos trabajos estuvieron a cargo de la firma contratista Claro Vicuña y Valenzuela Ltda., ignoro el monto de la obra. Pero es el hecho, señor Director, que los trabajos se realizaron y han resuelto un serio problema que afrontábamos los vecinos del sector.

La iniciativa Municipal y las autoridades que hicieron posible el asfaltado de la mencionada calle, merecen el reconocimiento público de quienes hemos salido favorecido.

Agradezco al señor Director del prestigioso diario LA NACION, diario de los deportistas, su gentileza al publicar la presente.

Rigoberto Burgos González, Talcahuano.

546) Escolares y la locomoción colectiva local

Señor Director:

Próximo a iniciarse el período escolar, la afluencia de público va a ser numerosa en los micros y buses de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, y de esta forma la locomoción se va a dificultar enormemente, con el perjuicio para el sufrido público de esta capital.

Al respecto, cabe hacer notar, pese a las publicaciones que casi a diario se hacen en la prensa sobre el mal estado de los micros del servicio particular, los que serían reparados mediante préstamos en dinero a los pequeños autobuseros, nada se ve sobre esto y los micros mencionados siguen en mal estado, algunos de ellos están que ya se desarman solos. Quizás hasta cuándo durará esta verdadera calamidad pública.

Juan Enrique Aguilera, carnet 1375201.

Murió italiano precursor del arte abstracto

MILAN, 1.o.— (UPI).— A la edad de 80 años, falleció el pintor italiano Felice Casorati, precursor del arte abstracto.

Junto a su lecho se encontraban en el momento de la muerte su esposa, Dafne Maugham, sobrina del escritor británico Somerset Maugham, y el hijo de ambos, Francesco.

Entre los premios internacionales ganados por Casorati, se destacan el Grand Prix de París en 1938, el Carnegie, de Pittsburgh, en 1937, y el premio internacional de pintura del concurso Bienal de Venecia.

547) Perjuicio[...] al vecind[...] fábrica d[...]

Señor Director:
Acudo a Ud. en [...] óptimo resultado q[...] ciona este proce[...] del cual lo felicit[...] lurosamente, porqu[...] lo confirmo. El c[...] Director, que por m[...] ta le planteo, es el [...]

Vivo en la Pobla[...] te Navarrete, en A[...] de la Aguada entre [...] Carmen y Pacífico, [...] esta última, casi e[...] Zanjón de la Aguad[...] brica de tripas, la [...] de de continuo un [...] minal del que s[...] hasta la ropa que [...] persona, hace insul[...] da a niños y adulto[...] tos por cualquier [...] san o visitan este [...] la población. Por l[...] los habitantes, es [...] morir asfixiados le [...] Director, que por s[...] alta influencia con [...] autoridades a quie[...] te se arbitren las n[...] cesarias a fin de [...] mos, por lo meno[...] aire puro.

Muy agradecido, [...] un modesto jefe de [...] no desea ser ases[...] los olores que eman[...] dustria de gases m[...]

Angel Santibáñ[...] carnet 1537467, San[...]

548) Sobre co[...] arbitrario[...] un Estad[...]

Señor Director:
Deseo poner en [...] miento, un hecho [...] mente desagradable [...] mucho tiempo he[...] que soportar las p[...] vivimos en esta par[...] te Chico, y que de [...] manera exterioriza[...] tras simpatías por [...]

Resulta, señor D[...] el Club Deportes [...] cada vez que le [...] jugar un partido d[...] cia en su cancha, [...] cada entrada un [...] COOPERACION" [...] (200 pesos), exigen [...] para quien desea e[...] tadio.

Como se trata de [...] dimiento abusivo e [...] que sus dirigentes [...] chan, dado el enorm[...] mo que existe por [...] deporte, creemos la [...] sa de afectados, qu[...] la Asociación Centr[...] bol decidir su inter[...] el caso señalado, [...] comprobada la vera[...] denuncia, proceder [...] violenta y definiti[...] ta modalidad atrab[...] contrario nos vere[...] necesidad de hacer [...] da para que el públ[...] tenga de asistir a [...] y así crearles a los [...] y sus hinchas, un [...] caso económico.

Antes de terminar [...] comendar cierta u[...] proceder al organis[...] me en sus manos es[...] ción, —ya que no [...] para dudar que las [...] considerarán las p[...] público y determina[...] cuado y honorable[...] tes que se inicie la [...] porada, porque a lo[...] quimbo Unido tam[...] pensando hacer lo [...] pesar que muy po[...] les agrada a los [...] hacer o imitar lo [...] nos serenenses.

Agradeciéndole s[...] lo saluda atentame[...]
Francisco González [...] net 19160, Ovalle.
Ovalle, 26 de febr[...]

549) Agradece [...] Corredor [...] Propiedad[...]

Señor Director:
Por intermedio d[...] tigioso rotativo, de[...] cer públicamente y [...] corrección con q[...] procedió don Manue[...] da Balbontín, c[...] propiedades de Ban[...] Durante siete años [...] con mi familia, [...] arrendatarios, en ca[...] blo 1919, siempre [...] por un departamen[...] que, de acuerdo e[...] propiedad, corresp[...] mente.

Actitudes como la [...] por el señor Fuen[...] poco comunes de [...] estos tiempos, por s[...] y seriedad.

Me he cambiado [...] te departamento d[...] ber obtenido un [...] CORVI.

Saluda muy aten[...] señor Director de LA [...] don Osvaldo Sagüés [...] le agradece la pub[...] la presente carta, q[...] otro fin que recon[...] camente la correcta [...] proceder de una [...] corredores de propie[...] **rio Herrera Morale[...]** 2303760, de Santiago.

JUAN MARINO — POR SAM LEFF



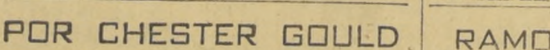
TARZAN — Por Edgard Rice B[urroughs]

DICK TRACY — POR CHESTER GOULD












RAMONA — POR JORGE PALA[CIOS]







